

*Secund.**Chorus.*

San-ctus De- us.

*Prim.**Chor.*

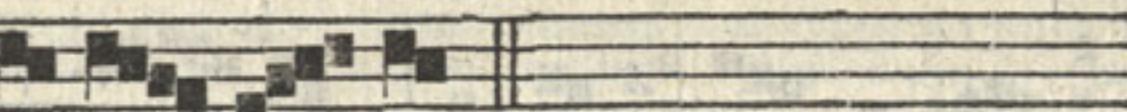
A- gi- os ís- chy- ros.

*Secund.**Chor.*

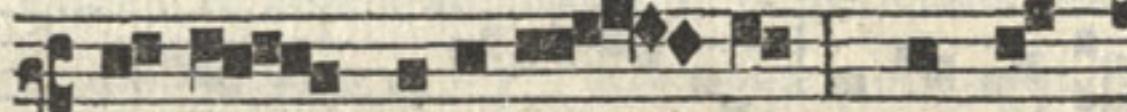
San-ctus for- tis.

*Prim.**Chor.*

A- gi- os a-thá-na-tos e- léi-



+ - fon i- mas.

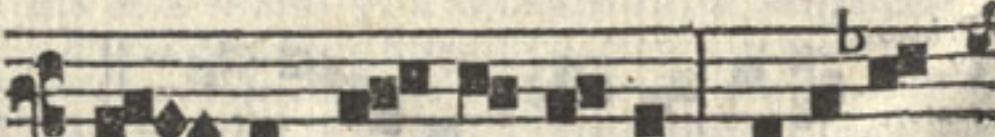
*Secund.**Chor.*

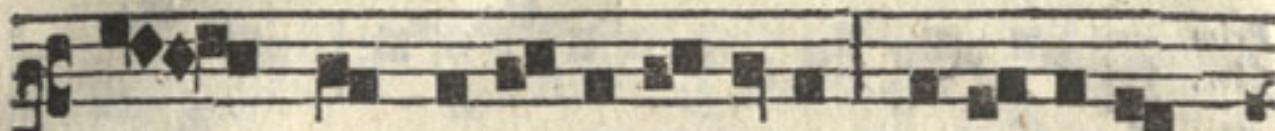
San-ctus im-mor-tá- lis , mi- fe-



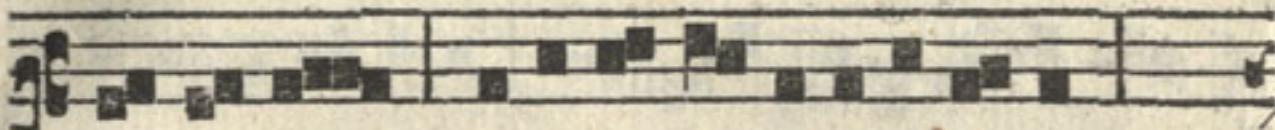
ré- re no- bis.

*Postea duó Can-
zores de secundo
Choro cantant.*

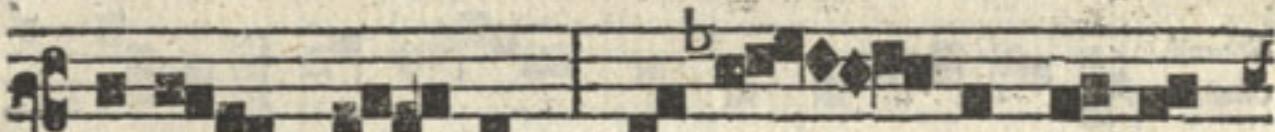
y. Qui a e duxi te per de-fér-
tum



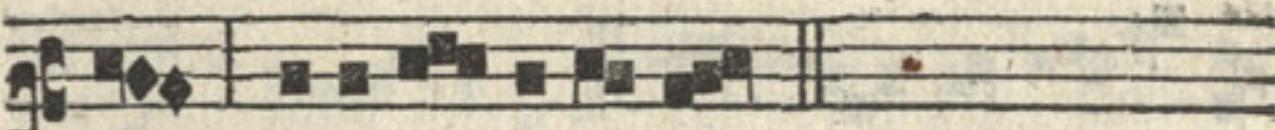
- - - tum qua-dra-gín-ta an-nis , & man-ná ci-



bá- vi te , & in-tro-dú-xi te in ter-ram



fa- tis bo- nam , pa- rá- sti cru-cem



- - Sal-va-tó- ri tu- o?

Prim.

Chor.

Cant.

A- gi- os ò The- ós.

Secund.

Chorus.

San-ctus De- us.

Prim.

Chor.

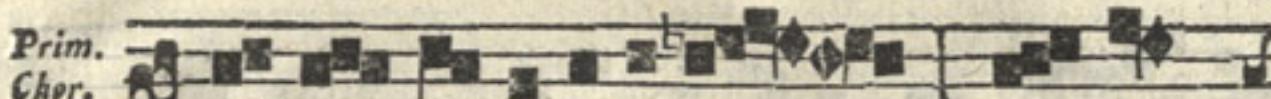
A- gi- os íf- chy- ros.

Secund.

Chorus.

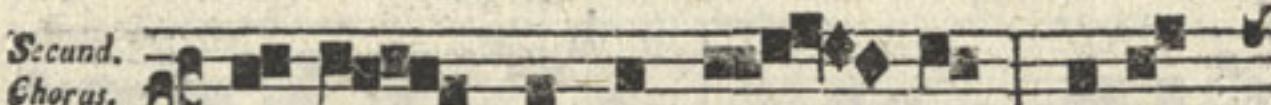
San-ctus for- tis.

*Prim.
Chor.*



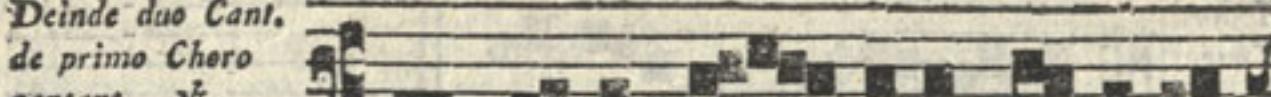
A- gi- os a-thá-na-tos e- léi-

*Secund.
Chorus.*



San- ctus im-mor-tá- lis, mi-se-

*Deinde duo Cant.
de primo Choro
cantant. y.*



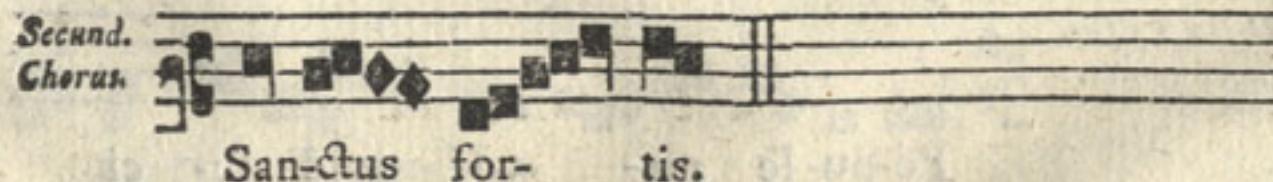
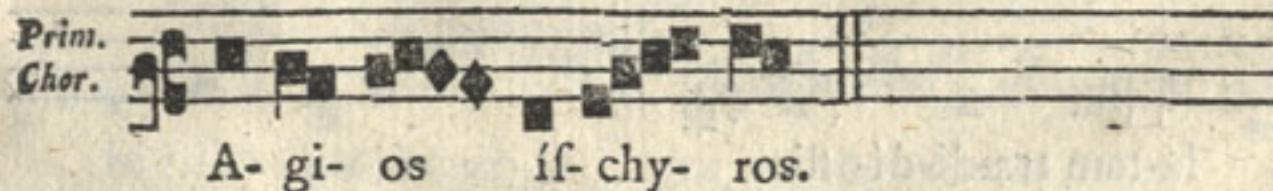
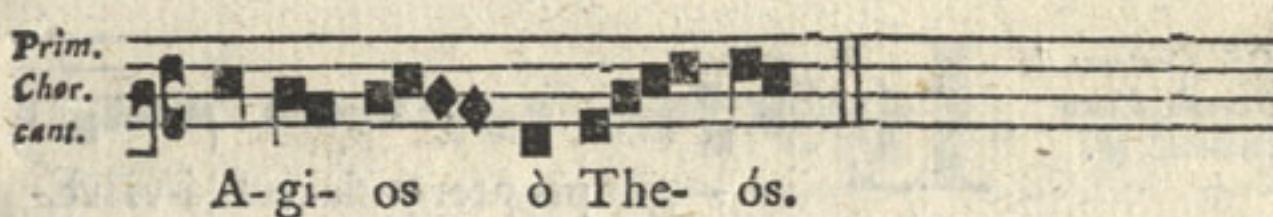
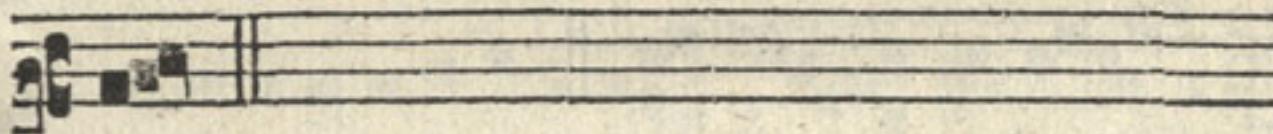
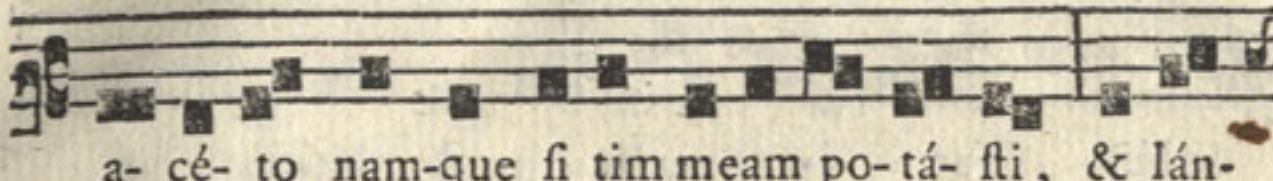
Quid ul-trà dé- bu-i fá- ce-re

ti-bi, & non fe-ci? E- go qui-dem plan-

tá- vi te ví-ne-am me-am spe-ci- o- sis- si-

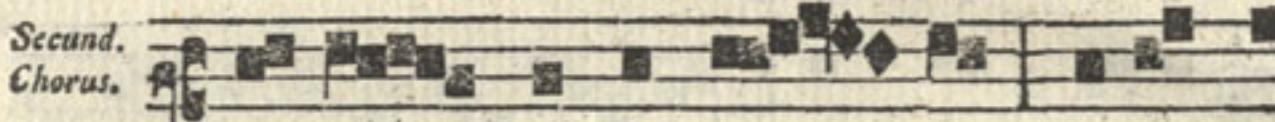
mam: & tu fa-cta es mi-hi ni-mis a- má-ra;

a-





léi- son i- mas.

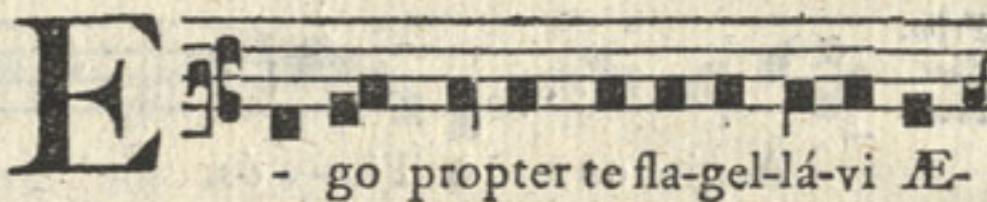


San-ctus im-mor-tá- lis, mi-se-



ré- re no- bis.

*Dois Cantores de
segundo Choro
cantant y.*



- go propter te fla-gel-lá-vi A-

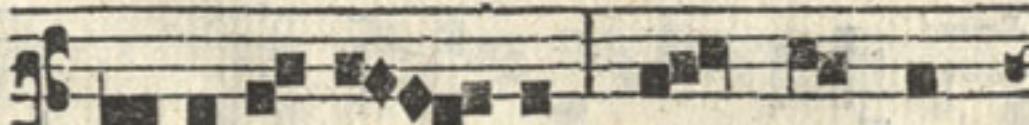


gyptum cum primogé-ni-tis su- is: & tu me fla-gel-



lá-tum tra-di-dí- sti.

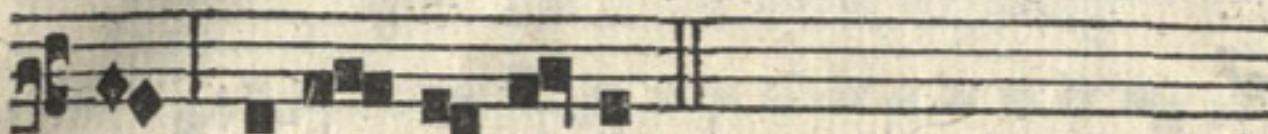
*Uterque Chor.
simul cantat.*



Pó-pu-le me- us, quid fe- ci



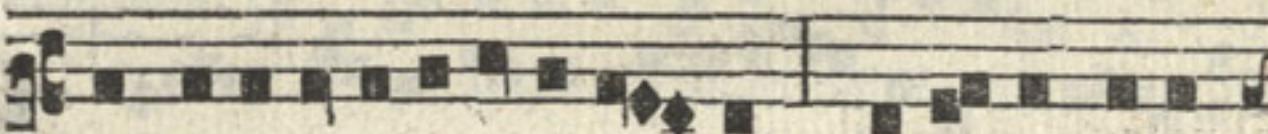
ti- bi? aut in quo con- tri- stá- vi te?
re-



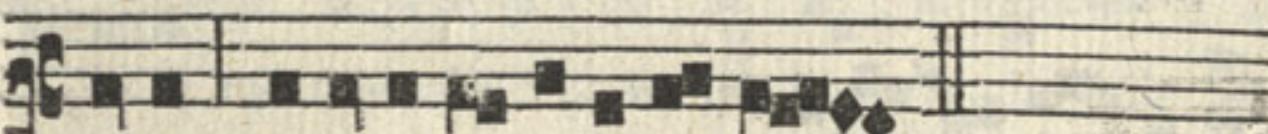
ref-pón-de mi-hi.

*Duo Cantores de
prim. Chor. can-
tant. y.*

E go e-dú-xi te de Æ-gy-pto, de-mér-



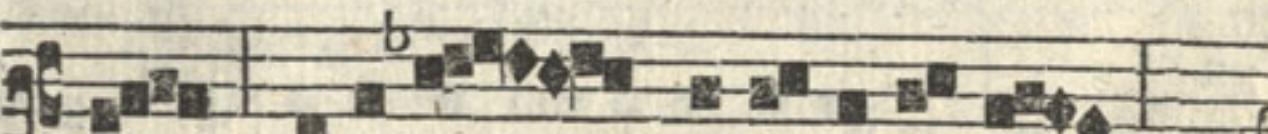
so Pha-ra-ó-ne in-ma-re ru-brum: & tu me tra-di-



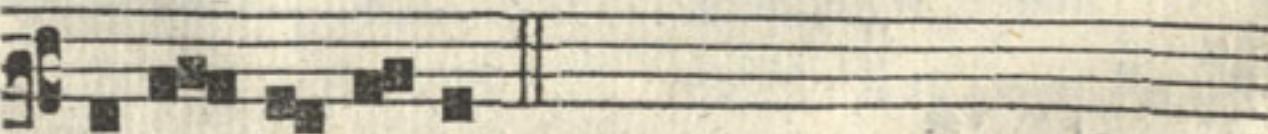
dí-sti prin-cí-pi-bus fa-cer-dó-tum.

*Uerque
Chorus.*

Pó-pu-le me-us, quid fe-ci ti-



bi? aut in quo con-tri-stá-vi te?



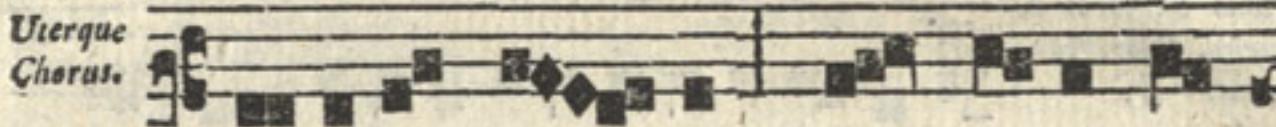
ref-pón-de mi-hi.

*Duo de se-
cundo Choro.*

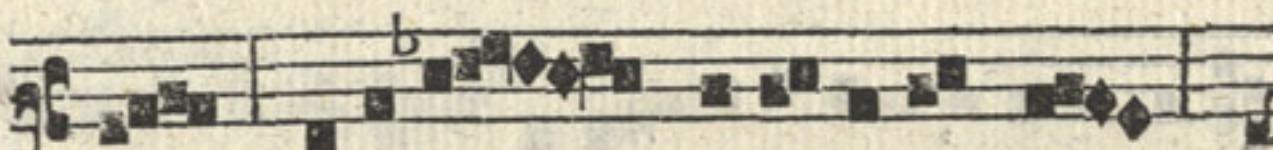
x. E go an-te te a-pé-ru-i ma-re: &
tu



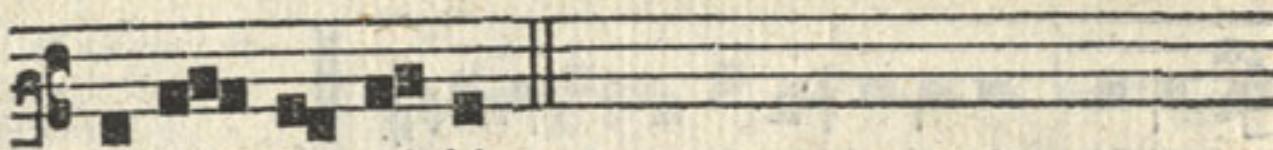
tu- a pe-ru- í- sti lán-ce-a la-tus me-um.



Uterque Chorus. Pó- pu- le me- us, quid fe- ci ti-



bí? aut in quo con-tri- stá- vi te?

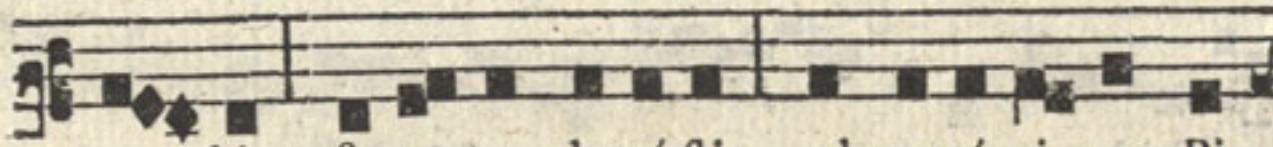


ref-pón- de mi- hi.

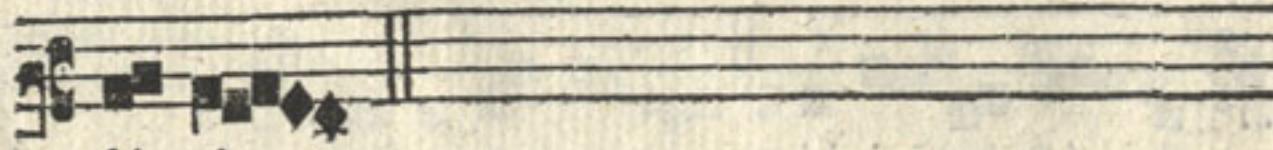
Duo de prim.

Choro.

E- go an-te te præ- í- vi in co-lú-mna



nu- bis: & tu me du-xí-sti ad prætó- ri- um Pi-



lá- ti.

Uterque

Chorus.

Pó- pu- le me- us, quid fe- ci ti- bi?

bi? aut in quo con-tri-stá-vi te?

ref-pón-de mi-hi.

*Duo de se-
cundo Choro.*

E-go te pa-vi manna per de-sér-tum:

& tu me cæ-ci-dí-sti á-la-pis, & fla-gél-lis.

*Uerque
Chorus.*

Pó-pu-le me-us, quid fe-ci-ti-

bi? aut in quo con-tri-stá-vi te?

ref-pón-de mi-hi.

Cc

Ego

*Duo de prim.
Choro.*

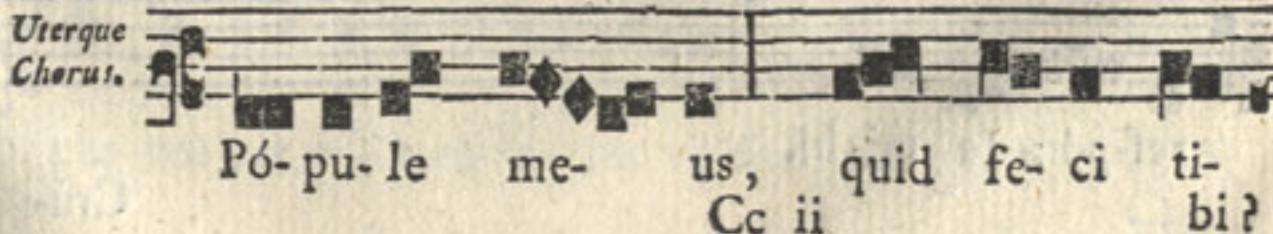
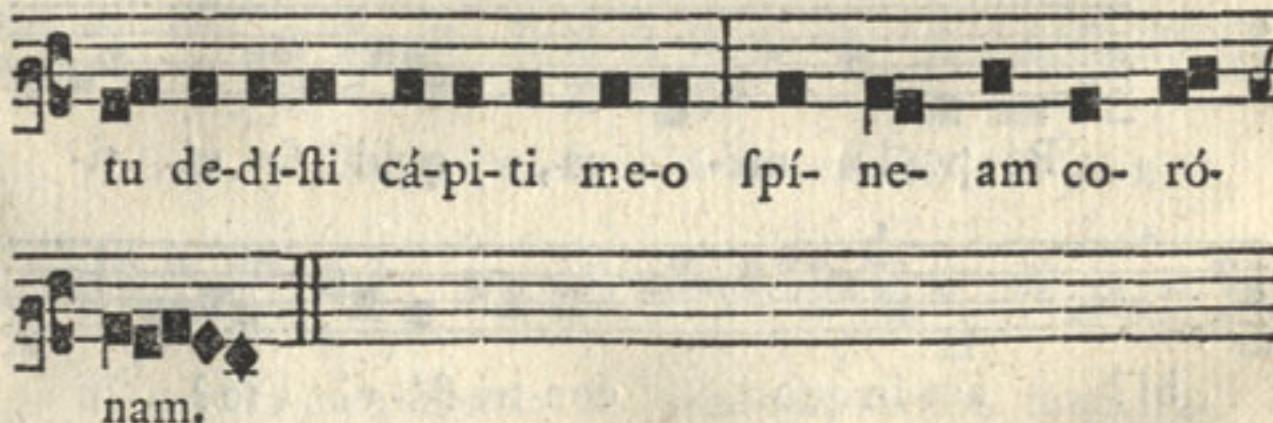
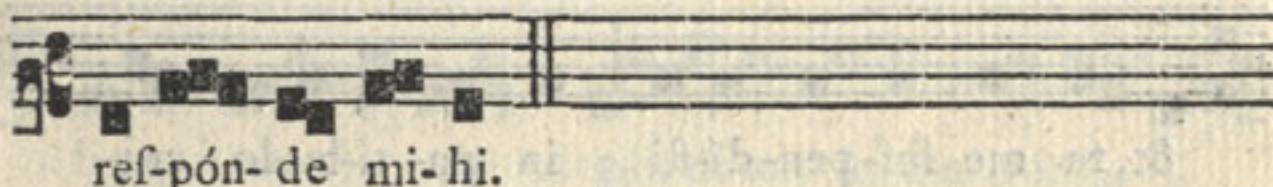
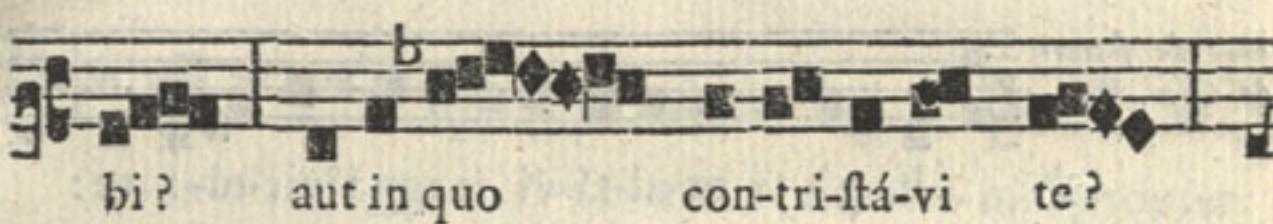
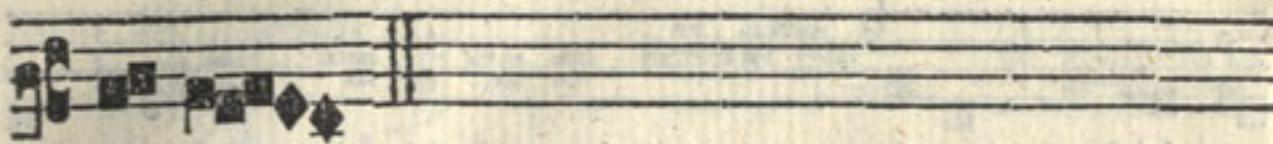
¶. E-go te po-tá-vi a-qua sa-lú-tis de
pe- tra: & tu me po-tá-sti fe- le, & a- cé-
to.

*Uerque
Chorus.*

Pó-pu-le me- us, quid fe- ci ti-
bi? aut in quo con-tri-stá-vi te?
ref-pón- de mi- hi.

*Duo de se-
undo Chor.*

¶. E-go propter te Chananae-ó-rum re-ges per-
cúf- si: & tu per-cuf- si-sti a- rún-di-ne ca- put
me-



b

bi? aut in quo con-tri-stá-vi te?

ref-pón-de mi-hi.

*Duo de secun-
do Chor.*

y. E-go te ex-al-tá-vi magna vir-tú-te:

& tu me sus-pen-dí-sti in pa-tí-bu-lo cru-

cis.

*Uerque
Choras.*

Pó-pu-le me-us, quid fe-ci ti-

bi? aut in quo con-tri-stá-vi te?

ref-pón-de mi-hi.

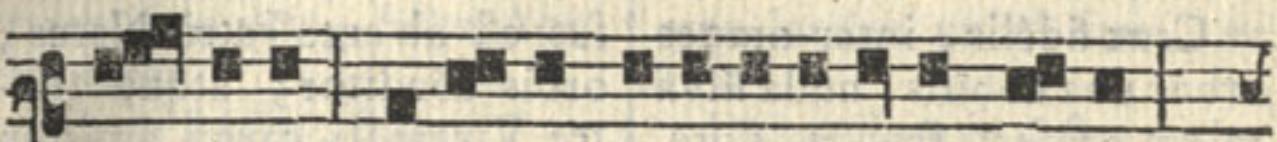
Cru-

*Deinde duo**Cant. comun.**Ch. intonat***ANTIPH.****C**

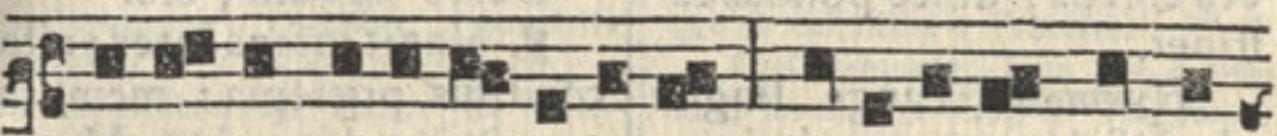
Ru-cem tu-am

*Chor.
proscq.*

a-do-rá-mus,



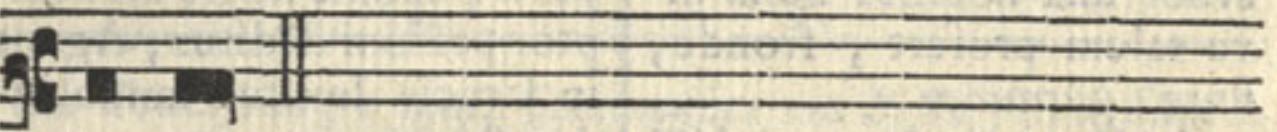
Dó- mi-ne: & sanctam re-sur-re-cti-ó-nem tu-am



lau-dá-mus, & glo-ri- fi- cá- mus: ec-ce e- nim propter



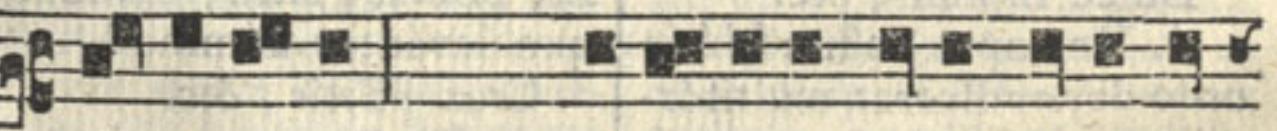
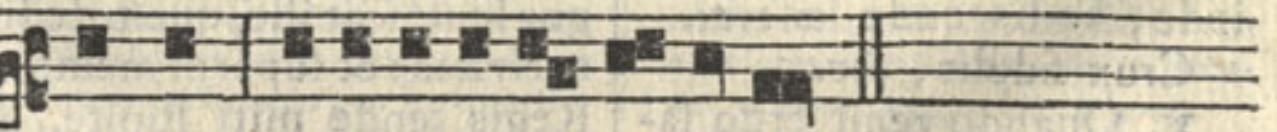
lignum ve- nit gáu-di-um in u-ni-vér-so



mun- do.

*Idem duo cant.**Psalm. 66.*

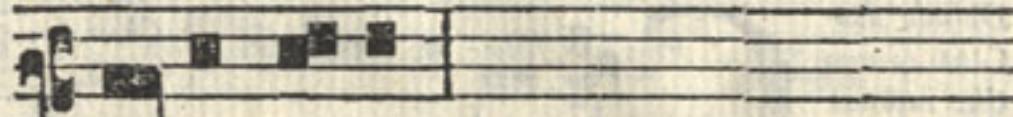
De-us mi-se-re- á-tur no-stri , & be- ne-

dí- cat no-bis : *Chorus.* Il- lú-mi-net vultum suum su-

per nos , & mi-se-re- á- tur no-stri.

Cru-

*Idem duo cant.
reptunt.*



Cru-cem tu-am, &c. *ut suprà.*

Crux fidélis, inter omnes arbor una nóbilis: nulla silva talem profert, fronde, flore, gérmine. Dulce lignum, dulces clavos, dulce pondus sustinet.

Hymnum. Pange lingua gloriósi láuream certáminis, & super Crucis trophæo dic triúmphum nobilem: quáliter Redémptor orbis immolátus vicerit.

Crux fidélis, inter omnes arbor una nóbilis: nulla silva talem profert, fronde, flore, gérmine.

ꝝ. De paréntis protoplásti fraude Factor cóndolens, quando pomi noxiális in necem morsu ruit: ipse lignum tunc notávit, damna ligni ut sólveret.

Dulce lignum, &c.

ꝝ. Hoc opus nostræ salútis ordo depopóscerat, multifórnis proditóris ars, ut artem fálleret; & medélam ferret inde, hostis unde læserat.

Crux fidélis, &c.

ꝝ. Quando venit ergo sacri plenitúdo témporis, mis-

sus est ab arce Patris Natus, orbis cónditor; atque ventre Virgináli carne amictus pródiit.

Dulce lignum, &c.

ꝝ. Vagit infans inter arcta cónditus præsépia: membra pannis involúta virgo Mater álligat: & Dei manus, pedésque stricta cingit fáscia.

Crux fidélis, &c.

ꝝ. Lustra sex qui jam perégit tempus implens cóporis, sponte líbera Redémptor passióni déditus, Agnus in Crucis levátur immolándus stípite.

Dulce lignum, &c.

ꝝ. Felle potus ecce languet, spina, clavi, láncea mite corpus perforárunt, unda manat, & cruor: terra, pontus, astra, mundus, quo lavántur flúmine!

Crux fidélis, &c.

ꝝ. Flecte ramos, arbor alta, tensa laxa víscera, & rigor lentéscat ille, quem dedit natívitas: & supéri membra Regis tende miti stípite.

Dulce lignum, &c.

ꝝ.

¶. Sola digna tu fuisti ferre mundi víctimam: atque portum præparare arca mundo naufrago, quam sacer cruor perúnxit, fusus Agni corpore.

Crux fidélis, &c.

Acabada a adoração por todos, se levantarão o Diacono, (pondose também o Subdiacono em pé) e acompanhado do Mestre de Cerimônias, irão pôr-se de joelhos junto à Cruz: e desatando-lhe ambos as fittas, a tomará o Diacono com ambas as mãos, voltada a Imagem para si: e collocando-a no lugar próprio do Altar, fará genuflexão: e descendo pela parte mais breve para o seu banco, ahi sentado com o

¶. Semperna sit beatæ Trinitati glória, æqua Patri, Filioque, par decus Paracílio: Unius Trinique nomen laudet univéritas. Amen.

Dulce lignum, &c.

Diácono, e Celebrante, esperarão que se disponha a Procissão.

O Celebrante, logo que o Diacono levantar a Cruz da almofada, se porá de joelhos com todos os mais que estiverem presentes: e o Sacristão, tirando os apparatus da adoração, irá distribuindo a cera branca pelos Ecclesiásticos, a qual estará apagada, porque só se deve accender no lugar do Monumento.

Da Procissão, e mais ceremonias em Sexta feira Santa.

Sahiráo da Sacristia os dous Thuriferarios com os thuribulos, e navetas: logo o Subdiacono com Planeta plicada negra, levando a Cruz processional alvorada, e descuberta entre os dous candelabros com vélas accezas: assim também os Acolyths das tóchas, e os mais Ministros com ordem, e se irão incorporar com os do Coro, procedendo para o lugar do Monumento pela via mais breve.

Chegados que sejão ao dito lugar, elles, e todos os mais farão genuflexão no plano *utroque genu*, e profunda inclinação: e levantando-se logo em pé, se porá o Celebrante de joelhos em o primeiro degrão,

e todos os mais nos seus lugares. Entre tanto se accenderão as vélas.

O Sacristão com Estante branca, abrirá o Cofre, e esperando que o Celebrante ponha incenso nos thuribulos, e incense o Santíssimo, (o que feito, se lhe porá o véo humeral) tirará o Calis com o Sacramento, que entregará ao Diacono no pé da escada, e este ao Celebrante ajoelhado, o qual levantando-se logo, se voltará para o povo, e os Diaconos trocarão os lugares. No mesmo tempo se dará o Pallio aos Sacerdotes com Cotas, ou a Seculares nobres, como for costume.

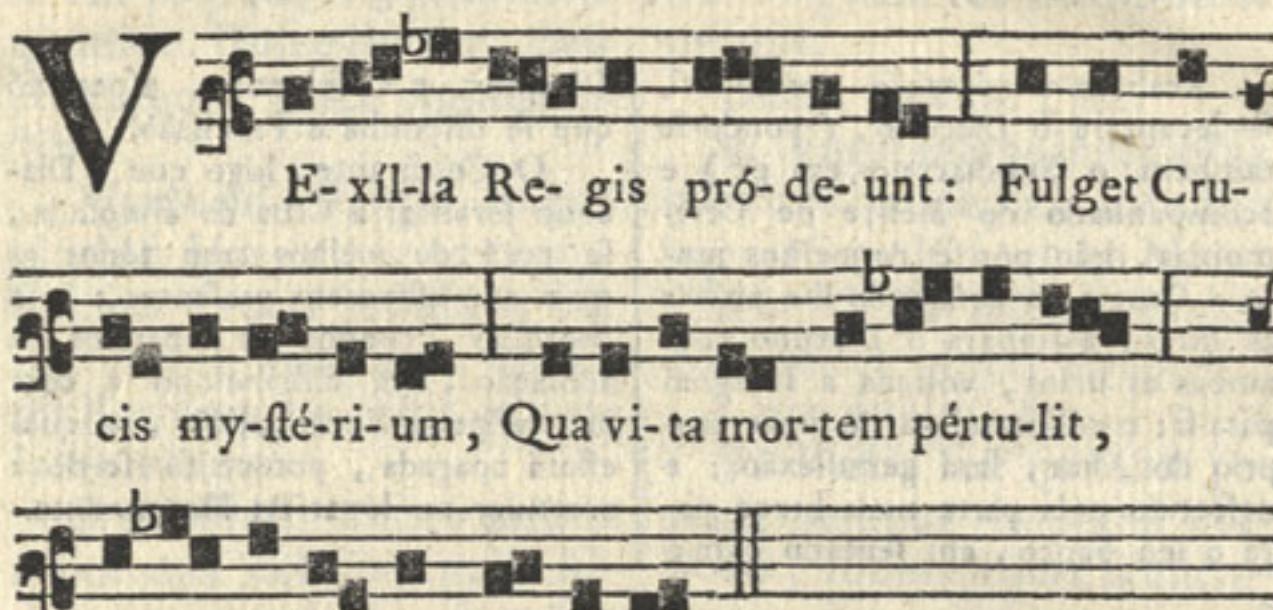
Tanto que o Diacono entregar o Santíssimo ao Celebrante, e não an-

antes , os Cantores de joelhos entoarão o Hymno *Vexilla Regis prodeunt* , e logo levantando-se todos , se fará a Procissão , começando-a pela mesma parte , onde se recolheu no dia antecedente. O Hymno se can-

tará com devota pausa : e sendo necessário , se repetirão as Estrofes , exceptuando a ultima : e o Celebrante com os do Pallio irão rezando o mesmo.

HYMNUS.

V E-xíl-la Re-gis pró-de-unt: Fulget Cru-
cis my-sté-ri-um , Qua vi-ta mor-tem pértu-lit ,
Et mor-te vi-tam pró-tu-lit.



Quæ vulneráta lánceæ Mu-cróne diro , críminum. Ut nos laváret sordibus , Manávit unda , & sanguine.

Impléta sunt quæ concinit David fidéli cármine , Di-céndo natióibus Regnávit a ligno Deus.

Arbor decóra , & fúlgida , Ornáta Regis púrpura , Elécta digno stípite Tam sancta membra tágere.

Chegada a Procissão ao Altar , o Subdiacono crucifero levará a Cruz

: Beáta , cujus bráchiis Pré-tium pepéndit sæculi , Statéra facta córporis , Tulítque prædam tártari.

O Crux ave spes única , Hoc Passiónis témpore Piis adáuge grátiam , Reísque delc crímina.

Te fons salútis Trínitas , Colláudet omnis Spíritus : Quibus Crucis victóriam Largíris , adde præmium. Amien.

para a Sacrifícia , e tornará em hábito usual para os da sua ordem : af-

assim tambem os Ceroferarios , por não serem já precisos : e junto da credencia se porão de joelhos , o que farão tañbem todos os do Coro nos seus lugares , com as vélas accezas. O primeiro Thuriferario irá para a credencia , o segundo porá na Sacristia o thuribulo , e tornará para o Altar : os que leváron o Pallio o darão para se restituir ao seu lugar , e os das tóchas se collocarão ante o infimo degrão do Altar , hum pouco apartados delle , em linha recta.

O Diacono , posto de joelhos no supedaneo , receberá do Celebrante o Calis do Sacramento , e pondo-o no Corporal , fará genuflexão *unico genu* , e descerá para a direita do Celebrante , que já estará de joelhos no primeiro degrão : e deposito o véo humeral , proverá de incenso o thuribulo , e de joelhos incensará o Santissimo.

Subirá depois o mesmo Celebrante com os Ministros Sacros ao Altar ; e feita por todos genuflexão breve , o Diacono descubrirá o Calis , tirando-lhe a fitta , e o véo , (que se porão na Credencia) a Patena , e a parva Palla , que ficarão no Altar , e se repetirá a mesma genuflexão.

Então o Diacono , tendo a Patena em ambas as mãos sobre as pontas dos dedos , hum pouco elevada ante o Celebrante , este inclinará o Calis para a parte da Epistola , procurando que caia direita a Sagrada Hostia sobre a mesma Patena , sem que seja preciso tocalla com os dedos. Succedendo porém haver algum toque , os purificará com vinho , e agua no vaso , que estará no Altar para este effeito , e se limpará com o purificador , cuja abluição tomará o mes-

mo Celebrante , depois que consumir.

Logo o Celebrante , pondo o Calis sobre o Corporal da parte da Epistola , tomará a Patena com ambas as mãos , e porá a Sagrada Hostia no meio do Corporal , sem dizer cousa alguma , nem fazer cruz , e porá a Patena tambem da parte da Epistola sobre o Corporal : e o Subdiacono passará para a direita do Celebrante , fazendo genuflexão em huma , e outra parte.

O Diacono (que estará tambem á direita , e immediato ao Celebrante) lançará vinho no Calis , e o Subdiacono a agua , que o Celebrante não benzerá , nem dirá as orações costumadas ; mas tomará o Calis , e o porá no seu lugar , sem dizer cousa alguma. O Diacono o cubrirá com a Palla , e o Subdiacono , assim que lançar a agua , passará para a esquerda do Celebrante com as devidas genuflexões.

O Celebrante porá incenso no thuribulo , sem benção : e feita genuflexão breve com os Ministros Sacros aos lados (que lhe elevarão a Casula) incensará a Oblata com o Sacramento , dizendo : *Incensum istud* , *Or. em cujo tempo terá o Diacono a Patena na mão esquerda , com a parte concava para baixo , e a direita sobre o pé do Calis.*

Incensada a Oblata , o Diacono porá a Patena sobre o Corporal , repetindo a genuflexão : e o Celebrante incensará logo a Cruz (por Decreto) com tres ductos iguaes , dizendo : *Dirigatur Domine* , *Or. e continuará a thurificação do Altar com as palavras : Sicut incen/um in conspedu tuo* , *Or. E ao dar o thuribulo* ,

dirá o costumado: *Accendat in nobis Dominus, &c.* Logo o Diacono, recebendo o thuribulo, o dará ao Thuriferario; porque nem o Celebrante, nem outra alguma pessoa tem de ser incensada.

O Celebrante, depois de largar o thuribulo, descerá ao plano do lado da Epistola: e ahí voltado para o Povo, lavará as mãos, sem dizer cousa alguma, para cujo efeito o Diacono da parte direita, e o Subdiacono da esquerda, lhe administrarão a toalha, e o Acolytha pelo meio delles lhe lançará a agua.

Enxutas as mãos, irá o Celebrante para o Altar com os Ministros Sacros, *unus post alium*, (o Diacono para o seu lugar, e o Subdiacono para o plano) e fazendo todos genuflexão, o Celebrante inclinado, como he costume, dirá com as mãos juntas, em voz baixa, mas intelligivel: *In spiritu humilitatis, &c.* E sem dizer: *Veni sanctificator, &c.* osculará o Altar, fará genuflexão, e apartando-se do meio para a parte do Evangelho, se voltará todo para o Povo, dizendo em voz clara: *Orate fratres.* E sem dar volta inteira, tornará para o meio, ajoelhando logo, e dizendo: *Ut meam, ac vestram, &c.*

No mesmo tempo o Diacono, fazendo tambem genuflexão, subirá para o Missal, sem responder: *Suscipiat Dominus, &c.* E logo o Celebrante com as mãos juntas cantará: *Oremus: Preceptis salutaribus, &c.* entendendo as mãos ao cantar o *Pater noster*... em cujo tempo o Diacono ajoelhando, descerá para trás do Celebrante, e ahí tornará a ajoelhar.

Respondido pelo Coro: *Sed li-*

bera nos a malo, o Celebrante em secretò dirá *Amen*: e logo permanecendo com as mãos extensas, dirá em tom ferial a Oração *Libera nos, &c.* a que o Coro no fim responderá: *Amen.* Então o Diacono, fazendo genuflexão, subirá logo ao lado direito do Celebrante: e ajoelhando ambos, o Diacono sem limpar a Patena, nem a oscular, a dará ao Celebrante, que a metterá debaixo da Sagrada Hostia: e tomando-a logo só com a mão direita, a elevará mais alto que o costumado, tendo nella os olhos fixos, e a mão esquerda com a Patena sentada sobre o Corporal. Neste tempo os Diaconos, e todos os mais estarão de joelhos com as mãos postas, e não elevarão a Casula do Celebrante, nem incensarão o Santíssimo, nem os Ceroferarios tomarão os candelabros.

Feita a elevação da Hostia, o Diacono (que está genuflexo no supedaneo, á direita do Celebrante) se levantará, e assim mesmo o Subdiacono, que estava ajoelhado no plano, e subirá para o lado esquerdo. Logo o Celebrante descendo a Hostia sobre o Calis, (que lhe haverá descuberto o Diacono) a partirá em tres partes, sem dizer cousa alguma, pondo as duas maiores sobre a Patena, e lançando a menor dentro do Calis, que o Diacono logo cubrirá com a Palla; pois se não diz: *H.ec commixtio ... nem se faz cruz.*

Logo o Celebrante, fazendo genuflexão com os Ministros, se levantarà; e deixando tudo o mais, que aqui se costuma nas Missas ordinarias, dirá sómente, inclinado com as mãos postas sobre o Altar: *Per-*

ceptio Corporis tui, Domine, &c. Não dará a Paz ; mas feita genuflexão, tomará na mão esquerda a Patena com a Hostia, dizendo : *Panem cœlestem. &c. e Domine, non sum dignus, &c.* tres vezes , como he costume. E fazendo huma cruz com a mesma Hostia, dizendo : *Corpus Domini nostri, &c.* a consumirá : e logo depois da solita meditação , ajoelhando , pegará no Calis , descuberto pelo Subdiacono , (que terá mudado o lugar com o Diacono , no tempo , em que o Celebrante diz a Oração *Percepitio...*) e sem dizer cousa alguma , nem fazer cruz , beberá o vinho , e agua com a Sagrada Particula , e purificará os dedos , tambem com vinho , e agua , que lhe ministrará o Subdiacono : e não he preciso purificar o Calis. O que feito , estando inclinado com as mãos postas , dirá a Oração : *Quod ore, &c.*

Os Ecclesiasticos , e todos os que tiverem vélas accezas , se levantarão em pé , logo que o Celebrante tomar a ablução , e as apagarão , como tambem os Ceroferarios as dos candelabros ; porém não as do Altar , em razão das Vespertas.

O Diacono , logo que o Subdiacono levar o Calis à Credencia , fechará o Missal no lado do Evangelho , (ajoelhando ambos ao passareem defronte da Cruz) indo logo á Credencia depôr o Estolão , e tomar a Planeta plicada : e tornará para o Altar , pondo-se á direita do Celebrante , e o Subdiacono á esquerda.

Então o Celebrante (tirado já pelo Credenciario o Missal com o seu coxim para a Credencia) sem dizer mais nada , nem dar a bênção , feita com os Ministros a devi-

da reverencia á Cruz , baixará com elles ao infimo degrão , onde o Diacono dará o barrete ao Celebrante , sem osculos , e tomará o seu , como tambem o Subdiacono : e repetida a reverencia á Cruz , juntamente com os do Coro , (se ahí não ficarem para Vespertas) procederão ordenadamente para a Sacristia , indo o Thuriferario sem thuribulo , e os Ceroferarios sem candelabros , com as mãos levantadas.

No mesmo tempo se fará sinal para Vespertas , que se dirão como no dia antecedente , estando porém os do Coro sentados , e cubertos. Os Acolythos , em quanto se rezão as Vespertas , denudarão o Altar , e credencia , levando todo o apparato para a Sacristia , e executando sempre as devidas reverencias á Cruz , e depois de Vespertas apagarão as seis vélas do Altar.

Para as Igrejas menores.

Não havendo Leitor , que cante a Profecia , a cantará o Subdiacono sem Planeta : e se o Officio se fizer sem Diaconos , a cantará o mesmo Celebrante , porque se não deve dizer no Coro , senão no lugar , em que se canta a Epistola : e no fim não se responderá *Deo gratias.*

Para a Paixão , se a cantar só o Celebrante , por falta de Ministros , a dirá toda no lado da Epistola com Casula ; e chegando ao que se canta em tom de Evangelho , alli mesmo voltado para a Cruz , dirá : *Munda cor meum, &c.* Nas Orações , ao dizer : *Oremus, Flexamus genua,* ha de ajoelhar.

Tambem , não havendo Diaconos , o Celebrante depois que os

Acolythus puzerem a segunda toalha, e houver lido (estando assentado) os Improperios, irá estender os Corporaes, e se tornará a assentar: e depois fará o mais que se segue, e fica referido.

Havendo acabado a Adoração, irá pôr a Cruz no Altar: e em quanto não a puzer, estará sem Casula. Para tirar o Santíssimo do Cofre, o abrirá, e antes de tirar delle o Ca-

lis, o incensará. Logo hum Acolythus porá o véo humeral, e se fará a Procissão, como fica declarado.

Chegando ao Altar, collocará o Calis sobre o Corporal, fará incenso, e incensará o Santíssimo. Depois tirará do Calis a fitta, o véo, e a Palla, tomará com a mão esquerda a Patena, em que lançará a Sagrada Hostia, e fará tudo o mais, que assim fica insinuado.

AD VESPERAS.

Dicuntur Antiphonæ, & Psalmi præteriti diei, sine cantu, ut suprà, pag. 114.

Ad Magnificat.

Antiph. Cum accepisset acétum, dixit: Consummá-

tum est: & inclináto cápite, emisit spíritum.

¶. Christus factus est, &c. sicut in Laudibus, pag. 172.

Da Procissão do Enterro do Senhor.

Nesta Procissão não se deve levar o Santíssimo Sacramento, (por varios Decretos) senão huma Imagem de Christo morto, em hum feretro ornado de sanefas negras, deitada sobre panno de seda da mesma cõr, cuberta com véo de seda roxa transparente: e da mesma cõr será o coxim da cabeceira.

Na Sacraria estará hum leito, levantado do chão seis palmos, e rodeado de cortinas negras, em que se porá a Sagrada Imagem, e estará sempre illuminada com vélas de cera amarella. Tambem se porá prompta a Cruz processional, descuberta, e com manga preta. Em lugar del-

la, não será desacerto usar-se de Cruz de pão, de proporcionada grandeza, com huma toalha dobrada, pendente dos braços, que forme a letra M, e seu titulo, entre candelabros aceitos: e o Acolythus, que a levar, usará só de Cota, (como os mais Acolythus) e nunca de Alyas.

Para o Celebrante (que não sendo o Prelado, será o Padre da semana) estará Pluvial, e para os Diaconos Planetas plicadas, tudo negro. Onde não houver estes paramentos, irão os Ministros em Alvas, o Celebrante com Estola cruzada, o Diacono com ella atravessada, e o Subdiacono em Alva sómen-

mente , ambos com Manicas , e Quadratos , e todos tres sem Manipulos.

Para os que levarem o feretro haverá Casulas negras , sem serem plicadas ; e em falta dellas , se usará de Cotas , com Estolas negras . Tambem se porão Cotas para o Thuriferario , e Naviculario , e Acolythos das tóchas , que devem ir adiante do Pallio .

O Pallio (que deve ser negro , e quando menos toxo) estará em parte commoda ; e se for levado por Sacerdotes , irão com Pluviae negros , (não os havendo , em habito coral) e o levarão até á porta da Igreja , e desta para o Altar , e no mais círculo será levado por Seculares .

Onde não houver Pallio , se porá por sima do feretro docel de cór negra : e não sendo levado por Sacerdotes em habito coral , o poderá levar Seculares em habito de Irmandade . E sabindo a Procissão fóra da Igreja , se devem prevenir lanternas , e não candelabros de pé alto , para acompanharem o feretro .

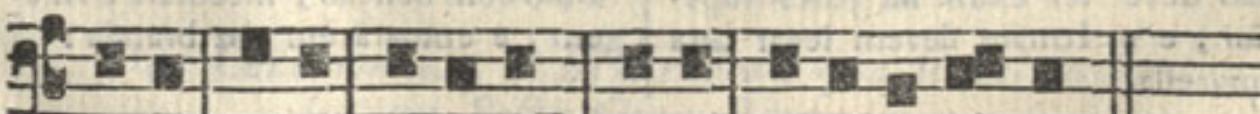
Na Igreja , em alguma Capella , se preparará hum Altar com dous degráos , sem frontal , nem toalha , e com seis candelabros de cera amarela . Nelle em hum nicho , que esteja superior á banqueta , se ha de collocar a Sagrada Imagem .

Fazendo-se esta Procissão de ma-

nhã , deve ser depois de concluidas as Vespertas . E havendo Sermão no fim , convém que o Prégador faça menção da Paixão , Descendimento , e Enterro do Senhor . Fazendo-se porém de tarde , deve ser depois do Officio : e o Prégador deve tratar no Sermão do Enterro de Christo , e Soledade de sua Mãe Santíssima .

Paramentados , e promptos os Ecclesiasticos , sahirão do lugar , em que estiver a Sagrada Imagem para a Capella maior da Igreja , com as vélas accezas , conduzindo-a debaixo do Pallio , e atrás della os Ministros Sacros , cubertos de barretes . O Cruciferario entre os candelabros ficará no principio da Capella para a parte do Evangelho , todos tres em pé , como os mais que tiverem insignias .

Os Ecclesiasticos , com o resto do Povo , se porão de joelhos : e o Celebrante , depois de tirar o barrete , e fazer genuflexão simples , com os Diaconos á Imagem , (que estará debaixo do Pallio aos homens de quem a leva , voltada com a cabeça para o Altar) fará incenso com benção , mas sem osculos , incensará a Imagem com tres ductos , ajoelhando antes , e depois com os seus Ministros . E os Ecclesiasticos no mesmo tempo , permanecendo de joelhos , cantarão o seguinte :



Heu ! Heu ! Dó-mi-ne ! Heu ! Sal-vá-tor no-ster .

Cantados os *Heus* , se dará principio á Procissão , indo o Crucife-

rario adiante ; e tanto que ella estiver sóra da Igreja , se cubrirão os

Ec-

Ecclesiasticos com os seus barretes, e sendo entre Regulares, com os seus capellos. Porém os que levarem o Pallio, e o feretro, irão des cubertos, por ser abuso o cubrirem-se com o Amicto, assim como o levarem cordas por coroa na cabeça, e não menos o cubrirem-se com a sobrepelliz os outros Ecclesiasticos na Procissão.

Havendo de ir a Imagem de Nossa Senhora em andor, se ornará este só com sanefas roxas: e a Senhora, podendo ser, vestida de branco, e azul (nunca de preto) com tealha curta, diadema de sete estrelas na cabeça, e nas mãos (não as levando fechadas ante o peito) hum lenço branco, e de nenhum modo o Sudario.

Se este andor for levado por Ecclesiasticos, irão elles em habito coral; e se por Seculares, em habito de Irmandade, sempre acompanhado de lanternas com luzes. Depois dos Ministros Sacros (que, como se disse, vão atrás do Pallio) irá este andor da Senhora.

Se houver Irmandade, que acompanhe esta Procissão, irá no lugar que lhe compete, debaixo da sua Cruz, com manga preta, entre os candelabros, com vélas accezas: e poderá também usar de Estandarte toxo, em que estejão as letras J. N. R. I. mas sem candelabros: porque não deve ter Cruz na parte superior, e os Irmãos devem levar cera amarela.

Celebr. Æstimátus sum. Chorus: Cum descendéntibus in lacum: factus sum sicut homo sine adjutorio inter mórtuos liber.

Levando-se as insignias do Enterro, e Morte de Christo por Anjos, irão com esta ordem: o da Esponja, Lança, Titulo, Coroa, Cravos, Torquez, e Martélio: e ultimamente a Escada, pegando em cada huma destas insignias com hum véo de seda roxa.

Havendo de ir figuras, que representem as tres Marias, irão com diademas na cabeça, vestidas de Tunicas, e Mantos soltos de seda roxa, adiante do andor da Senhora, em linha recta. E atrás dellas pôde ir a figura, que representa o Evangelista, também com diadeima, em Tunica vermelha, e capa verde, com hum livro na mão esquerda, encostado ao peito, e na direita huma penna. E á sua mão esquerda outra figura, que represente a gloriosa Magdalena, vestida honestamente, com hum vaso de aromas na esquerda, e na direita hum lenço, também com diadeima na cabeça.

Dado o círculo da Procissão, o Cruciferario, Ceroferarios, lanternas, e Pallio irão para a Sacristia, e todos os mais se porão de joelhos. Os que leváram o feretro porão a Sagrada Imagem sobre o Altar, no sitio em que ha de ficar, com a cabeça para a parte do Evangelho, e se retiraráõ. Logo o Celebrante, fazendo genuflexão, proverá o thuribulo com benção, incensará a Imagem, e entoará em voz branda:

Ce-

Celebr. Sepúlto Dómino. *Chorus:* Signatum est monuméntum, volvéntes lápidem ad óstium monuménti, po néntes mítiles, qui custodírent illud.

- | | |
|------------------------|---------------------------|
| ꝝ. In pace factus est. | R. Locus ejus. |
| ꝝ. In pace in idípsum. | R. Dórmiam, & requiéscam. |
| ꝝ. Caro mea. | R. Requiéscet in spe. |

Orémus.

Domine Jesu Christe, qui hora diei última, de Cruce depósitus, in bráchiis tuæ Sanctissimæ Matris, ut pie créditur, reclinátus fuísti; cujus ánimam mortis tuæ gládios pertránsivit; quiq[ue] post matérnos ampléxus, & amáros, ac lacrimósos singúltus, in Sepúlchro reclúsus tríduo quievísti: concéde, ut qui tuam recólimus passió nem, ipsi devictis hóstibus, ab instántibus malis, & a morte perpétua liberémur. Qui vivis, & regnas in sæcu la fæculórum. R. Amen.

Dita a Oração, o Celebrante com os Diaconos porão sobre a Imagem o seu véo roxo: e logo se apagarão as vélas, ficando sempre algumas accezas á mesma Imagem. Feito assim, o Celebrante, se houver Sermão, assistirá a elle, sentado em hum banco nú, para a parte da Epistola.

E havendo de mostrar-se no fim o santo Sudario, o Sacristão (dado o final pelo Prégador) vestido de

Cota, e Estola roxa, o levará en volto, e cuberto com véo tambem roxo, aeompanhado de luzes por Ecclesiásticos em habito coral, ou por Irmãos com vestes de Irmandade: e assim que chegarem á escada do Pulpito, voltaráo para se collo carem diante delle em círculo, e espaço competente: e no fim ob servarão o mesmo acompanhamento para a Sacristia.

ILLUSTRAÇÕES HISTORICAS, E DECLARAÇÕES MYSTICAS

Das Ceremonias, e Mysterios, que se celebrão em Sesta feira Santa.

Océlere dia de Sesta feira Santa, que se chama tambem por excellencia a Sesta feira Maior,

depois que foi consagrado para solemnizar a memoria dos Augústos Mysterios da Paixão, e Morte do nosso Redemptor

Jc-

Jesu Christo, foi sempre considerado nas Igrejas Latina, e Grega, como hum dia de festa: porém daquellas festas tristes, e lugubres, destinadas ao retiro, ao silencio, ao jejum, á mortificação, ás vigilias, e orações: Festas em fin, de que se desterravão todos os Canticos, e demonstrações de alegria, que resplandecião nas outras solemnidades do anno.

Já dissemos nas Illustrações precedentes, que depois do Officio de Quinta feira Santa, até á noite do Sabbatho para o Domingo de Páscoa, todos os Fieis da primitiva, por hum movimento de piedade, se prescrevião hum rigoroso jejum: e que a maior parte delles passavão todos estes dias velando, e orando nos sagrados Templos.

Por esti: causa a Igreja Santa, desejando entreter a piedade de seus filhos, fez muitos regulamentos, proprios, e accommodados para os instruir, e edificar, e ao mesmo passo differentes; atendendo aos lugares, e diversidades dos tempos. A prática mais commua desde os primeiros séculos, logo que a Igreja recebeo a liberdade pelos Príncipes, e Imperadores feitos Christãos, foi a seguinte: lerem-se diversos lugares do antigo Testamento: rezarem-se muitos Psalmos: ler-se a Paixão do Senhor, segundo os quatro Evangelistas, repartida em doze Lições: fazerem-se Orações solenes por todos os Estados da Igreja, e fóra della: praticar-se a ceremonial da Adoração da Cruz, e celebrar-se o santo Sacrificio, ou pelo menos, a chamada Missa dos Pre-santificados.

Como a Igreja nossa Mão, posto que invariavel no seu espirito, não deixa de autorizar, permitir, e ainda soffrer diversas mudanças na sua disci-

plina exterior: não nos devemos admirar de vermos tantas mudanças nos Ofícios Divinos, e suas sagradas ceremonias: e isto não somente em diversas Igrejas, mas ainda em si mesma, segundo os tempos, e disposições dos primeiros Pastores, aos quaes pertence o regular a ordem dos Divinos Offícios.

Com tudo, para dar alguma idéa do retiro, e silencio, que neste dia se observava nos primeiros tempos, se rezão todas as Horas, ainda as mesmas Vespertas, em voz baixa: lem-se diversos passos da Escritura, sem se anunciar os livros, de que são tirados: a recitação dos muitos Psalmos, que se entoavão, está reduzida aos dous Traços, que se cantão.

Em lugar da historia completa da Paixão, se lê somente o de S. João Evangelista: seguem-se á Paixão, como algum tempo, as Orações solenes: depois a Adoração da Cruz: e por fim a Communhão do Celebrante, que recebe a Hostia consagrada no dia antecedente. Estas são as partes do presente Officio, de cujos misterios, e ceremonias vamos a dar huma breve explicação.

Começa este Officio por huma Líção do Profeta Oseas, em que persua-de, e convida ao Povo de Israel a tornar para o Senhor, e o assegura, de que assim que estiver bem arrependido, será restituído á sua primeira liberdade, livrando-o o Senhor da cruel servidão, que haverá padecido, em attenção ás suas lagrimas, e verdadeira penitencia.

Oseas, filho de Bécri da Tribo de Issachar, hc o primeiro dos Profetas menores, e parece ser o mais antigo de todos os Profetas, por viver quasi oitocentos annos antes da vinda de Christo, profetizando quasi hum século inteiro, contemporaneo de Isaías, Joel, Amós,

ILLUSTRAC. DOS MYSTER. DE SESTA FEIRA SANTA. 211

Amós, Abdias, Jonas, e Micheas, nos tempos de Ozias, Joatham, Achaz, e Ezechias, Reis de Judá, e no reinado de Jeroboão II. filho de Joas, Rei de Israel. Deriva-se o seu nome de huma raiz da Lingua Santa, que significa Salvador, com que era figura de Jesus Christo pelo seu nome, palavras, e obras.

Canta-se pois a dita Lição sem titulo, para representar-nos, que ficamos hoje sem Cabeça, pela morte de Christo, sendo Elle a Cabeça universal da Igreja, como os Titulos o são dos Livros. No fim della não oscula o que a diz a mão, nem recebe a benção do Celebrante, por não haver quem a dé, pela razão ponderada.

O Tracto, que se diz depois da Lição, consta de quatro Versos, que symbolizão as quatro extremidades da Cruz. Não se diz antes da Oração: Dominus vobiscum, porque morto o Summo Sacerdote, cessão os officios do mesmo. E o dizer-se antes das Orações Flectamus genua, he para serem mais bem aceitas as nossas supplicas, pelo exercicio da humildade.

A segunda Lição he tirada do Pentateuco de Moysés; porque a Lei, e os Profetas prenunciáron a Paixão de Christo, de que falla esta mesma Lição nas palavras: E o sacrificará junto da tarde toda a multidão dos filhos de Israel. O Tracto, que se diz depois, e falla da grande contendá, que teve David com o Gigante Goliat, representa ao nosso David da Lei da Graça, que com a espada da Cruz cortou a cabeça ao demonio, figurado naquelle Gigante. E o serem duas as Lições, he porque Christo padecendo pelos dous Povos, quaes são o Gentilico, e Hebraico.

Canta-se neste dia a Paixão do

Evangelista S. João, porque assistiu pessoalmente à Morte de Christo no Calvario: e por isto manifesta elle com singularidade alguns passos da sua Paixão, como he o do Soldado, que lhe abriu o lado com a lança, e outros mais, de que só elle fez menção. Canta-se em Pulpito, ou Estante sem adorno, em memória de que o Salvador, despojado de todos os vestidos, foi encravado na Cruz.

Em algumas Igrejas, quando nesta Paixão se cantão as palavras: Diviserunt sibi vestimenta mea, costumão tirar do Altar huma toalha, e deixar outra, significando pela que se tira, a que os Soldados parturão entre si; e pela que se deixa no Altar, a Tunica inconsutil, que ficou inteira, e coube por sorte a hum Soldado; denotando, que a união da Igreja nunca pôde ser rasgada pelos hereges, ou scismaticos, seus malevolos inimigos.

Dizerem-se as Orações em lugar diferente do ordinario, isto he, não antes, senão depois do Evangelho, he por imitar a Christo, que no fim da sua Paixão orou ao Eterno Pai por si, pelos seus Discípulos presentes, e por todos aquelles, que o seguirião no tempo futuro.

Não dizer o Diacono Flectamus genua, nem Oremus, (como nas outras Orações) quando ora pelos Judeos, he em detestaçao do ludibrio, que elles fizerão de Christo, ajoelhando diante delle por zombaria. Roga sim por elles, para que o Senhor os converta antes do fim do Mundo, porque estão presentemente fóra do corpo da Igreja.

Roga pois a Santa Igreja nestas Orações solemnes por todos os estados de pessoas: porque padecendo Christo pelas culpas do genero humano, deseja que todos participem dos preciosissimos fru-

tos da sua misericordiosa Redempçāo. Estas mesmas Orações (de que se achão memorias tão antigas, que julgão muitos Padres serem de Tradição Apostólica) são precedidas de Admoestações, que nos primeiros séculos se ouvião em pé, estando ás Orações de joelhos: para o que no fim daquellas dizia o Diacono: Flectamus genua, e na conclusão destas: Levate.

Depois das Orações se descobre a Cruz, e a parte da Epistolola, (que para o Povo parece a direita) em que se põe o Celebrante, he symbolo da Palestina, situada na região, que se diz ser a parte direita do Mundo, onde se começou primeiro o conhecimento de Christo, e da sua Cruz, por cuja razão se canta em voz alta neste lugar: Ecce lignum, manifestando-se publicamente estar alli o Messias. Também representa este primeiro descubrimento da Cruz, que quando os Judeos tinham cuberto o rosto de Christo em casa de Caifaz, lhe davão bofesadas, por cujo respeito se não mostra agora a face do Senhor: porém nós o adoramos, e o louvamos.

Canta segunda vez o Celebrante o Ecce lignum, no lugar, em que na Missa se dizem as Lições, representando a Jerusalém, onde estavão os Doutores da Lei. Aqui se descobre a Cruz mais que na primeira vez, porque mais que em outra parte, fez aqui o Senhor conhecer a sua doutrina. Aqui o adoramos segunda vez, em contraposição das injurias, com que coroado de espinhos, o adoravão por zombaria. E porque então lhe não cubrião a face, se lhe descobre agora na Cruz.

Finalmente, o lugar do meio, em que o Celebrante, com voz muito mais alta, canta terceira vez o Ecce lignum, nos declara, que o Senhor estan-

do na Cruz entre dois ladrões, foi reconhecido por Filho de Deus. Aqui se descobre de todo a Cruz, porque o Senhor foi pregado nella totalmente despido, (menos os pannos da honestidade) e se viu cumprido claramente tudo o que na Lei, e nos Profetas se centinha; e a terceira adoração, que aqui fazemos, he em compensação dos improperios, que os Judeos lhe dizião, passando por diante da Cruz, e blasfemando: Vah, qui destruis templum Dei!

Descuberta a Santa Cruz, se faz a cerimonia da sua Adoração, que teve principio em Jerusalém no tempo de S. Paulino Nolano. E o irem os Fieis com os pés descalços nessa religiosa ação, foi instituido por S. Gregorio Papa. O serem tres as adorações da Santa Cruz, he em contraposição das tres principaes injurias, que os Judeos fizerão ao Salvador, contradizendo a Igreja nossa Mãe, e convertendo em veneração o que elles fizerão por desprezo.

Em quanto se adora a Santa Cruz, se cantão os Improperios nas duas linguas Latina, e Grega: e não se faz menção da Hebraica, porque os Judeos negarão a Christo, e ferão reprovados. E por isso os Improperios, que hoje canta a Igreja, são todos fulminados contra os perfidos Israelitas, reprehendendo-os o Senhor da sua ingratidão, e tyrannias, com que lhe correspondem com blasfemias, e affrontas a tantos favores, e benefícios, que por elles havia obrado.

Affim pois, como a primeira accusação, que os Judeos fizerão a Christo, foi que negava o tributo devido a Cesar, o Senhor lhe responde, lançando-lhes em rosto, que os havia livrado do cativeiro do Egypto, como dizendo-lhes: Ta me accusas, ó Synagoga, de

tributo prohibido? Antes devias por isso render-me as graças, pois te livrei da escravidão, e tributo, que houveras de pagar no Egypcio.

Em segundo lugar, sendo Christo acusado pelos ingratos Fariseos de se fazer Rei, e Senhor, Elle justamente lhes responde: Antes, ó maligno Povo, me estás tu por isso mesmo summamente obrigado, governando-te, e alimentando-te Eu prodigiosamente no Deserto, e dando-te huma habitação muito commoda na deliciosa terra prometida.

Ultimamente, caluniando os Hebrewos a Christo, dc que amotinava o Povo, destruia a Lei, e o Templo, e se chamava Filho de Deos, e que o não conheciam, nem queriam por seu, o Senhor lhes responde, trazendo-lhes á memória o havellos criado, mantido, e beneficiado, mais do que se podia crer entre os homens; e isto não obstante, se havião portado tão ingratamente com Elle.

Estas ingratidões dos Hebrewos representam muito bem as nossas: e aquelles dolorosos Improperios, em certo modo, nos convem mais que a elles. Pois para se ver, que o peccado dos Christianos tem alguma causa de mais horrivel, que os flagellos, os espinhos, os cravos, o fôl, e a lança, basta ponderar, que depois de havermos conhecido, e adorado o Christo do Senhor, depois de havermos confessado a gloria do seu Nome, e sabermos que vive, e reina Immortal, e Omnipotente, nos atrevemos com indesculpavel cegueira a quebrantar os seus preceitos, affligindo o seu coração, e insultando o seu poder.

As vozes Gregas Agios 6 Theos, Agios Ischyros, Agios Athanatos, Eleison imas, que vem a dizer: Santo Deos, Santo Forte, Santo Im-

mortal, tende misericordia de nós, escrevem Autores antiquissimos de respeitável memoria, que se ouvirão no Cœo sobre a Cidade de Constantinopla, no tempo, em que nella se padecião formidaveis terremotos, os quais logo cesáram, ao continuar o Povo na invocação do misericordioso auxilio, com este Divino Triságio.

E a causa própria de se dizer hoje este mesmo Triságio no principio dos Improperios, he porque sendo Christo huma das tres Divinas Pessoas, a Elle vestido da nossa carne, e pregado na Cruz por nosso amor, recorremos, como a Deos Santo, Forte, e Immortal, para que tenha de nós misericordia, principalmente neste dia, em que pela sua Paixão, e Morte venceu a mesma morte, e a todo o Inferno.

O mais que se segue, se diz em obsequio da Santa Cruz, que sempre devemos louvar, e adorar. E aqui com especialidade se diz o primeiro verso do Psalmo 66. Deus misereatur nostri... para que Deos nos dê a conhecer os benefícios, que nos tem feito, de modo que não nos portemos ingratos, como os Judeos o fôrão. E o Hymno Pange lingua... que depois se canta, foi composto por Theodulfo, Bispo de Orleans, de que assima fallâmos na Bênção de Domingo de Ramos.

Adorada a Santa Cruz, e collocada no Altar, se faz a Procissão, em que se canta o Hymno Vexilla Regis prodeunt... composto por Venancio Fortunato, como escreve Baronio. O Celebrante chegando ao Altar com o Sacramento, lança vinho, e agua no Calix, e sem o consagrard, o põe junto da Sagrada Hostia, como dizendo: Este he o Corpo, de que sahio sangue, e agua. E logo diz as tres Orações: Prece

ceptis salutaribus... Pater noster... e Libera nos... que denotão os tres dias, em que o Salvador esteve encerrado no sepulchro.

Quando o Sacerdote lança a Particula no Calis, não diz a Oração: Hæc commixtio... porque no Calis não está Sangue, nem este hoje se consagra, porque se representa a Christo morto. Além de que, o Calis significa a Lei antiga, que com a Morte de Christo acabou. Porém communga-se a Hostia, que se offerece, e consagrhou no dia antecedente.

Tambem se não diz a Saudação Pax Domini... nem se dá a Paz, em

deteftação do osculo, e saudação alcovada do traidor Judas. Nem assim mesmo se dizem as duas Orações, que princípio: Domine Jesu Christe... porque nellas se faz menção do Sangue, que hoje se não consagra, pelo que já dissemos.

Em conclusão, não se diz Agnus Dei... porque se não deve exteriormente invocar, o que na representação está morto, por cuja razão o Sacerdote o communga em silencio, e com o mesmo se retira do Altar, denotando o sentimento, e tristeza summa, que a Igreja tem neste dia.

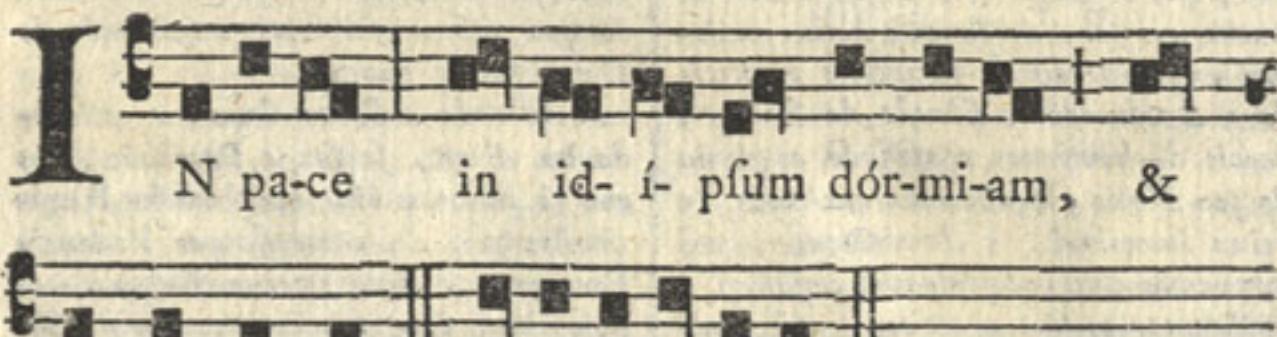
SABBATO SANCTO.

AD MATUTINUM.

IN PRIMO NOCTURNO.

A N T I P H O N A.

I



N pa-ce in id- í- psum dór-mi-am, &

re- qui- éf- cam. e. u. o. u. a. e.

Psal.

Psalms 4.

Cum invocárem, I ex-
audívit me Deus ius-
títiae meæ: * in tribulatió-
ne dilatásti mihi.

Miserére mei, * & ex-
áudi oratiómem meam.

Fílii hóminum, úsquequò
gravi corde? * ut quid di-
lígitis vanitátem, & quæri-
tis mendácium?

Et scítote, quóniam mi-
rificávit Dóminus sanctum
suum: * Dóminus exáudiet
me, cùm clamávero ad eum.

Irascímini, & nolíte pec-
cáre: * quæ dícitis in cár-
dibus vestris, l in cubílibus
vestris compungímini.

Sacrificáte sacrificium ju-
stítiae, l & speráte in Dó-
mino. * Multi dicunt: I
Quis osténdit nobis bona?

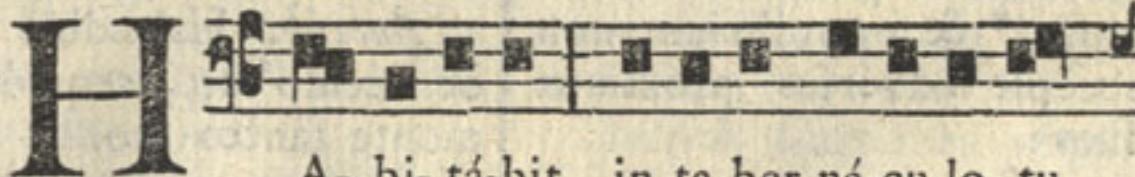
Signátum est super nos
lumen vultus tui, Dómi-
ne: * dedísti lætitiam in
corde meo.

A fructu frumenti, vini,
& ólei sui * multiplicáti
sunt.

In pace in idípsum * dór-
miam, & requiéscam.

Quóniam tu Dómine sin-
gulariter in spe * constitu-
isti me.

Antiph. In pace in idípsum
dormiam, & requiéscam.

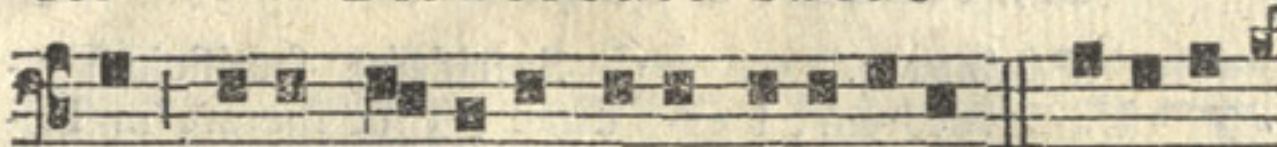
ANTI-
PHON.

a Cum invocarem, &c.

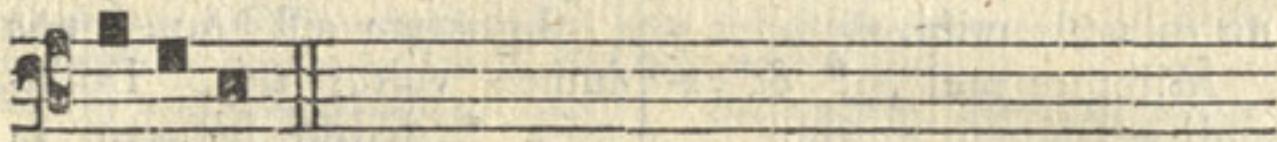
Em vâo se oppuzerão os Judeos ao glo-
rioso triunfo de Jesu Christo, porque a
pezar das suas malignas industrias, se
faz celeberrimo aquelle seu Nome, que
elles quizerão extinção, começando im-
mediatamente depois da morte a res-
plandecer a sua gloria entre maravi-
lhosos prodigios.

Jesu Christo pois he o Santo, de que
falla David neste Psalmo, que reprehen-

de aos homens de coração pezado, e jui-
zo leve, que amão a vaidade, e a men-
tira. E sendo na verdade vergonhoza cou-
sa amar as vaidades da terra, quando o
Senhor nos offerece as grandezas do Cœo:
roguemos-lhe encarecidamente, que com
a luz, e calor do seu Divino semblante
nos illumine o entendimento, e nos in-
flamme o coração, para conhecermos, e
desprezarmos todo o caduco, procurando
só merecer, e conseguir os bens eternos.



o, re-qui-éf-cet in monte sancto tu-o. e. u. o.



u. a. e.

Psalmus 14.

Domine, quis habitabit
in tabernáculo tuo? *
aut quis requiéscet in mon-
te sancto tuo?

Qui ingréditur sine mácu-
la, * & operátur justitiam:

Qui lóquitur veritátem in
corde suo, * qui non egit
dolum in lingua sua:

Nec fecit próximo suo ma-
lum, * & opprobrium non
accépit adversus próximos
suos:

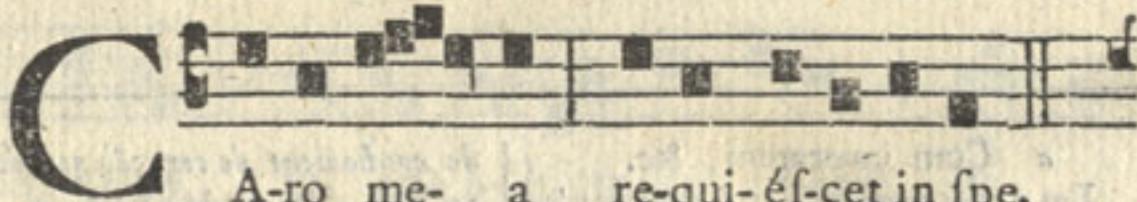
Ad níhilum dedúctus est
in conspéctu ejus malígnus: *
timéntes autem Dóminum
glorificat:

Qui jurat próximo suo, &
non décipit: * qui pecúniam
suam non dedit ad usúram, I
& múnera super innocéntem
non accépit.

Qui facit hæc * non mo-
vébitur in ætérnum.

Antiph. Habitabit in ta-
bernáculo tuo, requiéscet in
monte sancto tuo.

ANTI-
PHON.



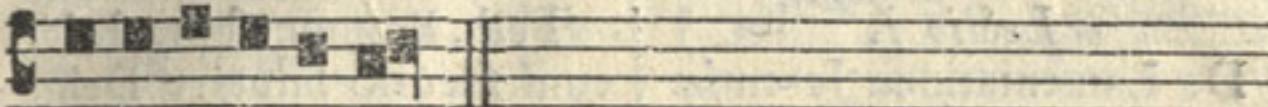
A-ro me-a re-qui-éf-cet in spe.

e.

a Domine, quis habitabit, &c.

Para ser Bemaventurado, he preciso
ser Justo, porque a Bemaventurança he
premio das boas obras. Desta grande ver-
dade nos faz no presente Psalmo huma-
nidadavel doutrina o Divino Salvador, que

foi Exemplar, e Mestre de toda a justi-
ça; e depois de huma vida innocentie, e
laboriosa, vive, e descansa agora, sen-
tado á mão direita do Eterno Pai, nos
deliciosos, e eternos Tabernaculos da
Celestial Jerusalém.



e. u. o. u. a. e.

Psalmus 15.

Consérvá me Dómine, l
quóniam sperávi in
te. * Dixi Dómino : Deus
meus es tu ; l quóniam bo-
norum meórum non eges.

Sanctis , qui sunt in terra
ejus , * mirificávit omnes
voluntátes meas in eis.

Multiplicátæ sunt infirmi-
tates eórum : * pósteà acce-
leravérunt.

Non congregábo conven-
tícula eórum de sanguíni-
bus: * nec memor ero nó-
minum eórum per lábia mea.

Dóminus pars hæreditatis
meæ , & cálicis mei : * tu
es , qui restítues hæreditá-
tem meam mihi.

Funes cecidérunt mihi in
præcláris: * étenim hærédi-
tas mea præclára est mihi.

Benedícam Dóminum , l
qui tríbuit mihi intelléctū : *

ínsuper, & usque ad noctem l
increpuérunt me renes mei.

Providébam Dóminum l in
conspéctu meo semper : *
quóniam a dextris est mi-
hi , ne commóvear.

Propter hoc lætátum est
cor meum , l & exultávit
lingua mea : * ínsuper, &
caro mea requiéscet in spe.

Quóniam non derelínques
ánimam meam in inférno : *
nec dabis sanctum tuum vi-
dere corruptionem.

Notas mihi fecísti vias vi-
tæ , l adimplébis me lætitia
cùm vultu tuo : * delecta-
tiones in déxtera tua usque
in finem.

Antiph. Caro mea requi-
éscet in spe.

¶. In pace in idípsum.

¶. Dórmiam , & requiéf-
cam.

Pater noster , secretò.

Le-

a Conserva me Domine , &c.

Contém este Psalmo huma exprefsa
Profecia da Resurreição de Jesu Christo ,
segundo a explicação de S. Pedro nos
Actos Apostólicos. E como a Resurreição
do Salvador he o modélo da noſſa , se de-
clara consequentemente a feliz ventura
dos Santos , aos quaes vai diſpondo para

o dia da resurreição universal , esperan-
do que entre tanto crescão de virtude
em virtude , para fazerem mais brilhan-
tes os alegres córös dos Escolhidos , quan-
do depois do breve ſomno da morte , re-
ſurgirem immortaes para sempre. Su-
vissima esperança , e deliciosa conſola-
ção para todos os Justos !

Lectione I.

De Lamentatione Jeremiae
Prophetæ. Heth.

Misericordia Domini;
quia non sumus consumpti;
quia non defecérunt
miserationes ejus.

Heth. Novi dilúculo, multa
est fides tua.

Heth. Pars mea Dominus,
dixit anima mea: propterea
expectabo eum.

Teth. Bonus est Dominus
sperantibus in eum, animæ
quærenti illum.

Teth. Bonum est præstolari
cum silentio salutare Dei.

Teth. Bonum est viro,
cum portaverit jugum ab
adolescētia sua.

Job. Sedebit solitarius, &
tacabitur: quia levavit super se.

Jod. Ponet in pulvere os
suum, si fortè sit spes.

Jod. Dabit percutienti se
maxillam, saturabitur opprobriis.

Jerusalem, Jerusalem, con-
vértere ad Dominum Deum
tuum.

RESPONSIORIUM I.

Ic- ut o- vis ad oc-ci-si- ó- nem du-
Etus est, & dum ma-lè tra-cta- ré- tur,

a Misericordia Domini, &c.

Na primeira destas Lamentações nos forma o dolente Profeta a idéa de hum afflito, que padece na solidão em silêncio: porém no mesmo tempo elevando-se sobre si mesmo, espera, e confia na piedosa protecção do Senhor. Neste grande Paciente afflito se reconhece adequadamente o nosso Salvador amorofo, verdadeiro Exemplar de invicta pacientia, e inalteravel mansidão, vendo-se nelle realmente cumprido muito mais, do que naquella idéa se descreve.

Na segunda Lamentação vaticina, e chora o Profeta as ruinas do Templo, a destruição da sua Patria, e a miseria extrema, a que se verão reduzidos os habitadores daquelle algum tempo feliz, e alegre Jerusalem. E depois de haver lamentado as calamidades da sua Gente, roga ao Senhor, que aplacado, e satisfeito com tantos castigos, os veja com olhos piedosos nas suas aflições, e infortúnios, como se lhe na sua piissima Oração, que tem o lugar de Lamentação terceira.

- - non a- pé- ru- it os su-
 um: trá- di- tus est ad mor- tem, * Ut vi-
 vi- fi- cá- ret pó- pu- lum su-
 um. ¶ Trá-di- dit in mortem á- ni-
 mam su- am, & in-ter sce-le- rá- tos re-
 pu- tá- tus est. * Ut vi-vi-fi-cá-ret.

Lectio II.

A Leph. Quómodo obscu-
rátum est aurum , mutá-
tus est color óptimus : dispér-
fi sunt lápides Sanctuárii in
cápite ómnium plateárum ?

Beth. Fílii Sion íncliti , &
amícti auro primo: quómodò

reputáti sunt in vasa téstea ,
opus mánuum figuli ?

Guimel. Sed , & lámiæ nu-
davérunt mammam , lactavé-
runt cátulos suos : filia pó-
puli mei crudélis , quasi strú-
thio in desérto.

Daleth. Adhæsit lingua la-
Ff Etén-

Eténtis ad palátum ejus in si-
ti : párvuli petiérunt panem ,
& non erat, qui frángeret eis.

He. Qui vescebántur volu-
ptuosè , interiérunt in viis :
qui nutriebántur in cróceis ,
amplexáti sunt stércora.

Vau. Et maior effécta est

iníquitas filiæ pópuli mei
peccáto Sodomórum ; quæ
subvérfa est in moménto , &
non cepérunt in ea manus.

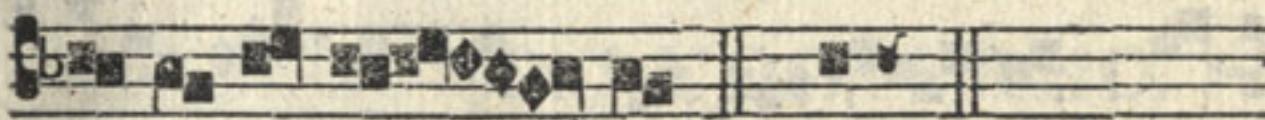
Jerúsalem, Jerúsalem, con-
vértere ad Dóminum Deum
tuum.

RESPONSIUM II.

J E-rú- fa-lem sur- ge: & ex-u- e te
 vé- sti- bus ju- cun- di- tá-
 - - tis: in-dú-e-re cí- ne- re, & ci- lí-
 ci- o, * Qui-a in te oc- cí-
 fus est Sal-vá- tor If- ra- el.
 ¶. De-duc , qua-si tor-rén-tem , lá-crymas per di- em ,
 &



& no- ctem , & non tá-ce-at pu-píl-lá ó-



-- cu- li tu- i. * Qui-a.

Lectio III.

Incipit Oratio Jeremiae Prophétæ.

Recordare Dómine, quid accíderit nobis: intuere, & résponce opprobrium nostrum.

Hæréditas nostra versa est ad alienos: domus nostræ ad extráneos.

Pupilli facti sumus absque patre, matres nostræ quasi víduæ. Aquam nostram pecúnia bíbimus: ligna nostra prétio comparávimus.

Cervícibus nostris minabámur: lassis non dabátur réquies.

Ægypto dédimus manū, &

Affyriis, ut saturarémur pane.

Patres nostri peccavérunt, & non sunt; & nos iniquítates eorum portávimus.

Servi dominati sunt nostri: non fuit, qui redímeret de manu eorum.

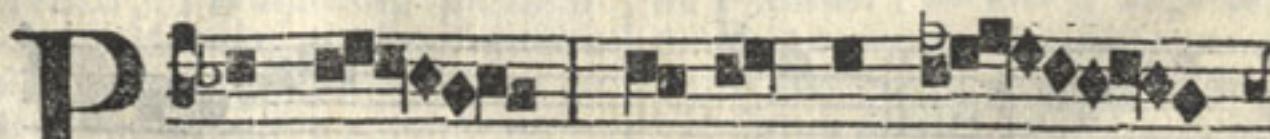
In animábus nostris affrebámus panem nobis, a fácie gládii in deserto.

Pellis nostra, quasi clíbanus, exústa est a fácie tempestátum famis.

Mulieres in Sion humiliávérunt, & vírgines in civitáibus Juda.

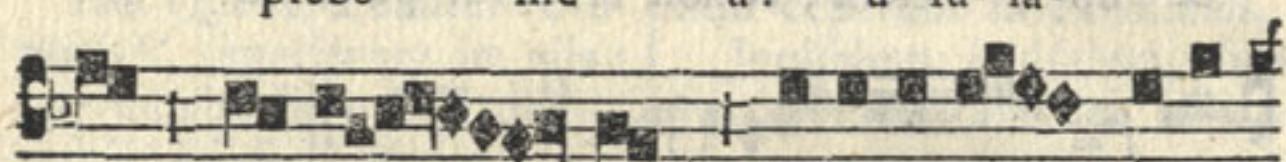
Jerúsalem, Jerúsalem, convertere ad Dóminum Deum tuum.

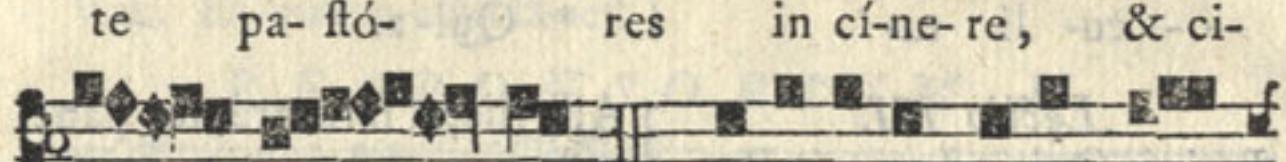
R E S P O N S O R I U M III.



Lan-ge, qua- fi vir- go, Ff ii plebs

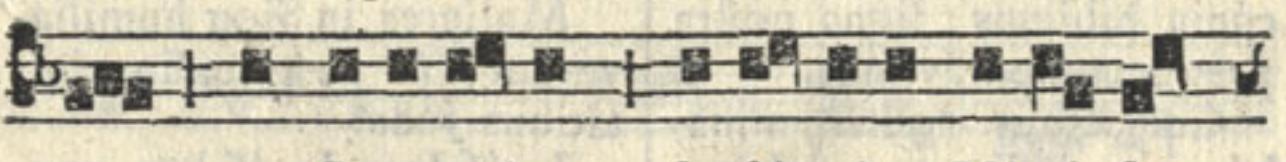

 plebs me- a: u- lu- lá-

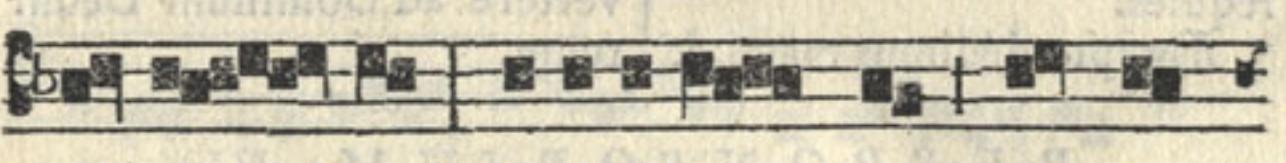

 te pa- stó- res in cí-ne-re, & ci-

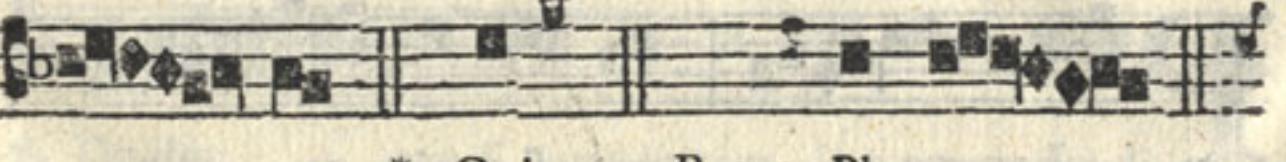

 lí- ci- o: * Qui-a ve-nit di- es Dó-

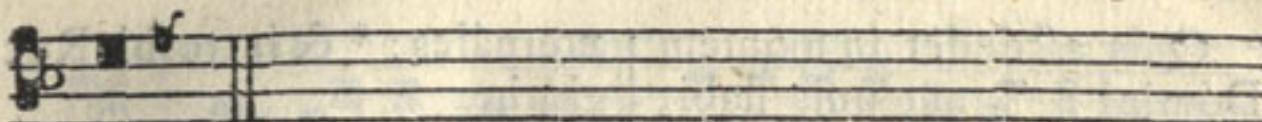

 mi- ni ma- gna, & a- má-


 - - ra val- dè. ¶. Accín-gi-te


 - - vos Sa-cer-dó-tes, & plán-gi-te Mi-ní- stri


 al- tá- ris, af-pér-gi-te vos cí- ne-


 - - - re. * Qui-a. Repet. Plan-ge. Qui-



* Qui-a.

IN SECUNDO NOCTURNO.

ANTIPHONA.

E - Le-vá-mi-ni por-tæ æ-ter-ná-les, &
in-tró-í-bit Rex gló-ri-æ. e. u. o. u.

Musical notation for the antiphon 'Levá-mi-ni portæ æ-ter-ná-les'. The music is written on three staves in common time, with a key signature of one flat. The lyrics are integrated into the musical notes.

a. e.

Psalmus 23.

Domini est terra, & plenitudo ejus ; * orbis terrarum , & univérsi qui há-

bitant in eo.

Quia ipse super maria fundávit eum : * & super flúmina præparávit eum.

Quis

a Domini est terra, &c.

Descreve-se neste Psalmo a Resurreição do Senhor , e sua admirável Ascensão , e os obsequios , que lhe fizerao os Cortezãos da Glória , como a seu proprio Rei , representando-nos em hum ideal dialogismo , que ao mesmo Senhor , como vitorioso das crucis batalhas , que sustentou nesta vida , se lhe abrirão aquellas portas eternas ,

que de longos séculos permanecião fechadas.

Desse modo nos ensina o Divino Mestre o caminho , por onde se chega ao Céo , não entrando pelas suas portas , ou não recebendo as bençães , e misericordias de Celeste Monarca , senão sómente os Justos , que sem perde-lo de vista , o seguirem fielmente pela estrada real da virtude , e perfeição.

Quis ascéndet in montem Dómini ? * aut quis stabit in loco sancto ejus.

Innocens mánibus, & mundo corde : * qui non accépit in vano ániam suam , l nec jurávit in dolo próximo suo.

Hic accípiet benedictió nem a Dómino : * & misericórdiam a Deo salutári suo.

Hæc est generátio quæréntium eum , * quæréntium fáciem Dei Jacob.

Attóllite portas príncipes vestras , l & elevámini portæ

æternáles : * & introíbit Rex gloriæ.

Quis est iste Rex gloriæ ? * Dóminus fortis , & potens , l Dóminus potens in prælio.

Attóllite portas príncipes vestras , l & elevámini portæ æternáles : * & introíbit Rex gloriæ.

Quis est iste Rex gloriæ ? * Dóminus virtútum ipse est Rex gloriæ.

Antiph. Elevámini portæ æternáles , & introíbit Rex gloriæ.

ANTI-
PHON.

C

Re-do vi-dé-re bo-na Dó- mi- ni



in ter-ra vi-vén- ti- um. e. u. o. u. a. e.

Psalmus 26.

a Dóminus illuminatio mea,
&c. Na pag. 137.

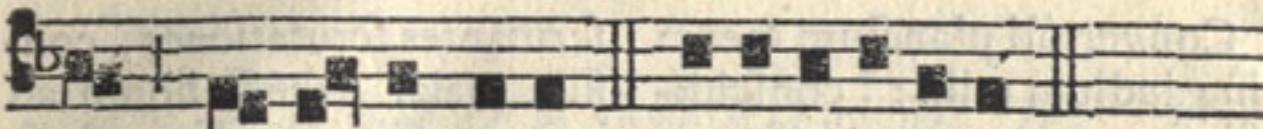
Antiph. Credo vidére bo- na Dómini in terra vivén- tium.

ANTI-
PHON.

D

O- mi- ne , ab-stra-xí-sti ab ín-fe- ris

a Dominus illuminatio mea , &c. Veja-se assima na pag. 137. onde fica explicado este Psalmo.



ris á ni-mam meam. e. u. o. ú. a. e.

Psalmus 29.

Exaltábo te, Dómine;
quóniam suscepísti
me: * nec delectásti inimí-
cos meos super me.

Dómine Deus meus, cla-
mávi ad te, * & sanásti me.

Dómine, eduxísti ab inférno
ánimam meam: * salvásti me
a descendéntibus in lacum.

Psállite Dómino sancti
ejus: * & confitémini me-
moriæ sanctitatis ejus.

Quóniam ira in indigna-
tione ejus: * & vita in vo-
luntáte ejus.

Ad vésperum demorábitur
fletus: * & ad matutínus
lætitia.

Ego autem dixi in abun-

dántia mea: * Non mové-
bor in æténum.

Dómine, in voluntáte tua, *
præstítisti decóri meo virtú-
tem.

Avertísti fáciem tuam a
me, * & factus sum con-
turbátus.

Ad te, Dómine clamábo: *
& ad Deum meum deprecá-
bor.

Quæ utilitas in fánguine
meo, * dum descéndo in
corruptionem?

Numquid confitébitur tibi
pulvis, * aut annuntiábit
veritátem tuam?

Audívit Dóminus, & mi-
sérterus est mei: * Dóminus
factus est adjútor meus.

Con-

a Exaltabo te, Domine, &c.

Depois de padecidos muitos trabalhos,
toleradas perseguições gravíssimas, e ex-
pugnada a grande Fortaleza do monte
de Sião, firmou David o seu assento na
Santa Cidade de Jerusalém. Por cujo
motivo compoz este Psalmo, reconhe-
cendo a Deus por Author de todas as
suas felicidades: quando do humilde es-
tado de simples pastor, a pezar de san-
guinolentas guerras, e traições conti-

nuas, o havia sublimado á gloriose
magnificencia do seu Throno.

Mas a verdade he, que para esta mes-
ma confissão, e reconhecimento, as ex-
presões do presente Psalme tomadas á
letra, convem mais a Christo, que a
David, sendo a Igreja Santa e myste-
riosa Cidade, e espiritual Sião, que o
mesmo Senhor conquistou á custa do seu
Sangue, e nella collocou o seu Regio
Throno, e delicioso assento.

Convertisti planctum meum
in gaudium mihi : * considisti
faccum meum , l & circumdedisti me lætitia :

Ut cantet tibi glória mea ;
& non compúngar : * Dómine
Deus meus , in æternum
confitébor tibi.

Antiph. Dómine, abstraxisti
ab íferis ánimam meam.

R. Tu autem , Dómine ,
miserére mei.

R. Et refúscita me , &
retribuam eis.

Pater noster , *secretò*.

* Ex Tractátu S. Augustíni
Epíscopi super *Psalmos*.

In Psalm. 63. vers. 7.

Lección IV.

Accédet homo ad cor
altum , & exaltábitur
Deus. Illi dixerunt : Quis
nos vidébit ? Defecérunt

scrutantes scrutationes , con-
filia mala. Accéssit homo ad
ipsa consilia , passus est se
tenéri , ut homo. Non enim
tenerétur , nisi homo ; aut
viderétur , nisi homo ; aut
cæderétur , nisi homo ; aut
crucifigerétur , aut moreré-
tur , nisi homo. Accéssit er-
go homo ad illas omnes
passiones , quæ in illo nihil
valérent , nisi esset homo.
Sed si ille non esset homo ,
non liberaréetur homo. Ac-
céssit homo ad cor altum ,
id est , cor secrétum , objí-
ciens aspéctibus humánis hó-
mínein , servans intus Deum :
celans formam Dei , in qua
æquális est Patri , & ófferens
formam servi , qua minor
est Patre.

R E-

a Ex Tractatu S. Augustini , &c.

Os Príncipes dos Sacerdotes , e Douto-
res da Lei , que além da Morte de Chris-
to , lhe querião extinguir a memoria en-
tre os viventes , obtiverão permissão de
Pilatos para lhe figillarem o Sepulchro ,
e o guardarem com reforçadas sentinelas ,
precavendo que não viessem os Dis-
cipulos occultamente nos primeiros tres
dias a roubar-lhe o Corpo , e espalhar
depois a noticia de se haver resuscita-
do , como tinha promettido.

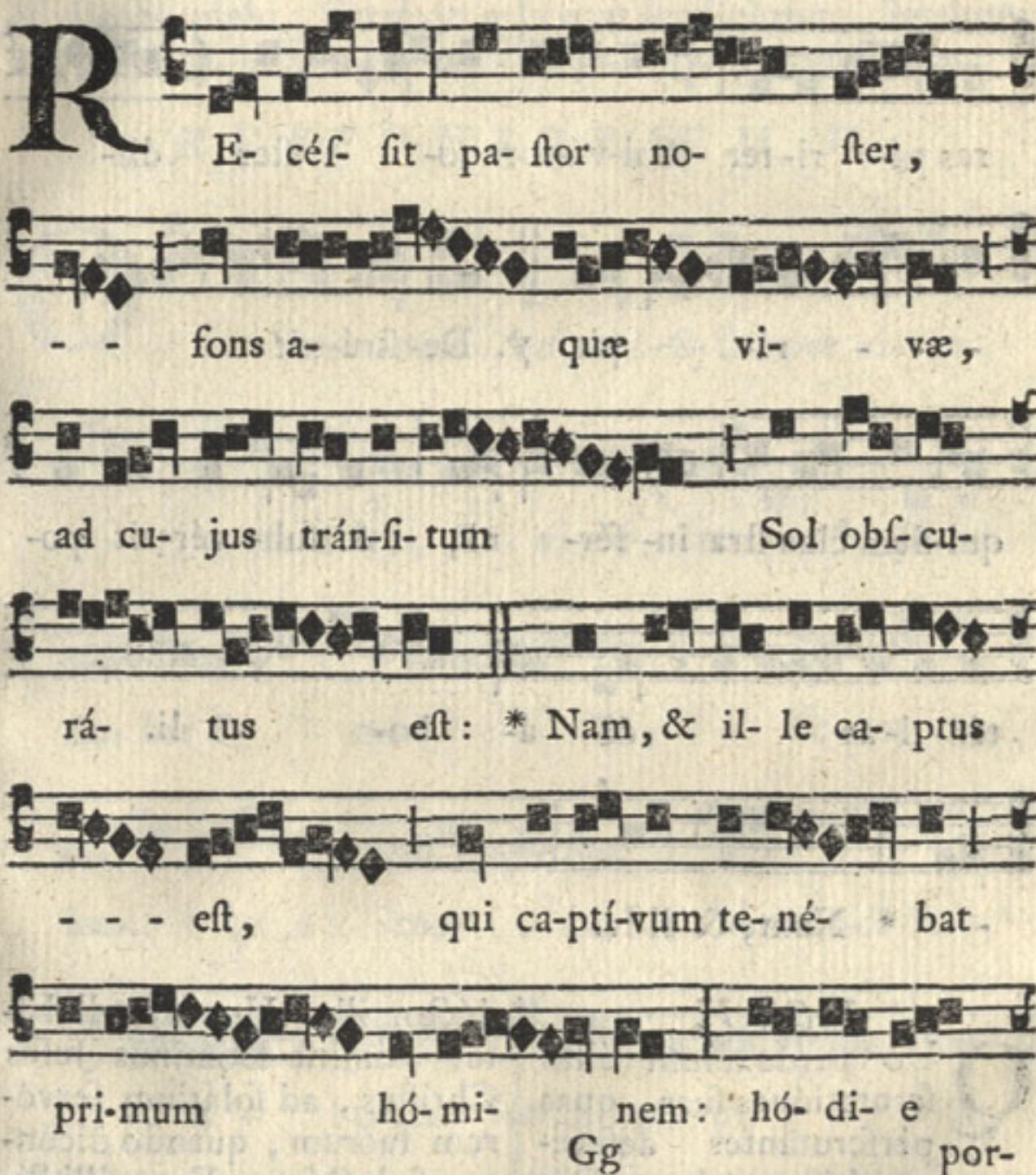
Porém como não ha força , nem in-

dústria nos homens , que possa resistir
aos altos conselhos , e Omnipotencia de
Deos , em vão se oppuzerão aquelles
malvados , antes servirão muito as suas
mesmas prececações malignas para ficar
mais gloriosa , e manifesta a prodigio-
sa Resurreição de Christo.

Sim procurarão os inimigos do Senhor
subornar com grandes promessas aos Sol-
dados , que estavão de guarda ao seu Se-
pulchro . e forão testemunhas da sua glo-
riosa Resurreição , e maravilhas , que
nella acontecerão , para sugerirem ao

RESPONSORIUM IV.

R E cés sit pa stor no ster ,
 fons a quæ vi vae ,
 ad cu jus trán si tum Sol obs cu
 rá tus est : * Nam , & il le ca ptus .
 - - - est , qui ca ptí vum te né bat .
 pri mum hó mi nem : hó di e
 Gg por



povo , que estando elles dormindo , vierão os Discípulos , e insensivelmente roubarão o Corpo depositado no Sepulchro .
 Mas o grande Doutor Santo Agostinho na exposição do Psalmo 63. donde são si-

radas as presentes Lições , trata de loucos aquelles perversos nos seus projectos malignos , concluindo , que verdadeiramente deliravão , valendo-se de testemunhas , que estavão dormindo .

- - por- tas mor- tis, & se-
 ras pá- ri- ter Sal-vá-tor no- ster dis-
 - - - rú- pit. y. De- strú- xit
 qui-dem clau-stra in- fér- ni, & sub- vér- tit po-
 téni- ti- as di- á- bo- li.
 - - * Nam, & il-le.

Lectione V.

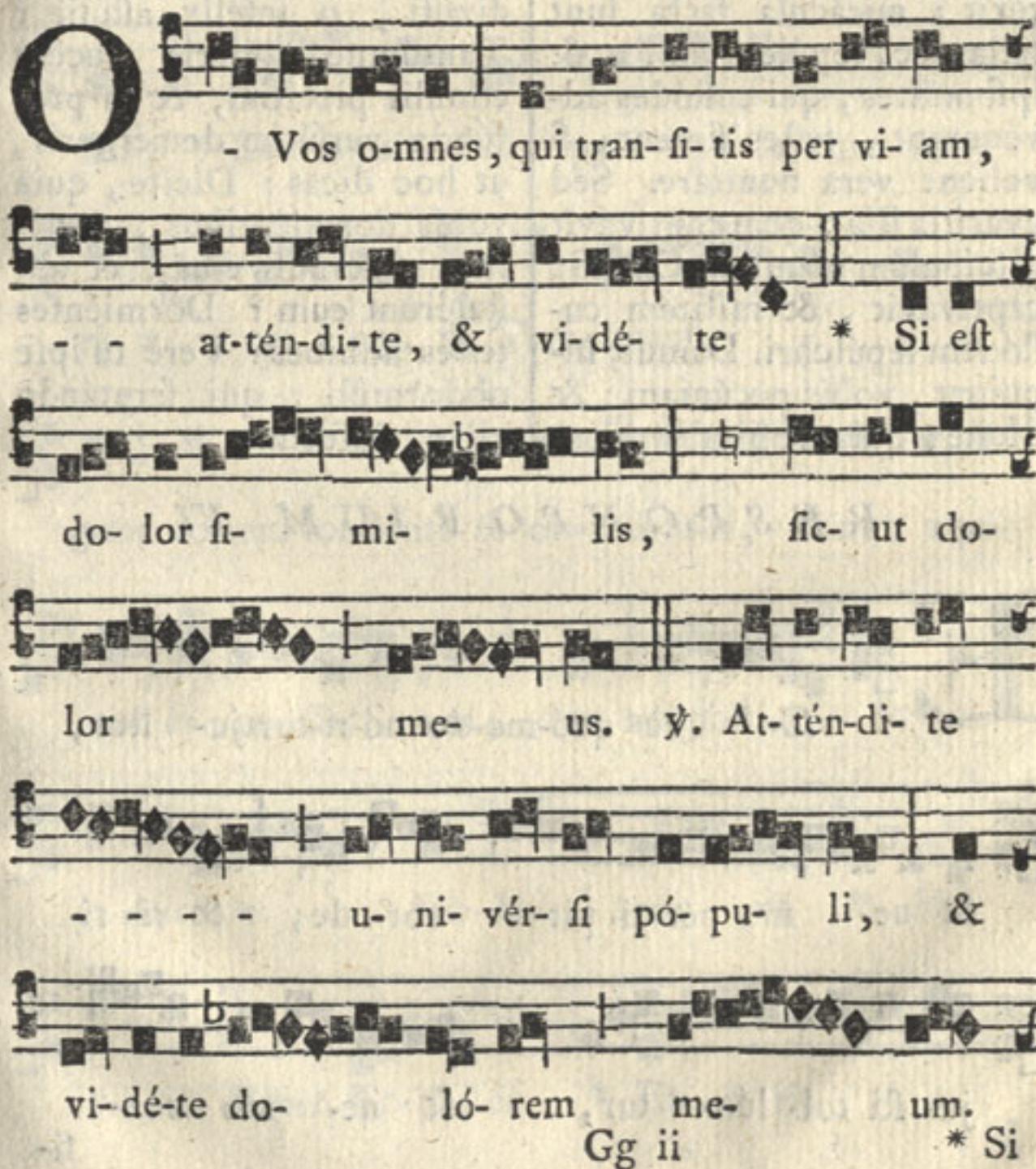
QUÒ perduxérunt illas scrutatiōnes suas, quas perscrutántes defecé-
runt: ut étiam mórtuo Dó-
mino, & sepúlto, custódes pónerent ad sepúlchrum? Dixérunt enim Piláto: Se-

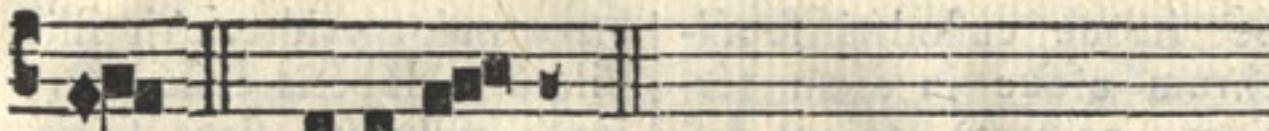
dúctor ille. Hoc appellabá-
tur nómine Dóminus Jesu Christus, ad solátium servórum suórum, quando dicún-
tur seductóres. Ergo illi Pi-
láto: Sedúctor ille, ínqui-
unt, dixit adhuc vivens:
Post tres dies resúrgam. Ju-
be-

be itaque custodíri sepúlchrum usque in diem tértium; ne fortè véniant discípuli ejus, & furéntur eum, & dicant plebi: Surréxit a mórtuis: & erit novíssimus error peior prióre. Ait illis Pilátus: Habétis custódiam: ite, custodíte sicut scitis. Illi autem abeúntes, muniérunt sepúlchrum, signántes lápidem cum custódibus.

R E S P O N S O R I U M V.

O - Vos o-mnes, qui tran-si-tis per vi- am,
 - - at-tén-di-te, & vi-dé- te * Si est
 do- lor si- mi- lis, sic- ut do-
 lor me- us. ¶ At- tén-di- te
 - - - - u- ni- vér- si pó- pu- li, &
 vi-dé-te do- ló- rem me- um.
 Gg ii * Si





- - * Si est do- lor.

Lectio VI.

POsuérunt custódes míli-
tes ad sepúlchrum. Concússa terra, Dóminus resur-
réxit : mirácula facta sunt
tália circa sepúlchrum, ut &
ípsi mílités, qui custódes ad-
vénérant, testes sierent, si
vellent vera nuntiáre. Sed
avarítia illa, quæ captivávit
discípulum cómitem Christi,
captivávit, & mílitem cu-
stódem sepúlchri. Damus, in-
quiunt, vobis pecúniam : &
dícite, quia vobis dormién-

tibus, venérunt discípuli
ejus, & abstulérunt eum.
Verè defecérunt scrutantes
scrutatiónes. Quid est quod
dixísti, o infélix astútia ?
Tantúmne déseris lucem
confílli pietatis, & in pro-
funda versutiæ demérgeris,
ut hoc dicas: Dícite, quia
vobis dormiéntibus, venérunt
discípuli ejus, & ab-
stulérunt eum ? Dormiéntes
testes ádhives? Verè tu ipse
obdormísti ; qui scrutando
tália, defecísti.

R E S P O N S O R I U M VI.

Ecce quó-mo-do mó-ri-tur ju- stus,
& ne- mo pér-ci- pit cor-de; & vi- ri
ju- sti tol- lún- tur, & ne- mo con-
fi-

MATINAS DE SABBADO SANTO. 231

si- de- rat: a fá- ci- e i- ni- qui-
 tás tis sub-lá- tus est ju-
 stus, * Et e- rit in pa- ce me- mó-
 ri- a e- jus. ¶ Tam- quam a-
 gnu co-ram tondénte se ob- mú- tu- it, & non a-pé-
 ru- it os su- um; de an-gú- sti-a, & de
 ju-dí-ci- o sub- lá- tus est. * Et
 e- rit. *Repet.* Ec- ce. * Et e- rit.

IN

IN TERTIO NOCTURNO.

ANTIPHONA.

D E-us ád-ju-vat me , & Dó-mi-nus su-scé-ptor
 est á ni-mæ me-æ. e. u. o. u. a. e.

Psalmus 53. | *Antiph.* Deus ádjuvat me ,
 a Deus in nómíne tuo, &c. | & Dóminus fuscéptor est áni-
 Na pag. 148. mæ meæ.

ANTI-
PHON. **I** N pa-ce fa-ctus est lo-cus e- jus , &
 in Si- on ha- bi- tá- ti- o e-jus. e. u. o. u.

a. e.

Psalmus 75. | *Antiph.* In pace factus est
 b Notus in Judæa, &c. Na | locus ejus , & in Sion habi-
 pag. 82. tatio ejus.

AN-

a Deus in nomine tuo, &c. Veja-se | b Notus in Judæa, &c. Veja-se na
 na pag. 148. suprà, onde fica explicado. | pag. 82. suprà , onde fica explicado.

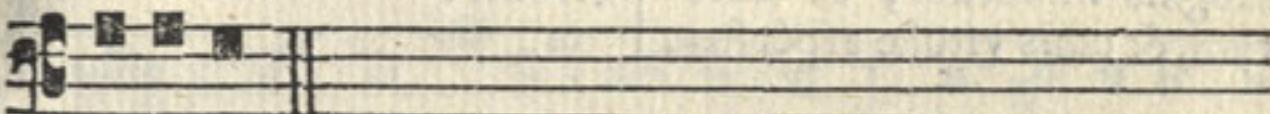
ANTI-
PHON.

F

A-ctus sum, sic- ut ho-mo si-ne ad-



ju-tó-ri-o, in-ter mórtu-os li-ber. e. u. o.



u. a. e.

Psalmus 87.

a Dómine Deus, &c. Na
pag. 158.

Antiph. Factus sum, sicut
homo sine adjutorio, inter
mórtuos liber.

¶. In pace factus est lo-
cus ejus.

R. Et in Sion habitatio
ejus.

Pater noster, *secretò.*

b De Epístola Beati Pauli A-
póstoli ad Hebræos.

Lección VII. Cap. 9. c

C Hristus assistens Póntifex
futurorum bonorum, per
ám-

a Domine Deus, &c. Veja-se na
pag. 158. *suprà*, onde fica explicado.

b De Epístola Beati Pauli Apo-
stoli, &c.

Descreve o Apostolo S. Paulo nas pre-
sentes Lições as ceremonias legaes do an-
tigo Tabernaculo, em cuja parte inte-
rior, chamada o Sancta Sanctorum,
só podia entrar huma vez no anno o
Summo Sacerdote, figurando a glorio-
sa entrada de Christo no Cœo, para of-
ferecer ao Eterno Pai os preciosissimos
aromas dos seus meritos infinitos, em
satisfação, e redempção dos peccados
dos homens.

Porque o Divino Salvador, Sacerdo-
te Summo, foi só o que penetrou aquel-
le obscuro véo, que separava o Cœo da
terra, e só podia ser aberto em virtu-
de do seu milagroso Sangue, assinan-
do com elle o seu novo Testamento,
depois de annullado o primeiro; e ex-
cluido o Povo ingrato da eterna her-
rança, que lhe estava promettida.

Quiz o misericordioso Senhor, em
beneficio nosso, fazer huma nova dis-
posiçao, ou hum novo Testamento, e
formar conosco huma nova aliança,
esculpida nas taboas dos nossos corações
com a mystica unçao do Divino Espi-
ri-

ámplius, & perféctius tabernáculum non manufáctum, id est, non hujus creátionis; neque per sanguinem hircórum aut vitulórum: sed per próprium sanguinem introívit semel in Sancta, æterna redemptióne invénta. Si enim sanguis hircórum, & taurórum, & cinis vitulæ aspérsus,

inquinátos sanctificat ad emundationem carnis: quanto magis Sanguis Christi; qui per Spíritum Sanctum semet-ipsum obtulit immaculatum Deo, emundabit consciéntiam nostram ab opéribus mórtuis, ad serviéndum Deo vivénti?

RESPONSORIUM VII.

A - Sti-té- runt re-ges ter-ræ, &

prín-ci-pes con- ve- né- runt in

u- num, * Ad- vér- sus Dó- mi-

num,

rito. E por isso como Mediador desta nossa aliança com o Eterno Pai, quiz vir em qualidade de Testador, e como tal também quiz morrer, para nos deixar em herança as divinas bençãos, e se fizerem irrevogáveis as suas promessas, porque não he válido o Testamento, sem preceder a morte do Testador.

Ratificado pois, e confirmado o seu Testamento com o seu Sangue, e com a sua Morte, por este meio consequen-

temente se expiarão tambem as nossas culpas, e ficámos todos dignos de entrar na posse da Divina herança. Donde o Apostolo S. Paulo, confrontando Sangue com Sangue, e Testamento com Testamento, forma hum argumento forçoso: Que se a cinza, e o sangue de hum animal tinha tanto vigor na Lei antiga, que não poderá na Lei da Graça o preciosissimo Sangue do Filho de Deus:

num, & ad-vér-fus Chri-
 stum e- jus. y. Qua-re
 - - fre-mu-é-runt Gen- tes, & pô-pu-li
 me-di-tá-ti sunt in- á- ni- a?
 - - - * Ad-vér-fus.

Lectio VIII.

ET ídeò novi testaménti mediátor est: ut morte intercedénte, in redemptiōnem eárum prævaricatiōnum, quæ erant sub prióri Testaménto, re promissiōnem accípiant, qui vocáti sunt, ætérnæ hereditátis. Ubi enim

testaméntum est, mors ne- césse est intercédat testatóris. Testaméntum enim in mórtuis confirmátum est: alioquin nondum valet, dum vit, qui testátus est. Unde nec primum quidem sine sanguine dedicátum est.

RESPONSORIUM VIII.

A - Sti-má-tus sum cum def-cen-dén-

ti-bus in la- cum: * Fa- ctus sum, sic-

ut ho- mo si- ne ad- ju-tó- ri-

o, in- ter mó- tu- os

li- ber. y. Po-su- é- runt me in la-

cu in- fe- ri- ó- ri, in te-ne-bró-sis, &

in um-bra mor- tis. * Fa- ctus sum.
Le-

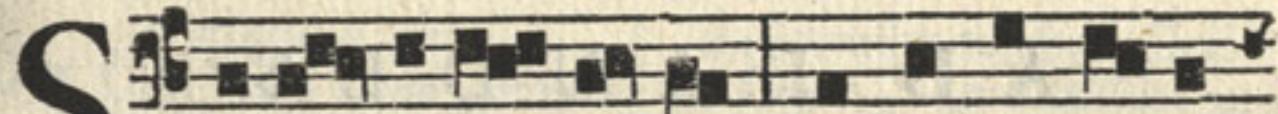
Lectione IX.

Lectio enim omni mandato legis a Moysè universo populo, accipiens sanguinem vitulorum, & hircorum, cum aqua, & lana cocinea, & hyssopo: ipsum quoque librum, & omnem populum aspersit, dicens:

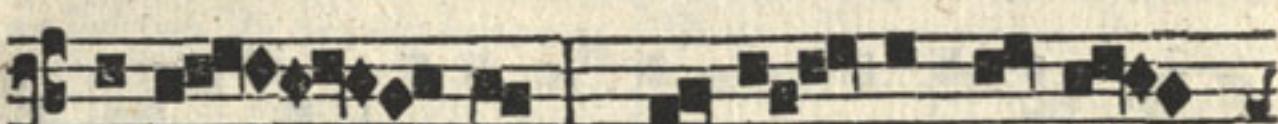
Hic sanguis testamenti, quod mandavit ad vos Deus. Etiam tabernaculum, & omnia vasa ministerii sanguine similiter aspersit. Et omnia penè in sanguine, secundum legem mundantur: & sine sanguinis effusione non sit remissio.

RESPONSORIUM IX.

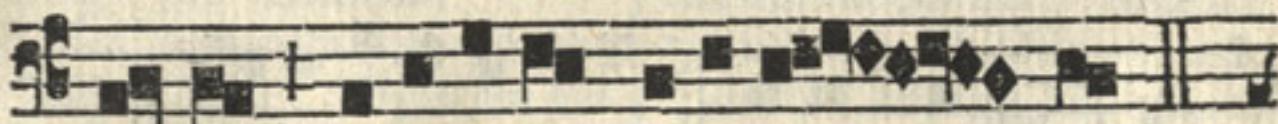
Se-pul-to Dó-mi-no, si-gná-tum est mo-



nu-mén- tum, vol-vén- tes lá- pi-



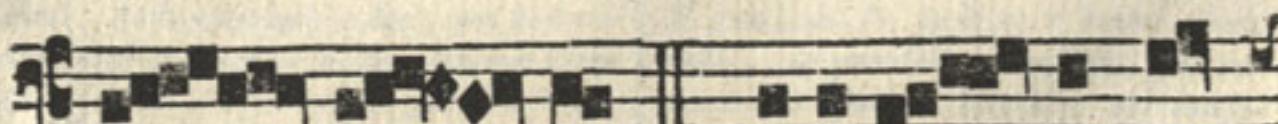
- dem ad ó-sti-um mo-nu-mén- ti:



* Po-nén- tes mí-li- tes, qui cu-sto-dí-



rent il- lum. y. Ac-ce-dén- tes prín-
Hh ii ci-



ci-pes sa-cer-dó-tum ad Pi- lá- tum, pe- ti-
- - - é- runt il- lum. * Po- nén- tes.

Repet. Se-púl- to. * Po- nén- tes.

A D L A U D E S.

A N T I P H O N A.

O - Mors, e-ro mors tu- a, mor-fus tu-
us e-ro, in-fér-ne. e. u. o. u. a. e.

Psalmus 50.
a Miserére mei Deus, &c.
Na pag. 91.

Antiph. O mors, ero
mors tua: morfus tuus ero,
infernē.

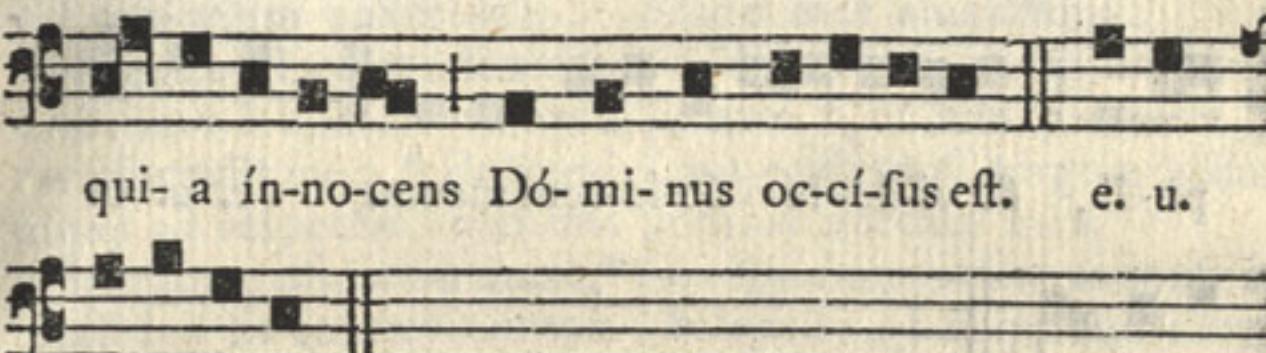
AN-

a Miserere mei Deus, &c. Veja-se na pag. 91. onde fica explicado es-
te Psalmo.

ANTI-
PHON.

P

Lan-gent e- um , qua-si u-ni-gé-ni-tum ;



O. u. a. e.

Psalmus 42.

JUDICA me Deus , & dis-
cérne causam meam de-
gente non sancta : * ab hómi-
ne iníquo , & doloso érue me.

Quia tu es Deus fortitudo
mea : * quare me repulisti ?
& quare tristis incédo , dum
affligit me inimicus ?

Emítte lucem tuam , & ve-
ritátem tuam : * ipsa me de-
duxérunt , & adduxérunt in
montem sanctum tuum , &
in tabernácula tua.

a Judica me Deus , &c.

Compoz David este Psalmo no tempo ,
em que andava fugitivo de seu inimigo
Saul , para exprimir a dor , que padecia
em se ver ausente do lugar , em que Deus
era adorado , e não menos para consolar-
se com a doce esperança do alegre dia ,
em que voltando do penoso deserto , iria
louvar ao mesmo Senhor no seu santo Ta-
bernáculo .

Et introibo ad altáre Dei : *
ad Deum , qui lætificat ju-
ventútem meam .

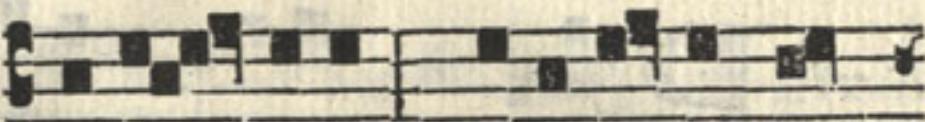
Confitébor tibi in cíthara
Deus , Deus meus : * quare
tristis es áнима mea ? & qua-
re contúrbas me ?

Spera in Deo ; quóniam ad-
huc confitébor illi : * salutáre
vultus mei , & Deus meus .

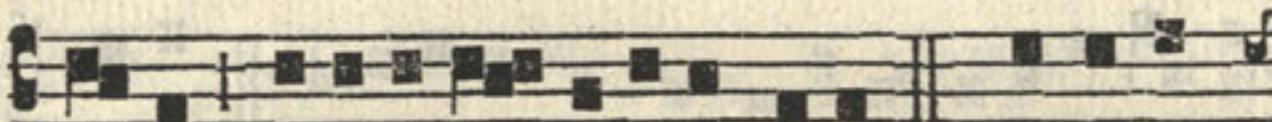
Antiph. Plangent eum , qua-
si unigénitum ; quia ínnocens
Dóminus occísus est .

AN-

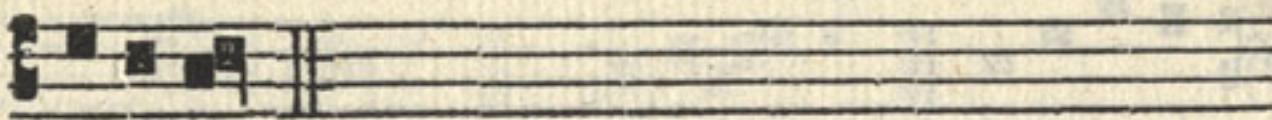
Accommoda-se pois o presente Psal-
mo a Christo , posto em estado proximo
de ausentar-se para o celeste Templo .
E tambem se applica a huma Alma
justa , que pensamente afflita pela au-
sencia da gloriosa Patria , vai conso-
lando-se nas amarguras do seu desferro
com a esperança suavissima de alli go-
zar eternamente a deliciosa vista do
mesmo Deus .

ANTI-
PHON.**A**

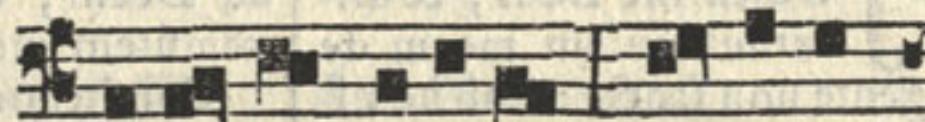
T- tén- di- te u- ni- vér- si pó-



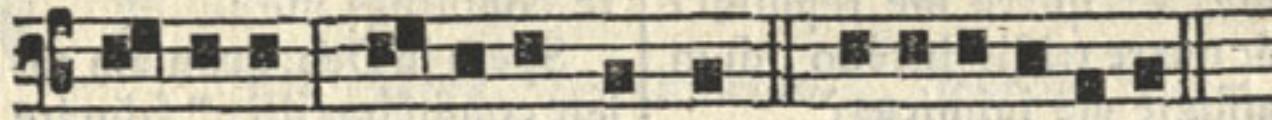
pu- li, & vi-dé- te do-ló-rem meum. c. u. o.



u. a. e.

a *Psalm. 62.* Deus, Deus meus, &c. Na pag. 94.ANTI-
PHON.**A**

- Por- ta ín- fe- ri é- ru- e,



Dó-mi-ne, á- nimam me-am. e. u. o. u. a. e.

*Canticum Ezechiæ.*b **E** Go dixi : In dimídio
diérum meórum * va-
dam ad portas íferi.Quæsivi residuum annórum
meórum, * dixi : Non vidé-
bo Dóminus Deum l in ter-
ra vivéntium.

Non

a Deus, Deus meus, &c. Veja-se
na pag. 94. suprà, onde fica explicado.

b Ego dixi, &c.

Ezequias Rei de Judá, mortalmente
enfermo no meio dos seus annos, compoz
este Cântico em acção de graças a Deus
pela recobrada saude. He pois este Can-tico hum mixto de dor, e alegria, que
bem concorda ao estado, em que se acha
a Igreja, no tempo, que seu Divino Es-
poso, livre já das dores da morte, des-
cança no Sepulchro, para resuscitar
brevemente triunfador da mesma mor-
te, e de todo o Inferno.

Tam-

Noñ aspíciám hóminem ul-
trà, * & habitatórem quiétis.

Generátiō mea abláta est; I
& convolúta est a me, * quasi
tabernáculum pastórum :

Præcísā est, velut a texénte,
vita mea : I dum adhuc ordí-
rer, succídit me : * de manè
usque ad vésperam finies me.

Sperábam usque ad manè, *
quasi leo sic contrívit ómnia
osſa mea :

De manè usque ad véspe-
ram finies me : * sicut pul-
lus hirúndinis sic clamábo, I
meditábor ut colúmba :

Attenuáti sunt óculi mei, *
suspiciéntes in excélfum :

Dómine vim pátor, respón-
de pro me. * Quid dicam, aut
quid respondébit mihi, I cùm
ipse fécerit ?

Recogitábo tibi omnes an-
nos meos * in amaritúdine
ánimæ meæ.

Dómine, si sic vívitur, & in
tálibus vita spíritus mei : I
corrípies me, & vivificábis
me. * Ecce in pace amari-
túdo mea amaríssima :

Tu autem eruísti ánimam
meam, ut non períret : *
projecísti post tergum tuum
ómnia peccáta mea.

Quia non inférnus confité-
bitur tibi, I neque mors lau-
dábit te : * non expectábunt
qui descéndunt in lacum, I
veritátem tuam.

Vivens, vivens ipse confi-
tébitur tibi, I sicut, & ego
hódie : * pater filiis notam
fáciet veritátem tuam.

Dómine, salvum me fac, *
& psalmos nostros cantábi-
mus I cunctis diébus vitæ
nostræ in domo Dómini.

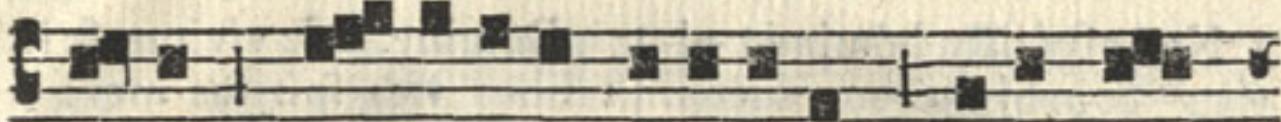
Antiph. A porta íneri érue,
Dómine, ánimam meam.

ANTI-
PHON.

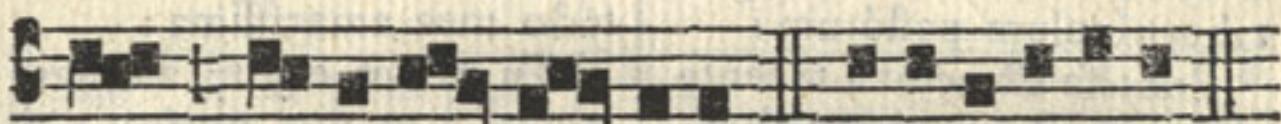
O - Vos o-mnes, qui tran-si- tis per
vi-

Tambem huma Alma penitente ocha-
nestre mysterioso Cántico varios afféctos
de dor, e compunçō, para impeirar da
Divina Misericordia o benigno perdão
dos seus peccados. E restituída depois á

preciosissima posse da espiritual Graça,
acha consequeniente muitos afféctos
de verdadeira alegria, por haver ef-
capado ao formidável perigo da mor-
te, e condennação eterna.



vi- am, at- tén-di-te, & vi-dé-te, si est do-



lor, sic- ut do- lor me-us. e. u. o. u. a. e.

a Psalm. 148. Laudáte Dó- minum, &c. Na pag. 97. | in spe. R. Et non dabis sanctum
¶. Caro mea requiéscet tuum vidére corruptiónem.

AD BENEDICTUS.

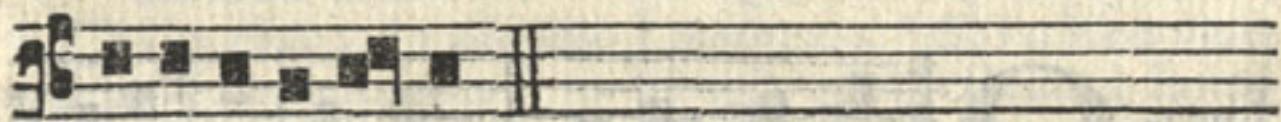
ANTIPHONA.



U-lí- e- res se-dén-tes ad monuméntum



- - - la-mien-ta-bán-tur, flen-tes Dó-minum.



e. u. o. u. a. e.

Cantico Benedictus. Na pag. 100.

Repetitur Antiphona, ut supra. Deinde

Chri-

a Laudate Dominum, &c. Veja-se na pag. 97. supra, onde fica explicado este Psalmo.

y. C Hri-stus fa-ctus est pro no-

bis o-bé di- ens uf- que ad

mor-tem , mor-tem au-tem cru-cis:

- - - - - pro-pter quod , & De-us ex-

al-tá-vit il-lum ,

& de-dit il-li

no-men , quod est su-per o-mne no-

- - men.

Pater noster. Totum sub silentio. Et reliqua, prout in fine Laud. Feriae 5. in Cœna Domini.

Ii

Das

Das Ceremonias em Sabbado Santo, a respeito do Officio antecedente á Missa.

NEste dia muito cedo se limpará a Igreja, e se ornará todos os Altares com frontaes brancos, e ricos, e sobre elles os roxos. As Capellas, e Imagens estarão cubertas com cortinas roxas, de modo, que a seu tempo facilmente se tirem. No Altar maior estará a Cruz descuberta entre os seis candelabros com vélas brancas, que se accenderão no fim da Ladainha. Sobre o Altar se porá o Missal com o coxim roxo, que se trará da porta da Igreja: e antes da Missa se ha de alcatifar o pavimento.

Da parte do Evangelhe no plano do presbyterio, junto ao Altar, se porá o tocheiro (que deve ser feito em forma de columnna) para o Cirio Pascal: que antes de se pôr deve levar o pavio cortado, (e podendo ser, untado com agua raz, para se accender sem demora) e os cinco furos em forma de cruz para as pinhas de incenso: e tanto o Cirio, como as pinhas, he justo que se façao de novo em todos os annos.

No mesmo lado do Evangelho, chegado á columnna do Cirio, se porá hum pedestal, para nelle se colocar a cana com a vela triangular, vulgo denominada *Serpentina*. E no lugar, onde se costuma cantar o Evangelho, haverá huma Estante de pé alto, cuberta até o chão com panno de seda branca.

No lado da Epistola se porá a credencia, cuberta com toalha, e nella os véos do Calis, e humeral, brancos; Casula, e Manipulo para o

Celebrante roxos, (e da mesma cor deve ser o Manipulo, a Estola, e Planetas, com que os Diaconos sahirão da Sacristia) estará também o Missal para o *Exultet* com capa branca, e tudo cuberto com toalha, ou véo roxo. Ultimamente, em parte commoda, estarão tres almofadas roxas; e o assento dos Ministros Sacros estará descubierto ató á Missa, antes da qual se cubrirá com panno verde.

Na Sacristia se porão prompts os paramentos ricos brancos para a Missa solemne: a Cruz processional com véo appenso roxo: para o Celebrante Pluvial da mesma cor: Cotas para os quatro Acolythos, e duas mais para os Cantores da Hebdomada, e outras para os das Profecias.

No atrio, ante a porta da Igreja, se porá huma credencia, cuberta toda com toalha, e no meio della o Missal sobre o coxim roxo: da parte da Epistola huma Dalmatica, Estola, e Manipulo, tudo branco, para o Diacono, (o qual, e não outro, deve servir na Missa, e Officio) e na mesma parte hum Manipulo roxo para o Subdiacono, e huma salva com as cinco pinhas.

Junto á dita credencia, e para o mesmo lado da Epistola, se porá hum banco cuberto com toalha, e sobre elle hum brazeiro com bastantes carvões, que não tenhão servido, os quaes alli se accenderão com fogo tirado da pederneira, em quanto no Coro se reza a Noz: huma tenaz para se tirarem as brasas: huma

ma lanterna com vela para se defender do vento depois de acceza, e outra para se accender com ella a vela triangular.

Para a outra parte da credencia se porá outro banco, e nella a caldeirinha com aspersorio, e agua benta: o thuribulo sem brazas, e a naveta com incenso: e a cana com a vela triangular, adornada de flores: com as quaes tambem estará alcatifado o lugar desta função, e todo o caminho até os cancellos da Capella mór.

E se o rigor do tempo não der lugar para se fazer tudo isto fóra da Igreja, se porá da parte de dentro o que se diz assima: e nas Igrejas dos Regulares á porta do claustro.

Onde houver Pia baptismal, estará cheia de agua, e prevenidos os Santos Oleos dos Catecúmenos, e Chrsima sobre huma credencia: e o lugar estará adornado de cortinas brancas, como o pavimento alcatifado de flores.

Em quanto se reza a Hora de Noa, apagará o Sacristão todas as luzes, que houver na Igreja, por algum justo motivo, excepto o que arde no Altar, em que está o Santissimo no Sacrario, a qual com tudo a porá de forte, que não seja vista.

Acabada a Noa, sahirão todos processionalmente da Sacristia, indo diante o Thuriferario, o Credenciaro, e os douos Ceroferarios sem candelabros, com as mãos levantadas: depois o Subdiacono da Missa com a Cruz processional: logo os do Coro, e os Cantores de Cotas, e ultimamente o Celebrante cuberto de barrete (só elle) com o Diacono á

mão esquerda, e ambos com as mãos levantadas, e ao passarem pelo Altar mór, farão todos reverencia á Cruz, excepto o Subdiacono, que a leva adiante.

Chegados aq lugar referido, o Subdiacono ficará da parte do Evangelho, junto á porta da Igreja, e os do Coro de huma, e outra parte, ou em círculo, ficando os menos nobres para a parte da Cruz. O Celebrante se porá ante a credencia, com a face para a porta da Igreja, tendo o Diacono á direita, e junto a este o primeiro Ceroferario, que terá a salva com as pinhas, logo o Thuriferario com o thuribulo, e naveta, e depois o segundo Ceroferario com a caldeirinha, e aspersorio, todos em linha recta.

Então o Celebrante, tirado o barrete, (que dará ao Diacono, e este ao Credenciaro) tendo as mãos levantadas, rezará pelo Missal em voz intelligivel a benção do fogo, e das pinhas: e entretanto o Thuriferario com a tenaz porá brazas no thuribulo. Logo o Celebrante porá nelle incenso com benção, lançará agua benta em cruz sobre o fogo do brazeiro, e thuribulo, e assim mesmo sobre as pinhas, dizendo huma só vez *Asperges me, Domine, &c.* e logo com othuribulo incensará da mesma forte o fogo, e as pinhas, sem dizer cousa alguma.

Concluida a benção, o Ceroferario, que tem as pinhas, irá para diante da Cruz: e o da caldeirinha, depondo-a, accenderá a vela na lanterna, e o Credenciaro no mesmo tempo tirará ao Diacono a Planeta, e Estola roxa, e o Manipulo, (o qual dará ao Subdiacono, que o não trou-

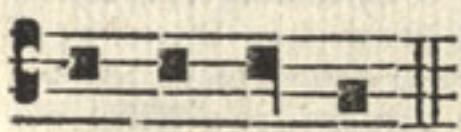
xe da Sacristia) e lhe ministrará os paramentos brancos, que elle vestirá, sem dizer Oração alguma.

Paramentado o Diacono, porá o Celebrante incenso no thuribulo de more, e em quantidade maior, porque se ha de incensar com elle o livro do *Exultet*. O que feito, tomará o barrete da mão do Diacono, e este a cana da mão do Credencario, o qual principiada a Procissão, levará o coxim com o Missal para o Altar mór, e para a credencia os paramentos roxos: e o Sacristão o brazeiro com os mais apparatus para a Sacristia.

Na Procissão irá primeiramente o Thuriferario com o thuribulo, á sua mão direita o Ceroferario com as pinhas, logo o Subdiacono com

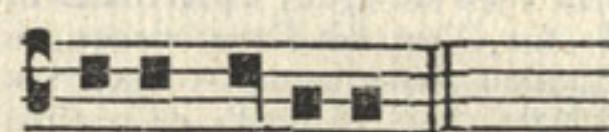
a Cruz, a quem seguirá por sua ordem os do Coro, descubertos, no meio o Diacono com a cana, e vela triangular, levando á sua mão esquerda o Ceroferario com a lanterna, e ultimamente o Celebrante cuberto de barrete, com as mãos levantadas.

Assim como o Celebrante entrar na Igreja, todos farão pausa, e o Diacono inclinando a cana para o lado esquerdo, o Acolytho (ou o segundo Mestre de Ceremonias) lhe accenderá huma das tres velas. Depois o Diacono firmando no chão a cana, se porá de joelhos com todos os mais, ainda o Celebrante, (que primeiro tirará o barrete) e cantará em voz moderada:



*E todos de
joelhos re-
ponderão:*

Lu-men Chri-sti.



De-o grá- ti- as.

Logo se levantarão todos, e o Celebrante porá o barrete. E chegando elle ao meio da Igreja, se accenderá a segunda vela, e se fará o mesmo, levantando o Diacono a voz hum ponto mais. Finalmente, logo que o Subdiacono Crucifero chegar aos cancellos da Capella mór, se accenderá a terceira vela, e o Diacono cantará tambem o *Lumen Christi*, hum ponto mais alto que o antecedente, e se levantarão todos, depois de responderem: *Deo gratias*.

Tanto que o Subdiacono chegar ante o infimo degrão do Altar, se apartará hum pouco para o lado do

Evangelho, com o Thuriferario á esquerda, e o Ceroferario das pinhas á direita. O Diacono com a cana da vela triangular se apartará para o lado da Epistola, com o segundo Ceroferario á direita, e o Celebrante chegando ao infimo degrão do Altar, dará o barrete ao Credenciaro, que o porá no banco com os dos outros Ministros.

Subindo o Celebrante ao Altar, o osculará, e se porá no lado da Epistola, voltado para o do Evangelho; e o Diacono, entregando a cana ao Ceroferario, irá á Credencia receber o Missal, com o qual ante o peito (sem dizer *Munda cor me-*

meum) chegará ao Celebrante a pedir-lhe a benção de joelhos, e não lhe beijará a mão.

Logo posto em pé, lhe fará inclinação profunda: e descendo ao infimo degrão, se voltará sobre o seu lado esquerdo, onde feita por todos a devida reverencia para o Altar, Celebrante, e Coro, irão para o lugar do Evangelho, por esta ordem: o Mestre de Ceremonias, o Thuriferario com o thuribulo, o Ceroferario com as pinhas, o Subdiacono com a Cruz, (levando á mão esquerda o Ceroferario com a cana) e ultimamente o Diacono com o Missal.

Chegados á Estante preparada, (que a Rubrica chama pulpito) o Diacono porá sobre ella o Missal, e todos os mais se collocarão em linha recta desta maneira: o Subdiacono á direita do Diacono, com o Crucifixo voltado para o Celebrante: á direita do Subdiacono o Thuriferario: á esquerda do Diacono o Ceroferario com a cana: e á esquerda deste o Ceroferario com as pinhas, todos de rosto para a parte do Evangelho.

Tanto que o Diacono puzer na Estante o Missal aberto, o incensará em forma de cruz, e começará logo com muita gravidade a cantar o *Exultet*, com as mãos levantadas. Os do Coro estarão em pé, de rosto para o Altar; e quando o Diacono fizer pausa maior, se poderão sentar, porém não o Celebrante.

Chegando o Diacono ás palavras *Curvat imperia*, fará pausa; e acompanhado do Mestre de Ceremonias, tomará as cinco pinhas, que o Acolytho lhe presentará pela parte di-

reita, e as porá em forma de cruz, observando a ordem destes numeros:

1

4 2 5

3

Feito assim, o Acolytho porá a salva das pinhas na credencia, e tornará para o seu lugar. E o Diacono chegando ás palavras *In honorem Dei*, tomará a cana, accenderá com huma das tres velas o Cirio Pascal, e tornará a continuar o canto até chegar ás palavras *Mater eduxit*, onde fará pausa, em quanto o Acolytho, que teve as pinhas, tirando lume do Cirio, ou das velas da cana, accende as lampadas, que estiverem mais proximas ao Altar, porque as outras accenderá o Sacrifício, de Cota, com o lume novo, ainda a que estiver ao Santissimo, apagando-a primeiro.

Nas palavras *Papa nostro N.* nomeará o Diacono o Papa reinante: ao dizer *Antistite nostro N.* o Bispo no seu territorio: (e no Patriarcado de Lisboa: *Patriarcha nostro N.*) em lugar do Imperador, dirá: *Regem nostrum N.* e em vacancia de algum dos sobreditos, não dirá as palavras, que lhe competem.

Concluido o Precónio, fechará o Diacono o Missal, que deixará na mesma Estante: e depondo na credencia os paramentos brancos, receberá os roxos. O Subdiacono encostará a Cruz no lado do Evangelho, e irá acompanhar o Celebrante. O Acolytho da cana a porá no seu pedestal, para arder até o fim da Missa; e pondo a Estante em lugar commodo, levará o Missal para a credencia, onde ficará, e o Thuriferario levando o thuribulo, e na-

ve-

veta para a Sacristia , tornará para o Altar.

O Celebrante , acabado o Precónio , fará reverencia á Cruz , e acompanhado do Subdiacono , descerá *per viam brevem* para o seu banco , onde se sentará , em quanto o Diacono se paramenta. Logo deporá o Pluvial , ajudado dos Ministros , e receberá o Manipulo , e Casula roxa , sem dizer Oração alguma : e o Diacono tambem tomará o seu Manipulo roxo ; e subindo por onde descerão para o lugar do Introito da Missa , farão reverencia á Cruz , e o Celebrante lerá as Profecias , estando detrás dele os dous Ministros *unus post alium*.

Para se cantarem no Coro as Profecias , se porá a Estante núa no meio ; e concluido o Precónio , se começaráo a dizer *more Romano* , pelos mais modernos , vestidos de Cotas , podendo ser. Devem-se cantar inteiras , por ser abuso o cortallas , como o dizellas antes de tempo. E onde for preciso , que hum só cante muitas , não as dirá successivamente , mas com alguma interpolação entre huina , e outra. E nenhum se deve apartar da Estante , (excepto quando se seguir Tracto , e no fim da ultima Profecia) em quanto o Subdiacono não differ : *Levate* , porque deve ajoelhar tambem com os mais do Coro ao *Fleiamus genua*. Ao cantarem-se as Profecias , e os Tractos , se sentarão os do Coro , que não estiverem á Estante , e se porão em pé , de rosto para o Altar , no tempo das Orações , que o Celebrante dirá em tom ferial.

Nas Igrejas menores.

Não havendo Sacerdote , que diga o Precónio , o cantará o Celebrante com Estola , e Pluvial roxo , acompanhado dos Acolyths : e se não houver Pluvial , irá com Alva , e Estola. Para a benção do fogo levará a Cruz hum Acolytho , e o Celebrante a fará , como fica advertido.

Logo para entrar na Igreja , o mesmo Celebrante , havendo posto incenso no thuribulo , tirará o Pluvial , e Estola roxa ; e tomando a Dalmatica , Estola , e Manipulo brancos , entrará com a vela triangular , e cantará *Lumen Christi* , a que responderá o Sacristão : *Deo gratias*.

E chegando ao Altar , dará a cana ao Acolytho , tomará de joelhos o Missal do Altar , sem *Munda cor meum* , dirá *Jube Domine benedicere* , e dará deste modo a benção a si mesmo : *Dominus sit in corde meo , & in labiis meis , ut digne , & competenter annuntiem suum Paschale præconium. Amen.* Logo reverenciando o Altar , irá cantar o *Exultet* á Estante no lado do Evangelho , incensando primeiro o Missal com o mesmo incenso , que fez antes de entrar na Igreja , e observará o mais que fica referido.

Cantado o Precónio , irá depôr os paramentos brancos ; e vestindo-se de Casula , Estola , e Manipulo roxos , cantará as Profecias , e Orações , ajoelhando ao *Fleiamus genua* , a que responderá o Sacristão : *Levate*. E se não houver quem tenha Ordens de Leitor , para que o ajude a cantar as Profecias , elle então cantará as que quizer , e rezará as restantes.

Poſt

Post quartam Prophetiam.

T R A C T U S.

Can-té-mus Dó-mi-no; glo-ri-

ó-se e- nim ho-no-ri-fi-cá-

tus est: e-qu-um, & af-cen- fó- rem pro-

jé-cit in ma-re: ad-jú-tor, & pro-

té-ctor fa-ctus es mi-hi in fa-lú-

- - tem.

¶. Hic De-us me-us: & ho-no-ri-fi-cá-bo e-

um:



- - - um: De-us pa-tris me- i, &



ex- al- tā- bo e- um.



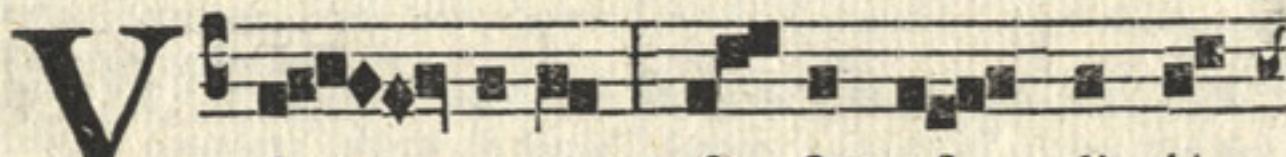
ꝝ. Dó- mi-nus cón-te-rens bel- la: Dó-



mi-nus no- men est il- li.

Post octavam Prophetiam.

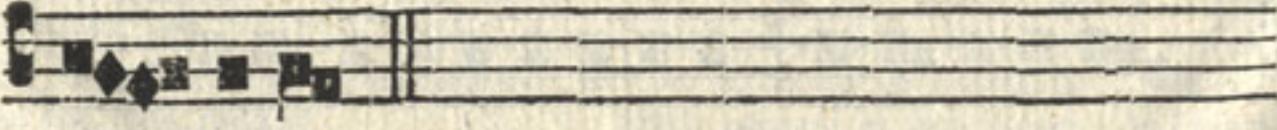
T R A C T U S.



I- ne-a fa- cta est di- lé-



- cto in cor- nu, in lo- co ú-



- - - be- ri.



¶. Et ma-cé- ri- am cir-cúm- de-dit , & cir-cum-fó-



- - - - dit : & plan-tá-vit ví-ne-am So-



- - - rec , & æ- di- fi- cá- vit tur-rim in mé-



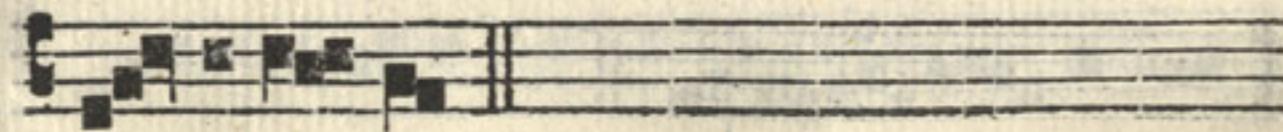
- - di-o e- jus.



¶. Et tór- cu- lar fo-dit in e- a: ví-



ne-a e-nim Dó- mi-ni Sá- ba- oth , do- mus



If- ra- el est.

Post undecimam Prophetiam.

T R A C T U S.

A T-tén- de cœ- lum, &

lo- quar: & áu- di- at ter- ra ver- ba

ex o- re me- o.

¶. Expe-cté- tur, sic-ut plú-vi- a e- ló- qui-um me-

- - um: & descéndant, sic-ut ros ver-

- - ba me- a.

¶. Sic- ut im-ber su- per gra- men, &

& sic- ut nix su-per fœ- num; qui-a no-
 men Dó- mi-ni in- vo- cá-
 bo.
 ¶ y. Da- te magni-tú- di-nem De- o no-
 stro: De-us, ve-ra ó-pe-ra c- jus, &
 o-mnes vi- æ e- jus ju- dí- ci- a.
 ¶ y. De- us fi- dé-lis, in quo non est i- ni- qui-
 tas: ju- stus, & san-ctus Dó- mi-nus.
 Kk ii Pa-

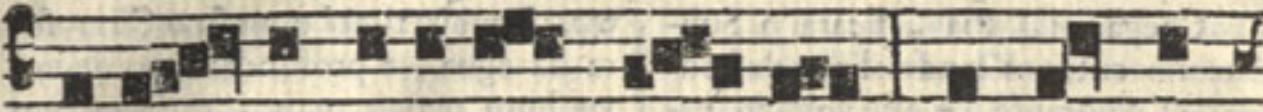
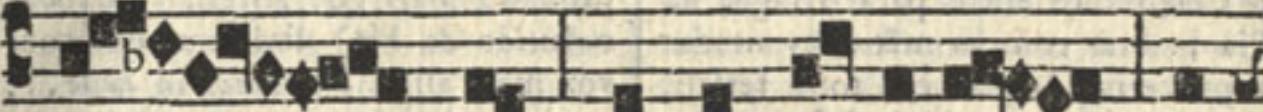
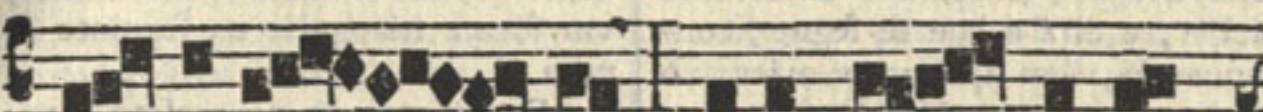
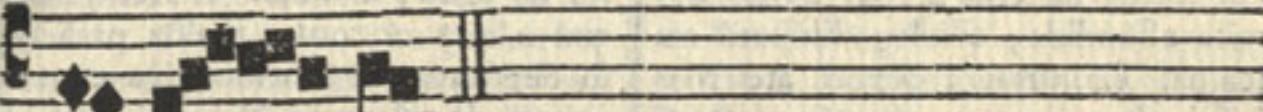
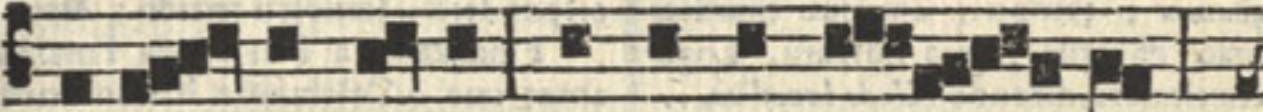
Para a Bênção da Fonte Baptismal.

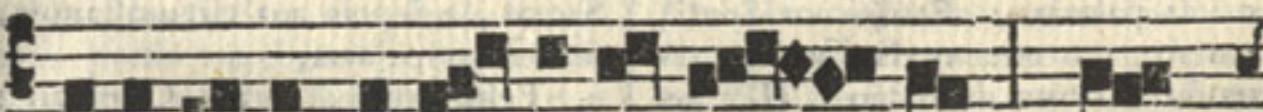
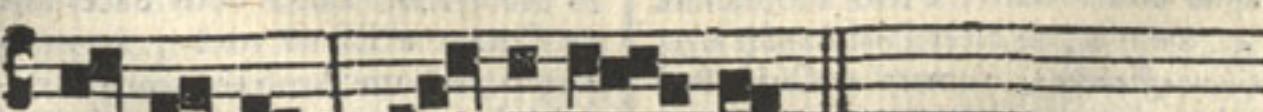
O Lugar da Pia Baptismal se ornará com flores , e cortinas , o melhor que puder ser , e junto della se porá huma credencia , cuberta com toalha , sobre a qual se porá outra dobrada para se limpar o Celebrante : prato , gomil , miolo de pão , e rodas de limão , a caldeirinha com aspersorio , sem agua benta , Estola roxa para o Sacerdote , que ha de fazer a aspersão pela Igreja , as Ambulas do Santo Chrysma , e Catecúmenos , e o Missal para o Celebrante.

Acabadas as Profecias , irá o Celebrante á credencia depôr a Planeta , e Manipulo , ajudado pelos Ministros ; e tomando o Pluvial roxo , irão todos em procissão ao lugar da Pia , precedendo hum Acolytha com o Cirio Pascal , depois o Subdiacono com a Cruz entre os candelabros , com as vélas accezas : logo os do Coro , e ultimamente o Celebrante cuberto de barrete , com o Diacono á esquerda , e ambos com as mãos levantadas. Em cujo tempo cantará o Coro o seguinte

T R A C T U S.

S Ic-ut cer- vus de-si- de- rat
 ad fon- tes a- quá- rum, i- ta de-
 si- de- rat á-ni-ma me- a ad te, De-
 - us. Si-


 ¶. Si-tí- vit á-ni-ma me- a ad De- um

 vi- vum , quan-do vé- ni- am , &

 ap- pa- ré- bo an-te fá- ci- em

 - De- bai- i?

 ¶. Fu- é- runt mi- hi lá- cry-mæ me- æ

 pa- nes di- e, ac no- cte, dum dí-

 ci- tur mi- hi per sin- gu- los di- es: U-

 - bi est De- us tu- us? Che-

Chegados á Pia , ficará o Subdiacono entre os candelabros defronte do Celebrante , e este voltado para o Altar , com o Diacono á direita. Concluido o Tracto , antes que o Celebrante entre para o lugar da Pia , dirá com as mãos levantadas a primeira Oração em tom ferial , (como todas as mais) sustentando-lhe o Missal hum Acolytho. Cantada esta Oração , chegará o Celebrante á Pia , e dirá a que se segue , continuando , sem apartar as mãos , o mais que vem no Missal.

Chegando ás palavras *Gratiam de Spiritu Sancto* , dividirá a agua em forma de cruz , com a mão direita estendida , que logo limpará na toalha. Continuará depois até *Non inficiendo corrumpat* ; e então metterá todos os dedos da mão direita na agua , até dizer : *Indulgentiam consequantur* ; tempo , em que tirará a mão da agua , e a limpará. Logo continuará , dizendo : *Unde benedico...* e onde estiver \texttimes a fará no ar sobre a agua , com proporção , e perfeição , unindo sempre a acção com as palavras.

Ao dizer *Super te ferebatur* , lançará a agua com a mão direita para as quatro partes do Mundo , e depois de limpar a mão , continuará até ás palavras : *Et Spiritus Sancti* , tempo , em que mudará a voz , dizendo em tom de Lição : *Hæc nobis* , &c. e ao dizer *Benignus aspira* , formará tres vezes a cruz sobre a agua com o bafo , e não assoprando.

- Depois , ao dizer *Purificandis mentibus efficaces* , tomará o Cirio Pascal , e o metterá hum pouco na agua da Pia ; e sustentando-o , dirá em tom de Prefacio : *Descendat in hanc* ,

&c. Depois tirará o mesmo Cirio fóra da agua , e profundando-o de novo hum pouco mais , repetirá em voz mais alta : *Descendat in hanc...* e tornando-o a tirar , e logo a profundallo mais que antes , (até tocar o fundo da Pia) dirá tambem com voz mais alta : *Descendat in hanc...* e acabando de cantar as palavras , que se seguem , bafejará a agua tres vezes (tendo ainda o Cirio dentro) em forma triangular na seguinte figura Y

E proseguinto no mesmo tom : *Totamque hujus aquæ substantiam regenerandi fecundet effectu* , tirará o Cirio da agua , e o dará ao Acolytho , que o limpará com a toalha para isto deputada , e continuará a canticaria até ás palavras : *Novam infantiam renascatur* , concluindo rezado : *Per Dominum nostrum* , &c. a que o Coro responderá , tambem rezado : *Amen*.

Finalizada a Bênção da Fonte , antes que o Celebrante lhe infunda os Santos Oleos , tomará o Acolytho o vaso grande , que está na credencia , e o encherá da agua da Pia , e chegando ao Diacono , lhe offerecerá o aspersorio , e este , com os devidos osculos , o entregará ao Celebrante , o qual lançará a agua primeiro sobre si , logo aos Ministros Sacros , e depois aos circumstantes , sem dizer palavra.

Feito assim , dará o Celebrante o aspersorio ao Diacono , que o receberá com osculos , e o entregará ao Acolytho. Logo hum Sacerdote de Cota , e Estola roxa , acompanhado de hum Acolytho com a caldeirinha , já provida da agua da Pia , a lançará sobre o povo , sem dizer coula alguma. Tambem o Sacristão

tirará desta agua da Pia baptismal para a aspersão do dia seguinte , para prover as pias da Igreja , e para dar ás pessoas , que com devoção a pedirem. Porém tudo isto ha de ser antes de lançados os Santos Oleos.

Tiradas pois da Pia as referidas porções de agua , lançará o Celebrante sobre a que fica hum pouco de Oleo dos Catecúmenos em fórmula de cruz , dizendo : *Sanctificetur* , &c. e logo do mesmo modo hum pouco do Chrisma , dizendo : *Infusio* , &c. Depois tomará as duas ambulas dos mesmos Oleos , cada huina em sua mão , e unindo huma á outra , os derramará em fórmula de cruz , dizendo : *Commixatio* , &c. até *pariter fiat* ; e logo depondo as ambulas , fará tres cruzes com a mão direita sobre a agua , dizendo : *In nomine Patris, et Filii, et Spiritus Sancti* , a que responderá o Coro : *Amen.*

Logo o Celebrante com a mão direita misture os Oleos por toda a agua da Pia ; e tirando a mão , a limpará com as rodas de limão , e miojo de pão , (que depois se lançarão no sumidouro) sustendo-lhe entretanto os Ministros Sacros as fimbrias do Pluvial. Se houver algum baptizado , se fará neste tempo.

Concluída a cerimonia da Pia , caminharão todos processionalmente em silencio para o Altar , o Subdiacono porá a Cruz onde estava , o mesmo fará o Acolytha , que leva o Cirio Pascal , os dos candelabros os porão na credencia , deixando as vélas accezas : e o Celebrante com os Ministros , feita a devida reverencia , se apartará para o lado da Epistola , onde deporá o Pluvial , tendo primeiro os Diaconos tirado as suas Planetas para se prostrarem.

Das Ladaínhas.

NAs Igrejas , em que não houver Pia baptismal , concluidas as Profecias com a ultima Oração , o Celebrante , e os Diaconos junto á credencia deporão a Casula , e Planetas. No mesmo tempo os Acolythos porão no segundo degrão do Altar as tres almofadas roxas , e o Celebrante com os douos Ministros se irão prostrar sobre ellas , ficandolhes por detrás os Acolythos em linha recta , sem se prostrarem. E o Credenciario no mesmo tempo porá o Missal sobre o coxim roxo ante o Celebrante , para rezar em voz baixa com os Diaconos a Ladainha dobrada.

Ao dizer-se no Coro *Peccatores* , se levantarão o Celebrante com os Ministros ; e feita reverencia ao Altar , porão os barretes , e irão para a Sacrifitia , precedendo os Acolythos com as mãos levantadas , e tomarão os paramentos brancos. Os Ceroferarios accenderão os candelabros , ou os irão buscar á credencia , se lá ficasssem depois da Bênção da Pia. O Thuriferario preverá o thuribulo , e o Sacristão tirará as almofadas , e frontal roxo , accenderá (com lume do Cirio Pascal) as vélas do Altar , porá nelle o Missal aberto sobre coxim branco ,

co , e cubrirá de panno verde o asento dos Ministros.

Os douis Cantores , vestidos de Cotas , ajoelharão no meio do Coro : e depois que o Celebrante se prostrar , começaráo a Ladainha , que o Coro repetirá dobrada , dizendo o mesmo que os Cantores. A prerogação *Per Sanctam Resurrectionem tuam* se dirá mais de espaço , em reverencia do presente Mysterio , e assim mesmo as que se seguem depois do *Peccatores* , dando tempo para se paramentarem os Ministros.

Em Sé vacante do Papa se omissirão as palavras : *Ut Dominum Apostolicum* , dizendo-se sómente : *Ut omnes Ecclesiasticos Ordines...* E chegando á rogativa *Christe exaudi nos* , se levantarão todos em pé , e se dirão os nove Kyrios ainda com mais pausa , e solemnidade , dando tem-

po ao Celebrante para incensar o Altar.

Nas Igrejas menores.

Havendo nellas Pia baptismal , o Celebrante deixará a Casula , e tomará o Pluvial , (ou sem elle com Estola , e sem Manipulo) levando diante de si hum Acolytho com a Cruz , outro com o Cirio , e outro com o Missal , e huma toalha para limpar as mãos , irá para a Pia , dizendo o Tracto : *Sicut cervus...* E acabada a benção da Pia , irá para o Altar , onde tirará o Pluvial , e de joelhos no infimo degrão , sem se prostrar , dirá a Ladainha , respondendo-lhe o Sacristão. Se houver quem a cante no Coro , estará profrado ; e concluida ella , tomará os paraimentos brancos , e procederá para a Missa.

Da Missa , e Vespertas em Sabbado Santo.

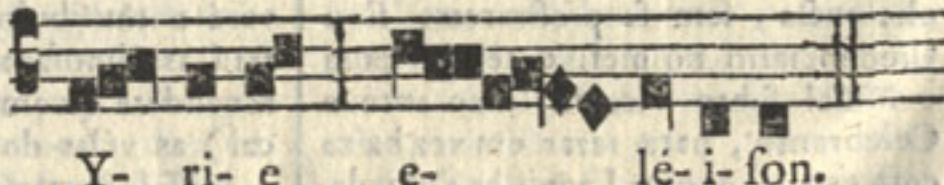
Paramentados os Ministros , e cumbertos de barretes , chegarão ao Altar , e farão o costumado nas Missas solemnes até o Introito : (que se não diz neste dia) e rezados os Kyrios no lugar da Epistola , ao dizer-se no Coro o ultimo , irá ao meio do Altar entoar o *Gloria in excelsis Deo* , que rezará com os Diaconos , e depois se irão sentar no seu banco.

No mesmo tempo responderá o

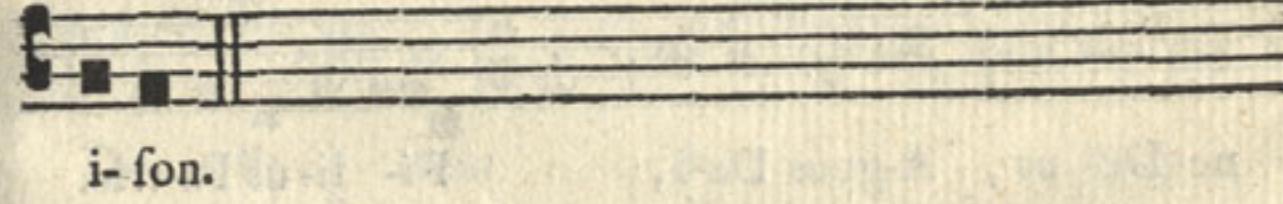
orgão , e se tocarão as campainhas , que houver na Igreja , com todos os finos festivalmente , e se descubrirão todos os retabulos , e Capellas. Acabado o toque das campainhas , se prosseguirá no Coro o Hymno Angelico , alternadamente com o orgão. Para onde não houver Solfa dos Kyrios , *Gloria* , *Sanctus* , (e *Agnus Dei* para o dia de á manhã) se põe o formulário seguinte :

*Ter di-
citur :*

K



Chri-



cá-mus te. Grá- ti- as á- gi-mus ti- bi pro-

pter magnam glóri-am tu- am. Dó-mi-ne De- us

Rex cœ-lé-stis, De- us Pa-ter o-mní-po-tens. Dó-mi-ne

Fi- li u- ni- gé- ni- te, Je- su Chri- ste. Dó-mi-

ne De- us, A-gnus De-i, Fí- li-us Pa-tris.

Qui tol- lis pec-cá- ta mun-di, mi- se- ré-

re no- bis. Qui tol- lis pec-cá- ta mun-di, fúf-

ci-pe de- pre- ca- ti- ó-nem no- stram. Qui se-
des

des ad déx-te-ram Patrís , mi- se- ré- re no- bis.

Quó-ni-am tu so-lus San-ctus , Tu so-lus Dó-mi-nus ,

Tu so-lus Al- tíf- si-mus , Je- su Chri-

ste , Cum San-cto Spí- ri-tu in gló-ri-a

De i Pa- tris. A- men.

Cantada a Epistola , (no fim da qual se não tocará orgão) irá o Subdiacono oscular a mão do Celebrante , dizendo-lhe antes em voz inteligivel , estando em pé : *Reverende Pater , annuntio vobis gaudium magnum , quod est : Alleluia.* E o Cele-

brante , alli mesmo no lugar do Introito , com os Diaconos á mão direita , cantará primeira , segunda , e terceira vez (alternadamente com o Coro , e elevando a voz , hum ponto mais em cada huma) pela maneira seguinte :

Celebrans incipit. A L- le- lú- ia.

Depois do que , se cantarão no Coro imediatamente estes dous Tractos .

Ll ii

Con-

*Chorus
prose-
guitar
v.*

C

On-fi-té-mi-ni Dó- mi- no,

quó-ni-am bo- nus; quó-ni-am in fæ- cu-

lum mi- se- ri- cór- di- a e- jus.

Deinde dicitur

TRACTUS.

L

Au- dá- te Dó- mi- num o-

mnes Gen- tes: & col-lau- dá- te

e- um o- mnes pó- pu- li.

v. Quó-ni-am con-fir-má- ta est su- per nos

mi- se- ri- cór- di- a e- jus: &

vé-



Todo o restante da Missa se fará *de more*, como nas outras solemnidades, excepto, que se não diz *Credo*, nem *Offertorio*. O *Prefacio*, *Com-*

municantes, e *Hanc igitur* tudo pelo proprio, como vem no Missal.

Põe-se aqui o *Credo*, para se cantar no seguinte dia.

Cant. **P** A-trem omni-po-téntem, fa-ctórem Cœli, &

ter-ræ, vi-si-bí-li-um ó-mni-um, & in-vi-si-bí-

Coro. li-um. Et in unum Dóminum Jesum Christú, Fi-

li-um De-i U-ni-gé-ni-tum. Et ex Pa-tre na-tum

an-te óm-ni-a sæ- cu-la. De-

De-um de De-o, lu-men de lú-mi-ne, De-um verum
 de De-o ve-ro. Gé-ni-tum, non fa-ctum, confubstan-
 ti-á-lem Pa-tri: per quem ómni-a fa-cta sunt. Qui pro-
 pter nos hómines, & propter nostram sa-lú-tem de-
 scén-dit de Cœ-lis. Et in-car-ná-tus est de Spí-
 ri-tu San-cto, ex Ma-ri-a Vír-gi-ne, Et ho-mo
 sa-ctus est. Cru-ci-fí-xus é-ti-am pro no-bis: sub Pónti-
 o Pi-lá-to pas-sus, & se-púl-tus est. Et re-sur-
 ré-

ré- xit térti-a di-e, se-cún-dùm
 Scri-ptú-ras. Et af-cén-dit in Cœlum : se-det ad
 déx-te-ram Pa-tris. Et í-te-rum ven-tú-rus est cum
 gló- ri-a ju-di-cá-re vi-vos, & mórtu-os :
 cu-jus re-gni non e-rit fi-nis. Et in Spíritum Sanctum
 Dó-mi-num , & vi-vi-fi-cán-tem: qui ex Pa-tre, Fí-li-
 o-que pro-cé-dit. Qui cum Pa-tre, & Fí-li-o si-mul
 a-do-rá-tur , & con-glo-ri-fi-cá-tur: qui lo-cú-tus
 est



est per Prophé-tas. Et u-nam, Sanctam, Ca-thó-li-cam,



& A-po-stó-li-cam Ec-clé-si-am. Con-fi-te-or u-num



ba-ptí-sma in re-mis-si-ó-nem pec-ca-tó-rum.



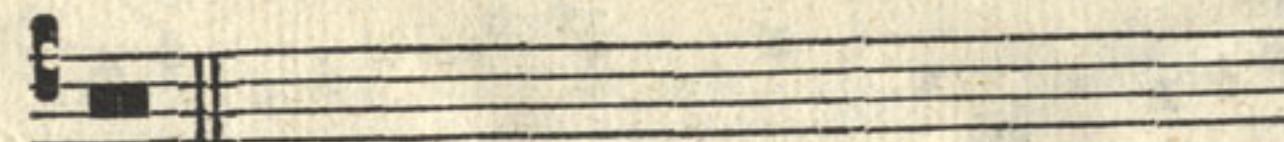
Et ex-pé-cto re-sur-re-cti-ó-nem mor-tu-ó-rum.



Et vi-tam ven-tú-ri sæ-



cu-li. A-



men.



An-
ctus, San-
ctus, San-
ctus,

The musical notation consists of four staves of Gregorian chant in common time. The notes are represented by black squares and diamonds on a four-line staff. The lyrics are written below each staff.

ctus, Dó-mi-nus De-us Sá- ba- oth. Ple-ni sunt
 coe- li, & ter- ra gló- ri- a tu- a,
 Hos-fán- na in ex-cél-
 sis. Be-ne-dí- ctus, qui ve- nit in nó-mi-ne
 Dó- mi-ni: Hos-fán- na in ex-cél-
 sis.

Não se dá Paz, não tem Postcommunio, nem se diz Agnus Dei; mas põe-se aqui para o dia seguinte:

The musical notation consists of two staves of Gregorian chant in common time. The notes are represented by black squares and diamonds on a four-line staff. The lyrics are written below each staff.

A G-nus De-i, qui tol-lis pec-cá- ta mun-
 di,

di, mi-se-ré-re no-bis. A-gnus De-i, qui tol-lis
 pec-cá-ta mundi, mi-se-ré-re no-bis. A- gnus
 De-i, qui tol-lis pec-cá- ta mundi, do-na no-
 bis pa- cem.

No Coro se cantaráo as Vesperas , em quanto o Celebrante se purifica , indo os dous Cantores de Cotas preentoar ao mais digno do mesmo Coro a Antifona *Alleluia*. E repetida , depois do Psalmo Lau-

date , começará o Celebrante a Antifona *Vespere autem Sabbati* , que o Coro proseguirá : e dirá com pausa o Cantico *Magnificat* , em quanto se incensa o Altar , Coro , e Povo.

In Choro cantatur

A N T I P H O N A .

A L-le-lú- ia, al-le-lú- ia, al- le-
 lú- ia.

Lau-

Pſ. 116.

L

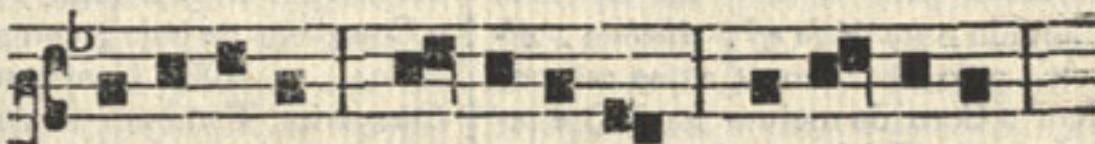
Au-dá-te Dó-minum omnes Gentes : *



Iau-dá-te e-um o-mnes pôpuli.

Quóniam confirmáta est ætérnum.
super nos misericórdia ejus,* Glória Patri , & Fílio , &
& véritas Dómini manet in Spirítui Sancto , &c.

Repetitur
Antiphon.



Al-le-lú-ia , al- le- lú- ia , al- le- lú- ia .

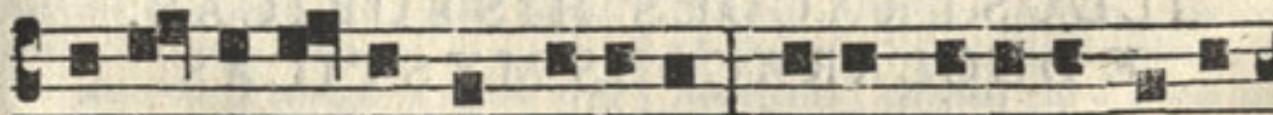
Celebrans in cantu incipit Antiphonam.

A D M A G N I F I C A T.

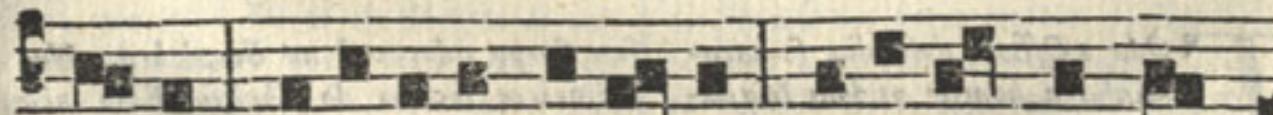
V

*Chor.
proseq.*

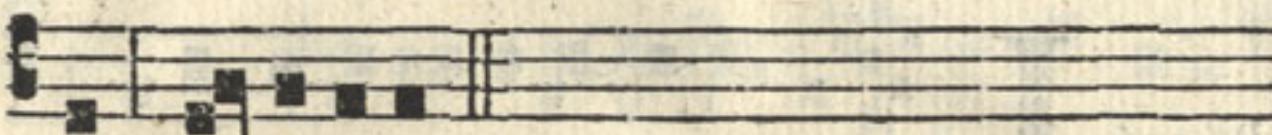
Ef-pe-re au-tem Sáb- ba- ti , Quæ



lu-céf-cit in pri-ma sáb-ba-ti : ve-nit Ma-rí-a Magda-



lé-ne , & ál-te-ra Ma-rí-a , vi-dé-re se-púl-
Mm ii chrum ,



chrum, al-le-lú- ia.

O Celebrante ao começar o Canto, se benzerá com todos os mais, e irá logo ao meio do Altar para o incensar, como he costume. Se o Coro estiver proximo, o incensará o Diacono, *alias* será incensado pelo Acolytho; e os Diaconos para serem incensados, hão de estar hum depois do outro detrás do Celebrante, voltados para o lado da Epistola. Cantado o *Ite Missa est*, *Alleluia*, *Alleluia* pelo Diacono, (a que responderá o Coro do mesmo modo) e rezado pelo Celebrante o Evangelho de S. João, se recolherão para a Sacristia na fórmula costumada, indo diante hum Acolytho com a vela triangular, que não servc mais.

Depois da Completa deste dia irá o Sacristão de Cota, e Estola branca ao Sacrario, que tem servido de Reservatorio do Sacramento, e o trará para o Sacrario da Capella mór, acompanhado de luzes, com a mesma decencia, com que se levou

na Quinta feira antecedente. E havendo povo, se trará em Procissão, cantando-se Hyinnoes, e Psalmos: e dita a sua Oração, se dará a bênção com a mesma Pixide, assim cuberta com o seu pavilhão.

O Cirio Pascal estará sempre da parte do Evangelho até o dia da Ascensão do Senhor: e deve estar accezo em toda a Missa, Vespertas, e Completa de hoje, como nas mais Horas, e Missas Conventuaes deste Oitavario. Tambem se deve accender nas primeiras, e segundas Vespertas, Missa, e Completa de todos os Domingos, (posto que a Missa seja rezada) nos dias de Apostolos, Patrão, Titular, e Dedicação da Igreja, e Missas votivas *pro re gravi*, que não sejão com paramentos roxos, ou negros, e ultimamente nas primeiras Vespertas da Ascensão do Senhor, e em todas as mais Horas, até o fim do Evangelho da Missa Conventual deste mesmo dia.

ILLUSTRAÇÕES HISTORICAS, E DECLARAÇÕES MYSTICAS

*Das Ceremonias, e Mysterios, que se praticão
em Sabbado Santo.*

Todo o Officio deste dia se enca-
minha a honrar os douos Mys-
terios da descida da Alma de Je-
sus Christo ao Limbo, e do descanço do

seu Corpo adoravel no Sepulchro. Nos primeiros seculos do Christianismo não se terminava este Officio senão depois da Hora de Noa, que se estendia ate

o Sol posto : tempo , em que começava o dia Civil , segundo o rito dos Judeos.

Principiava pois nessa hora a presente Vigilia da Pascoa , reputada sempre pela mais célebre , e mais indispensavel entre as outras de todo o anno. Era raro o Fiel , que então não fosse á Igreja , e alli não passasse toda a noite em exercícios de piedade.

O Officio , que era muito extenso , com varias Lições do antigo Testamento , instruções , ceremonias , e orações multiplicadas , ocupavão todo o tempo até a Aurora seguinte , em que se começava o Officio da Pascoa , seguido do Sacrificio da Missa , em que comuniavão os Fieis , que se conservavão em rigoroso jejum desde a modica refeição do dia antecedente , e alguns desde o jantar de Quinta feira. Este religioso costume ainda subsiste entre os Christianos da Igreja Grego.

Porém depois que a Igreja Latina (sempre dirigida pelo Espírito Santo) julgou conveniente , e necessário , por muitas , e mui fortes razões , prohibir as assembléas nocturnas : todo o Officio do Sabbado Santo , consagrado á memoria da Sepultura do Salvador , se termina de manhã na Hora de Noa : e começa logo o Officio da grande Vigilia da Pascoa , conservando sempre as mesmas ceremonias , e orações competentes ao tempo nocturno.

Antes de se começar o Officio deste dia , se apagão todas as luzes da Igreja , e se accendem depois com o lume novo , significando a Lei , e Testamento velho , que pela Morte de Christo se extinguíra : e pelo novo lume , que se tira da pederneira , se symboliza a Jesus Christo , que ferido com os duros tormentos da sua Paixão , derramou

sobre nós o Divino Fogo do Espírito Santo.

Tambem o apagarem-se as luzes da Igreja , denota a tibieza dos Apóstolos , em que a luz da Fé esteve quasi extinta , sendo elles escolhidos para luz do Mundo. E o extrahir-se lume novo da pedra , benzello , e lançar-lhe agua benta , significa a Christo , simbólica Pedra , de cujo lado , ferido com o ferro da lança , manou Sangue , e agua , figura dos Sacramentos , por meio dos quaes somos inflamiados no amor de Deos , e ao mesmo tempo regados com a mystica agua da Divina Graça.

A Bênção do Cirio Pascal teve principio no anno 417. por ordem do Papa Zózimo Primeiro , e Quadragesimo Successor de S. Pedro. E ainda que Merati affirma , que douas Missas da Biblioteca Colbertina trazem esta Bênção no anno 400. (que são 17. antes de Zózimo ser Papa) com tudo he certo , que ou fosse elle o Author , ou concedesse ás Igrejas o poderem fazella , sempre he certo , que approvou a que presentemente se pratica ; porque outras Bênçãos se achão , as quaes não estão em uso.

Benzer-se o Cirio , he para significar a gloria da Resurreição de Christo , ao qual o Eterno Pai abençoou. E benzer-se na presença do Sacerdote pelo Diacono , Ministro inferior , porque Christo resuscitado appareceu primeiro á Magdalena , querendo que a gloria da sua Resurreição fosse publicada aos Apóstolos por sexo inferior ao masculino. Porque assim como a nossa morte entrou no Mundo por huma mulher , assim fosse outra a que publicasse ao mesmo Mundo a restauração dessa morte , pela Resurreição do Senhor.

O Cirio accezo significa a columna
de

de fogo, que precedia de noite ao Povo Israelítico no caminho do Deserto, conduzindo-o para a deliciosa Terra da Promissão: e apagado, denota a Columna de nuvem, que os guiava de dia para a mesma parte, expressa figura de Christo, que depois do Mar vermelho do seu Sangue, figurado nas aguas do Baptismo, nos conduz pelo Deserto deste Mundo para a gloriosa Terra promettida, a sempiterna Bemaventurança.

Depois da benção do lume novo se accende com elle a vela triangular, em honra da Trindade Santíssima, de que Jesu Christo he a luz, convidando-se em alta voz a todo o povo com as palavras Lumen Christi a gratificar a Deos o ineffável beneficio de nos dar em Jesu Christo resuscitado a luz, e reconhecimento deste adoravel Mysterio, que por isto se responde: Deo gratias.

Segue-se logo a Benção do Cirio, com o glorioso Preconio Exultet... em que o Diacono convida geralmente ao Povo, para que se porte attento, e com elle implorem a misericordia do Senhor, por onde se façao dignos da admiravel claridade daquelle mysterioso lume, expressa figura do mesmo Christo.

Em algumas Igrejas costumão accender o Cirio logo no principio da Benção, porque Christo no primeiro instante da sua conceição foi todo cheio da graça do Divino Espírito; e as palavras da mesma Benção parece que assim o dão a entender. As cinco pinhas de incenso, que se põem no Cirio, significam as cinco Chagas de Christo recebidas na Cruz.

Accender-se o Cirio com huma luz da vela triangular, he para nos dar a entender, que a Resurreição de Christo foi obra das tres Pessoas Divinas; e o lume denota a Alma, que se lhe uniu

outra vez ao Corpo, e se revestiu com a gloriosa luz da immortalidade. E accenderem-se com este lume todas as lampadas da Igreja, significa a graça, e doutrina de Christo, que illustrou aos Apóstolos, e por elles a todos os outros Fieis.

Em algumas Igrejas se usa de dous Cirios: um maior, que representa a Christo; e outro menor, que symboliza aos Apóstolos, de quem disse o mesmo Senhor, que erão luz do Mundo. Em outras Igrejas se accendem dous Cirios menores do que o maior, e se põem aos seus dous lados, significando os Santos do velho, e novo Testamento, os quaes forão allumiados por Christo, e pela doutrina dos Apóstolos, e Profetas.

O Author do Sagrado Preconio Exultet, que serve de Benção ao Cirio Pascal, dizem huns que foi Santo Agostinho; outros, que S. Leão; outros, que S. Gregorio; e a maior parte dos Escritores o attribue a Santo Ambrosio, Arcebispo de Milão. Mas o seu estilo, as suas allusões, e expressões entusiasticas indicão ser obra do sexto, ou setimo seculo.

A Pascoa dos Christianos, figurada pela dos Israelitas: Jesu Christo, representado pelo Cordeiro Pascal; a nossa Redempção, figurada na saída do Egypcio: em summa, as utilidades infinitas, que nos resultarão da Resurreição do Salvador, fazem todo o assumpto deste famoso Elogio. E estes mesmos são os objectos, que presentemente devem dar exercicio à nossa veneração, e ao nosso culto.

Das Profecias.

A benção do Cirio Pascal he seguida de doze Lições da Sagrada Escritura, (vulgarmente chamadas Profecias)

cujas relações mysticas, e moraes (com a solemnidade do dia, e sobre tudo com a ceremonia do Baptismo, singularmente para hoje destinado) dão huma justa idéa do Augusto Mysterio da nossa regeneração espiritual, pela qual sahimos do infimo abatimento de servos do peccado para o estado glorioso de Filhos de Deos.

A razão literal, por que se canção sem titulo estas Lições, he por serem destinadas principalmente para os Catecúmenos, aos quaes se lião só com o titulo de palavra de Deos, sem lhes nomear os Escritores Sagrados, cujos nomes, qualidade, e merito elles ignoravão. E a causa mystica desse silencio denota estar Christo, Cabeça da Igreja, escondido, e depositado no Sepulchro.

O numero duodeno destas Profecias, he em memoria dos doze Apostolos, os quaes, depois de Christo, illustrárono o Mundo com a sua doutrina. Em algumas Igrejas se dizem as primeiras seis destas Lições na lingua Grega, e as seis segundas na Latina, porque a Lei de Christo passou dos Judeos para os Gentios, e estes crêrão na sua doutrina, e aquelles a desprezárão.

A primeira he tirada do Capítulo 1. do Genesis, em que se trata das primeiras criaturas, feitas à imagem, e semelhança de Deos, cuja semelhança perderão pela culpa, e lhes foi restaurada pelas aguas do Baptismo.

A segunda he do Capítulo 5. do mesmo Genesis, em que se refere que todas as gentes morrerão no Diluvio, e só os que entrárono na Arca se salváram. A Arca he a Igreja, o Diluvio he o Baptismo: e todos os baptizados, se não procedem como bons filhos da mesma Igreja, perecem.

A terceira he do Capítulo 22. do mesmo Genesis, em que se descreve o

Sacrificio de Abrahão, oferecendo a seu filho Isaac, e sacrificando por elle o mysterioso Carneiro, como o Filho de Deos se oferece por nós, sacrificando a Humanidade, e não a Divindade.

A quarta he do Capítulo 14. do Livro do Exodo, em que se conta como os Egypcios forão submersidos no Mar vermelho, e os Hebreos livres do naufragio: representando Moysés ao Sacerdote: o Mar o Baptismo: o Cirio a Columna de fogo: os Egypcios aos Catecúmenos, submersidos ainda na culpa; e os baptizados aos Hebreos, salvos de todo o perigo. Por cuja razão se segue logo o Caníco, em acção de graças ao Senhor, pelos benefícios recebidos.

A quinta he do Capítulo 54. do Profeta Isaias, na qual expressamente se convida a todos para o Baptismo.

A sexta he do Capítulo 3. do Profeta Baruch, em que se trata da Resurreição de Christo, e dos celestes Dons da Sabedoria, que com a posse da Divina Graça se infundem na alma dos recem-baptizados.

A setima he do Capítulo 37. do Profeta Ezequiel, em que se trata da resurreição do corpo, segundo a carne, imagem da que se faz no Baptismo, segundo o espírito.

A oitava he do Capítulo 4. do Profeta Isaias, na qual se expressa o Sacramento da Igreja, em que as Almas se purificação da immundicia das culpas, e são convocadas para as espirituais Bodas, no santo Baptismo.

A nona he do Capítulo 2. do Livro do Exodo, em que se trata da Paixão de Christo, figurada no Sacrificio do Cordeiro Pascal, a cuja ceia são convidados os que recebem o Santo Baptismo.

A decima he do Capitulo 3. do Profeta Jonas , que lançado ao mar , e tragado da Baléa , symboliza a Paixão , Sepultura , e Resurreição de Christo . E pela penitencia dos Ninivitas , que alli se refere , se denota o exercicio laborioso , infallivelmente necessario a quem perdeu a innocencia baptis mal.

A undecima he do Capitulo 31. do Deuteronomio , que trata da reprovação da Synagoga , fundação , e dilatação da Catholica Igreja de Christo , por meio do Santo Baptismo .

Finalmente , a duodecima he do Capitulo 3. do Profeta Daniel , em que se refere , como o Anjo na fornalha de Babylonia livrou do ardor do fogo aos tres Meninos , assim como o Espírito Santo extingue a chamma do peccado em os novos Catecúmenos , por meio do Santo Baptismo .

A Oração , que se diz depois dessa Lição , não tem Flectamus genua , como as outras , porque Nabucodenosor , em desprezo de Deos , mандou ao povo , que adorasse a Estatua de ouro , representativa da sua pessoa : e por detestação daquelle desprezo se não ajoelha .

Benção da Fonte.

Neste d'a se benze a Fonte baptis mal , e se faz o baptismo do Cirio Pas cal : e depois se baptizão os Pagãos , e Catecúmenos ; porque estes sepultados com Christo , renascem pelo Baptismo , por onde tem parte na Paixão , e parte na Resurreição . Na Paixão , pela abluição dos peccados : e na Resurreição , pela innovação da Graça .

De maneira , que assim como Christo neste dia libertou as Almas dos Santos Padres , que eslavão no carcere do Limbo , e Purgatorio , tambem hoje são

livres do peccado original os Pagãos , e Catecúmenos , que recebem o Santo Ba ptismo , de que he figura o baptismo do Cirio . Porque assim como o Corpo de Christo santificou as aguas do Jordão : tambem pelo Cirio , figura do mesmo Senhor , submerso nas aguas , se re presenta a força regenerativa da Graça , que Elle communica aos recem ba ptizados .

Na benção da Pia mette o Sacerdote a mão na agua , dividindo-a em forma de cruz , tres vezes , em reverencia das tres Pessoas da Santissima Trindade . A primeira vez , he para significar a milagrosa efficacia , que pela Sagrada Cruz recebeo o Baptismo ; e para que essa Agua se encha da virtude do Espírito Santo . A segunda , he para que esta Agua fique fortalecida com a invocação da Santissima Trindade : e o inimigo lançado fôra , não tenha poder para tornar a Ella . E na terceira , tomar o Sacerdote a Agua , e espalhala por quatro partes , he para mostrar , que a graça do Baptismo , e a palavra Evangelica se dilatarão pelas quatro partes do Mundo .

Bafejar o Sacerdote sobre a Agua , significa , que todo o fiel com tanta facilidade , como hum sopro , pôde affugientar o demonio . Metter-se logo o Cirio Paseal na agua da Pia , significa a vinda do Espírito Santo , que no baptismo do Jordão descece em figura de Pombe . Metter-se segunda vez o mesmo Cirio na agua , denota , que o Corpo de Christo , symbolizado na cera , santificou as aguas do Baptismo , e lhes deu força regenerativa . Finalmente , metter-se terceira vez o Cirio na mesma agua , até tocar no fundo , significa a total remissão dos peccados , que obtive mos pela Morte de Christo .

Tam-

Tambem a privicira das tres vices, que o Sacerdote sopra na agua, he para que o espirito immundo saia fóra della, cumprindor-se o que disse Christo: Agora o Principe deste Mundo sera lançado fóra. A segunda, he para saber Satanaz, que he tão pouco o seu poder, que huma simples insuflação basta para o affugentar. Finalmente a terceira com as outras duas, mostra que o Espírito Santo obra tres cousas com o Baptismo; convem a saber: aparecer-nos dos vicios, adornar-nos de virtudes, e coroar-nos de gloria na Bem-aventurança eterna.

Da Missa deste dia.

Nesta Missa não se diz Introito, que he o seu exordio, para mostrar-se, que Christo, nosso primeiro Principio, ainda está no Sepulchro. E suposso que Elle resuscitou na aurora da seguinte noite, (em que algum tempo se dizia esta Missa) ainda os Discípulos o não sabião, nem a mesma Magdalena.

Canta-se o Hymno Angelico Glória in excelsis Deo, por muitas razões. 1. Para se dar aos novos Baptizados a gloriafa Paz, que os Anjos anunciarão aos homens na alegre noite do Nascimento de Christo. 2. Porque renovados elles com a graça do Espírito Santo, já podem cantar com os mesmos Anjos. 3. Porque os Espíritos Angelicos, que anunciarão a Christo nascido, agora se alegrão com os renascidos no Baptismo. 4. Por estar proxima a Resurreição de Christo, desejada de todos, por cuja causa se cantar-se este alegre Hymno, se tocão os sinos, e orgãos, que estavão até agora em silencio.

Pela Epistola se instruem os Baptizados na Fé: para conservarem o fe-

liz estado da innocencia, e não perdem a Estola da Graça Divina, dizendo-lhes o Apostolo S. Paulo: Se resuscitastes com Christo, livres do cativeiro da culpa, por virtude do santo Baptismo, desprezai agora as cousas terrenas, aspirando sempre a reinar com Christo na eterna Glória.

Depois da Epistola se canta solemnemente a Saudação Alleluia, que he suavissimo cantico de Angelica alegria, glorianto-se os Anjos de verem a tantos resgatados da servidão do demônio, e renascidos para o Céo, por virtude do santo Baptismo.

Não se diz Gradual, porque Christo, nossa Cabeça, descansa no Sepulchro: e onde ha descanso, não pôde haver movimento, e sem este não se verifica a subida de degraus, que denota o Gradual. Tambem se não diz, porque os Baptizados ainda não subirão, nem derão passo na virtude, e por isso se diz logo o Tracto, que significa paciencia, com a qual devem aspirar á gloria eterna.

O Evangelho descreve o solícito cuidado, com que as devotas mulheres vierão ao Sepulchro, e a expressa noticia, que lhes derão os Anjos da gloriafa Resurreição de Christo. Canta-se sem luzes, por tres razões principaes. 1. Em final de que Christo, que he Luz verdadeira, ainda o julgamos perdido, ou ainda cremos, que está no Sepulchro. 2. Porque as mulheres, repartindo a Christo por mortal sómente, como os outros homens, forão sem luces, e occultamente ao Sepulchro, para lhe ungirem o Corpo. 3. Para dar a entender a cegueira dos corações, que não acreditavão, que o Senhor pudesse ressuscitar-se por propria virtude.

O Incenso, que sómente se leva.

Nn he

he em memoria dos fragrantes aromas, que levavão as mulheres para ungirem a Christo. Tambem significa o Incenso as tibias orações dos que tinham a fé da Resurreição escurcida, supondo ao Senhor na Sepultura, por cuja razão nessa Missa se não diz Credo. E se algumas Igrejas o dizem, he só por final, ou affereração, de que os Baptizados eram tanto o que de Christo se diz no Evangelho, e fielmente o confessão.

Por tres motivos se não diz Offertorio nesta Missa. 1. Porque as timidas mulheres se apartarão em silencio do Sepulchro, tendo ido a elle para ungirem a Christo. 2. Porque as mesmas mulheres estiverão em silencio defronte do Sepulchro, sem ousarem responder ao Anjo do Céo, que alli lhes appareceu. 3. Porque ainda não resuscitou quem só pode liberaizar-nos e que dignamente lhe offereçamos.

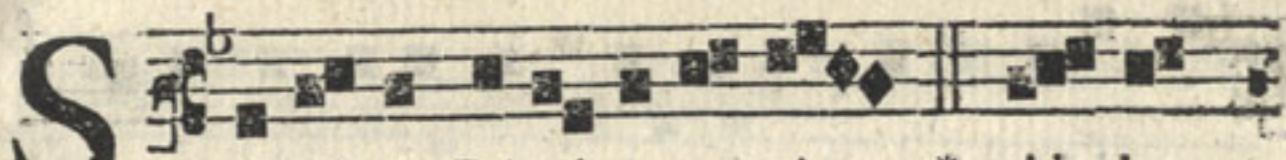
Canta-se Sanctus, Sanctus... que he cantico dos Anjos, porque nestes nunca cessarão os louvores Divinos. Porém não se diz Agnus Dei... porque aggiuntando-se ao ultimo: Dona nobis pacem, Christo não deo a Paz, senão depois que resuscitou, por cuja causa se não dá tambem o escalo de paz nesta Missa.

Não tem Postcommunio, porque então não havia quem commungasse na Fé de Christo; e porque ainda este Senhor, que he o que nos dá o que havemos de commungar, não tinha resuscitado; e tambem porque as Vesperas que se seguem, tem força, ou fazem as vezes de Postcommunio.

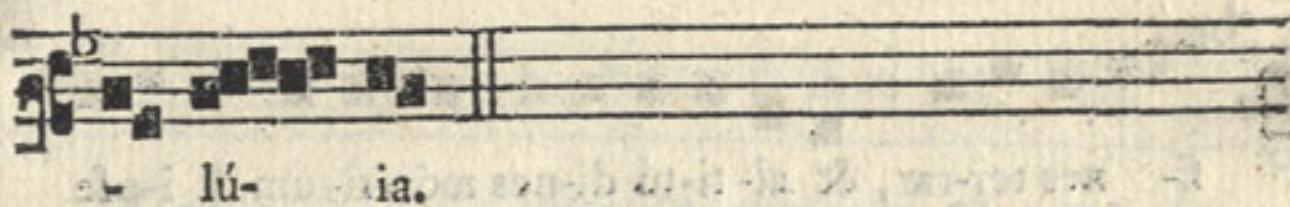
Cantão-se pois, e fazem-se brevissimas estas Vesperas, porque não as tem o eterno dia do glorioso descanso, que por este Sabbado se representa; e tambem porque os novos Baptizados, depois de assistirem a hum tão largo Officio, se não enfastiassem com a extensão das mesmas Vesperas. E por isso todo o Officio se termina com huma só Collecta, ou conclusão, porque o Sacramento do Baptismo se consumou na Paixão de Christo; ou tambem porque este dia se acaba, não nas Vesperas, mas no Sacrificio da Missa, representativo da Paixão, e Morte do mesmo Senhor, com que Elle nos remio do cativeiro da culpa. Por cuja beneficio, e favor immenso Elle seja louvado, exaltado, e engrandecido, assim na terra, como no Céo, agora, e sempre per todos os séculos dos séculos. Amén.

DOMINICA RESURRECTIONIS. *AD MATUTINUM.*

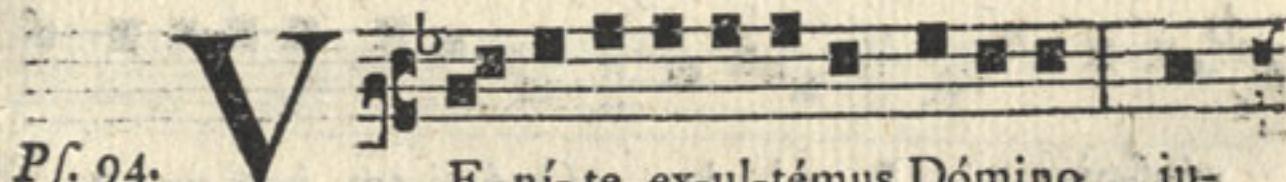
INVITATORIUM.



Ur-ré-xit Dó-mi-nus ve- ré, * Al- le-



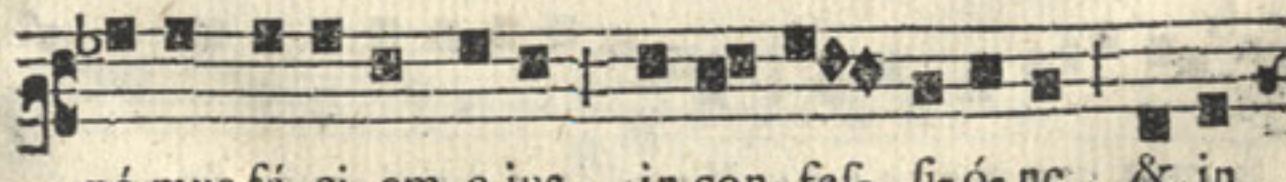
lú- ia.



Pſ. 94. E-ní-te ex-ul-témus Dómino, ju-



bi-lé-mus De-o fa- lu- tá- ri no-stro: præ- oc- cu-

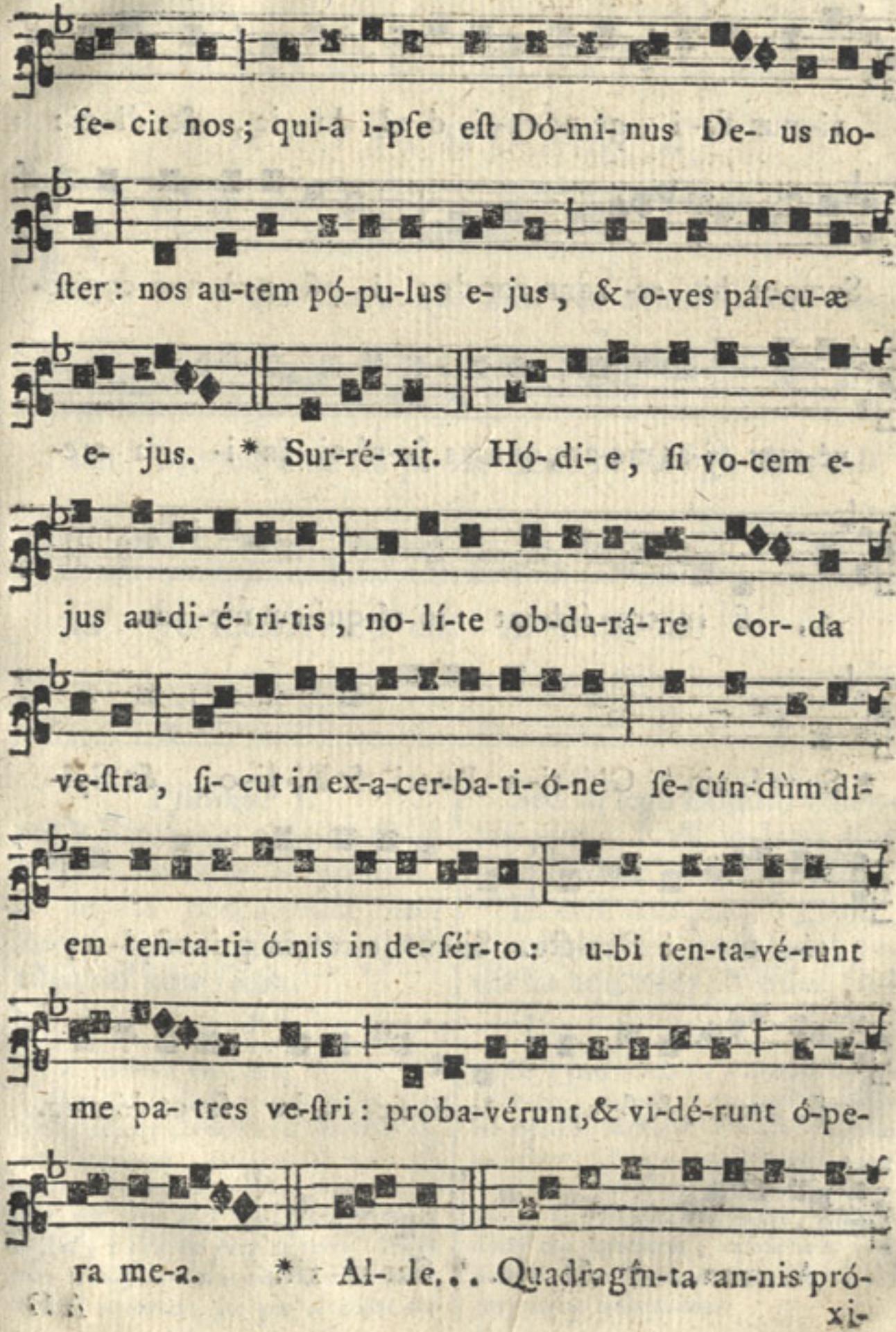


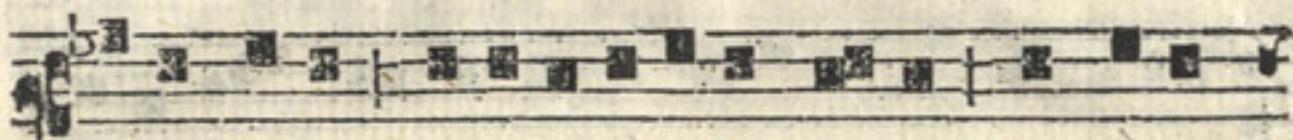
pé-mus fá- ci- em e-jus in con-fes- si- ó- ne, & in

I pfal-mis ju-bi-lé-mus e- i. Sur- ré- xit, &c.
Na ii Qué-

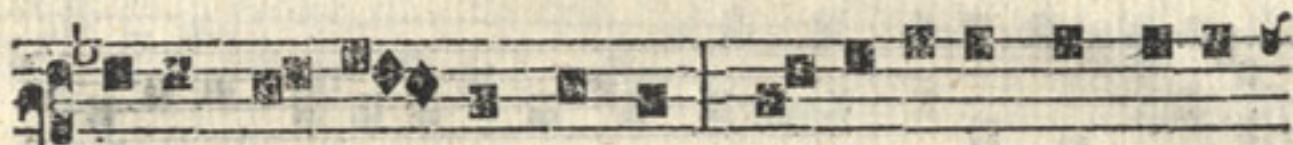
Quó-ni-am De-us magnus Dóminus , & Rex magnus su-
per om-nes De-os: Quó-ni-am non re-pél-let Dó-mi-
nus plebem su-am ; qui-a in manu e-jus sunt om-nes
fi- nes ter-ræ , & al- ti-tú di-nes mó-ni-um i-psé
cónf-pi-cit. * Al- le... Quó-ni-am i-psí-us est
ma-re , & i-psé fe-cit il-lud ; & á-ri-dam fun-da-vé-
runt ma-nus e-jus: .. Ve-ní-te a-do-ré-mus , & pro-
ci-dá-mus ante De-um: plé-rémus co-ram Dómino, qui
fe-

fe- cit nos; qui-a i-pse est Dó-mi-nus De- us no-
 ster: nos au-tem pó-pu-lus e- jus, & o-ves páf-cu-æ
 e- jus. * Sur-ré-xit. Hó-di-e, si vo-cem e-
 jus au-di-é-ri-tis, no-lí-te ob-du-rá-re cor-da
 ve-stra, si-cut in ex-a-cer-ba-ti-ó-ne se-cún-dùm di-
 em ten-ta-ti-ó-nis in de-fér-to: u-bi ten-ta-vé-runt
 me pa-tres ve-stri: proba-vérunt, & vi-dé-runt ó-pe-
 ra me-a. * Al-le... Quadragm̄ta san-nis pró-
 xi-

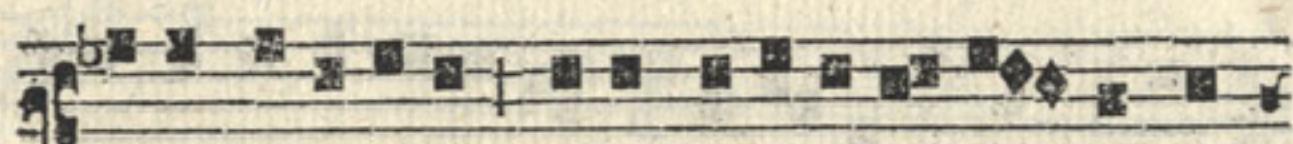




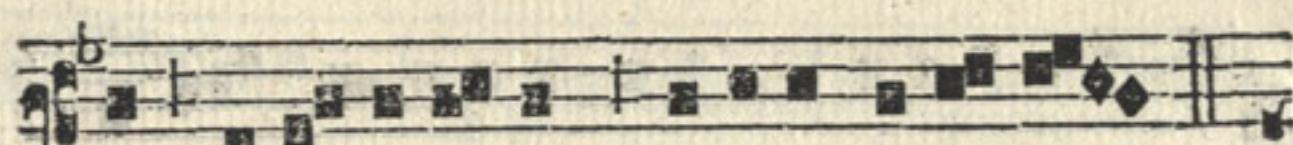
xi-mus fu-i ge-ne-ra-ti- ó-ni hu- ic , & di-xi :



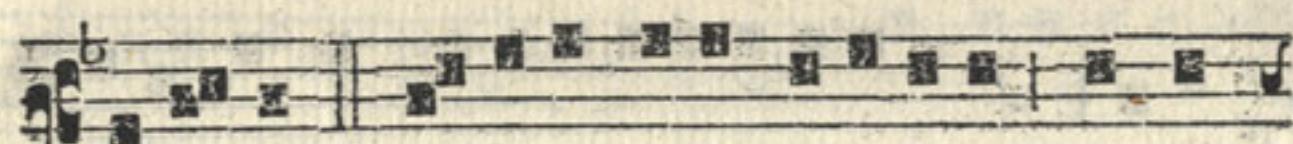
Semper hi er- rant cor-de : i- pſi ve-rò non cognō-



vé-runt vi-as me-as , quibus ju-rá-vi in i- ra me-



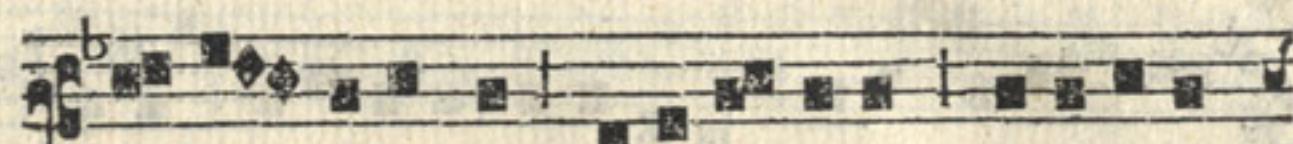
a , si in- tro- í-bunt in ré-qui-em me- am.



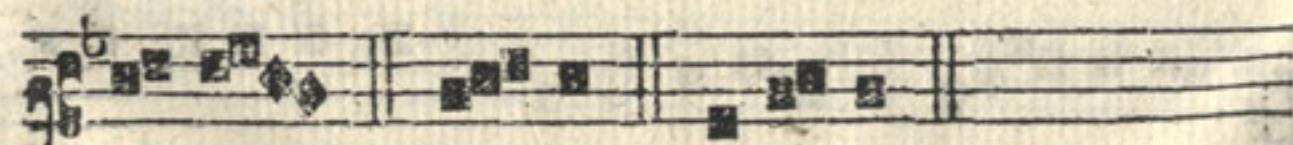
* Sur-ré-xit. Gló-ri-a Pa-tri , & Fí-li-o , & Spi-



ri- tu- i San-cto. Si-cut e-rat in princí-pi-o ,



& nunc , & semper , & in sæ- cu- la sæ- cu- ló-rum.



A- men.. * Al- le. * Sur-ré-xit.

AD

A D N O C T U R N U M.

A N T I P H O N A I.

Ego sum, qui sum, & con-si-li-um me-
um non est cum ím-pi-is: sed in le-ge Dó- mi-
ni vo-lún-tas me-a est. Al-le-lú-ia.

Psalmus I.

BÉATUS vir, qui non ábiit
in consilio ímpiorum,
& in via peccatórum non
stetit, * & in cáthedra pef-
tiléntiæ non fedit:

a Beatus vir, &c.

Só os Justos são bem-aventurados, e os ímpios sempre são infelizes. Aquelles são como as arvores, que chegada a sua estação, aparecem coroadas de frutos: e estes são como o pó, que qualquer vento dissipá, e tira da face da terra. Sendo pois tão diferentes na vida, muito mais o serão na morte, em que as vidas dos

Sed in lege Dómini volún-
tas ejus: * & in lege ejus
meditábitur dié, ac nocte.

Et erit tamquam lignum,
quod plantátum est secus de-
cúrsus aquárum, * quod fru-
ctum

Justos se vem aceitas, e approuadas pe-
lo Senhor, quando ás dos ímpios acabão
em perpétua pérdição: Por isso os ímpios
no universal Juizo não resurgirão da mor-
te da sua condenação eterna, nem en-
trarão na jerarquia dos Justos, que sa-
hindão dos sepulchros, resuscitarão com
Christo, seu Exemplar, seu Capitão, e
seu eterno Glorificador.

Etum suum dabit in tempore suo.

Et fons ejus non defluet: * & omnia quaecumque faciet, prosperabuntur. Non sic impii, non sic: * sed tamquam pulvis, quem projicit ventus a facie terrae.

Ideo non resurgent impii in judicio: * neque peccatores in concilio iustorum.

Quoniam novit Dominus viam iustorum: * & iter impiorum peribit.

Gloria Patri, &c.

Antiph. Ego sum, qui sum, ut supra.

ANTI-
PHON. II.

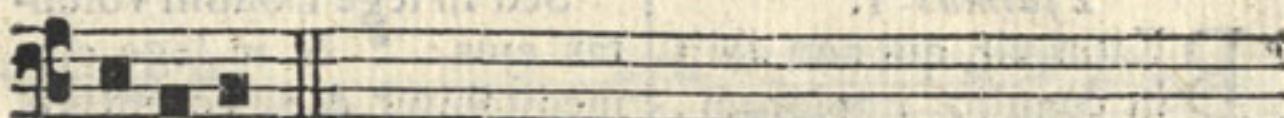
P. O-stu-lá-vi Pa-trem meum; al-le-



lú- ia: de-dit mi-hi Gen-tes, al- le lú- ia,



in he-re-di-tá- tem, al- le lú- ia.



Psalmus 2.

Q Uare fremuerunt Gentes, * & populi mediati sunt inania?

Astiterunt reges terrae, & principes convenierunt in u-

num * adversus Dominum, & adversus Christum ejus.

Dirumpamus vincula eorum: * & projiciamus a nobis jugum ipsorum.

Qui habitat in coelis, irri-
dé-

^a Quare fremuerunt Gentes, &c.

Enfurece-se a Synagoga, e o Gentilismo todo contra Christo, e sua Igreja;

porém forão inutéis as suas perseguições, e perversos conselhos, porque glorioso por todo o Mundo o Nome de Christo, reina

débit eos : * & Dóminus sub-
fannábit eos.

Tunc loquétur ad eos in
ira sua , * & in furóre suo
conturbábit eos.

Ego autem constitútus sum
Rex ab eo super Sion mon-
tem sanctum ejus , * prædi-
cans præcéptum ejus.

Dóminus dixit ad me : *
Fílius meus es tu , ego hó-
die génui te.

Póstula a me , & dabo tibi
Gentes hereditátem tuam , *
& possessióne tuam térmi-
nos terræ.

Reges eos in virga fér-
rea , * & tamquam vas fí-

guli confrínges eos.

Et nunc reges intellígi-
te : * erudímini , qui judi-
cátis terram.

Servíte Dómino in timó-
re : * & exultáte ei cum
tremóre.

Apprehéndite disciplínam;
ne quando irascátur Dómi-
nus , * & pereátis de via
justa.

Cum exárserit in brevi ira
ejus , * beáti omnes , qui
confidunt in eo.

Glória Patri , &c.

Antiph. Postulávi , ut su-
prà.

ANTI-
PHON. III.

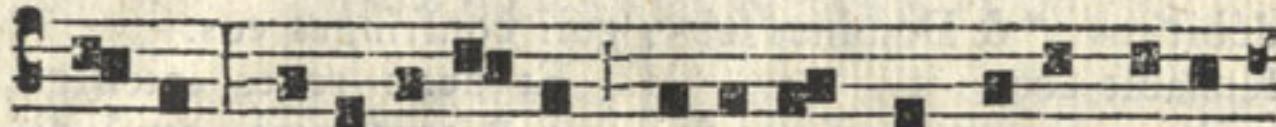
E - Go dor-mí- vi, & som-num
Oo ce-

victoriosa a sua Igreja sobre aquelles
mcsinos pòvos , que forão os seus mais
cruéis inimigos.

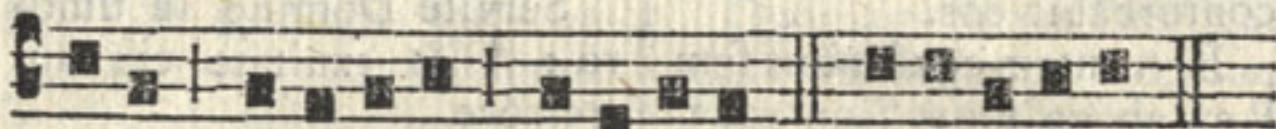
Trata-se pois neste Psalmo do nasci-
mento eterno do Filho de Deos : e o
grande Doutor das Gentes o applica á
gloriosa Resurreição de Christo , consi-
derando-a como segundo nascimento ,
que o restituio a nova vida. E quando
se queira entender só da Geração Eter-
na o presente Psalmo , sempre he cer-
to , que na Resurreição de Christo (li-
vre das enfermidades da carne o Cor-

po já immortal , e impassivel) se vê
mais clara , e manifesta a resplacente
gloria da Filiação Divina.

Em nós-outros também , pela feliz
resurreição dos corpos , se completará
perfeitamente a geração adeliua de
filhos de Deos ; porque se agora somos
seus filhos , não obstante a corrupção
do corpo , tirado que seja no fim dos
seculos quanto houver em nós de cor-
rupção da carne , reinará em nós-outros
completamente o gloriose espirito
da Adopção Divina.



ce- pi: & ex-ur-ré- xi; quó-ni- am Dó- mi-nus sus-cé-



pit me. Al-le-lú- ia, al-le-lú- ia.

Psalmus 3.

Domine, quid multiplicati sunt, qui tribulant me? * multi insurgent adversum me.

Multi dicunt animæ meæ: * Non est salus ipsi in Deo ejus.

Tu autem Dómine suscéptor meus es, * glória mea, & exáltans caput meum.

Voce mea ad Dóminum clamávi: * & exaudívit me de monte sancto suo.

Ego dormívi, & soporatus sum: * & exurréxi, quia Dóminus suscépit me.

Non timébo míllia pópuli circumdántis me: * exúrge Dómine, salvum me fac Deus meus.

Quóniam tu percussísti omnes adversantes mihi sine causa: * dentes peccatórum contrivísti.

Dómini est salus: * & super pópulum tuum benedíctio tua.

Glória Patri, &c.

Antiph. Ego dormívi, ut suprà.

V. Surréxit Dóminus de sepúlchro, alleluia.

B.

a Domine, quid multiplicati sunt, &c.

Porque se oppõem tantos contra mim? Assim se queixa David no presente Psalmo, que compoz, como diz o título, quando fugia de seu filho Absalão. Contém elle as rogativas, e os recursos de hum innocentе perseguido, que alcança do Senhor tão prompto socorro, e protecção, que quasi considera os seus trabalhos como hum breve sonno, de que ligeiramente se desperta.

He facil applicar este Psalmo com a Santa Igreja á Morte, e Resurreição de Christo, em cuja Pessoa diz misteriosamente David, que depois de hum leve sonno, despertou, e o Senhor o recebeo. Tambem a morte dos Justos, á maneira da Resurreição de Christo, não he morte, he sonno, he descanso, por onde com justa razão affirma delles a Santa Igreja, que dormem no Senhor, e descansão em paz.

R. Qui pro nobis pepén-
dit in ligno , allelúia.

Lección I.

Léctio Sancti Evangélii se-
cundum Marcum.

In illo témpore : María
Magdaléne , & María Jacó-
bi , & Salóme emérunt aró-
mata , ut veniéntes úngerent
Jesum. Et réliqua.

Homilia Sancti Gregórii
Papæ.

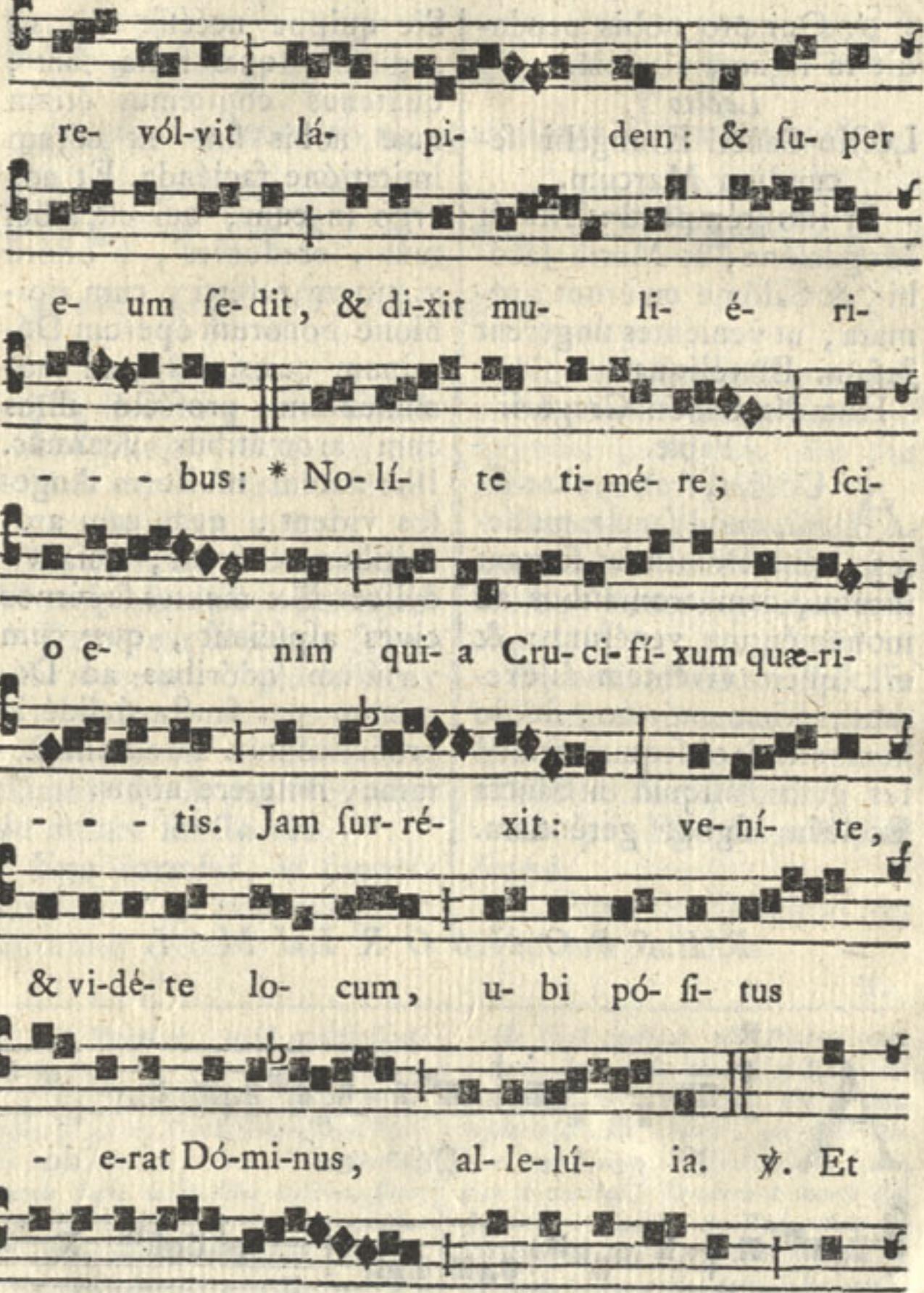
A Udistis , fratres charíssi-
mi , quod sanctæ mulié-
res , quæ Dóminum fúerant
secútæ , cum aromátibus ad
monuméntum venérunt : &
ei , quem vivéntem diléxe-
rant , étiam mórtuo , stúdio
humanitatis obsequúntur. Sed
res gesta , áliquid in Sancta
Ecclésia signat geréndum.

Sic quippe necéssè est , ut
audiámus quæ facta sunt ,
quátenus cogitémus étiam
quæ nobis sint ex eórum
imitatióne faciénda. Et nos
ergo in eum , qui est mó-
tuus , credéntes , si odóre
virtútum reférti , cum opi-
nióne bonórum óperum Dó-
minum quærimus : ad mo-
numéntum profécto illius
cum aromátibus venímus.
Illæ autem muliéres Ange-
los vident , quæ cum aro-
mátibus venérunt ; quia vi-
déliset illæ mentes supérmos
cives aspíciunt , quæ cum
virtútum odóribus ad Dó-
minum per sancta desidéria
proficiscúntur. Tu autem Dó-
mine , miseré nobis.

RESPONSORIUM I.

N-ge-lus Dó-mi-ni de-

scén-dit de Cœ-lo, & ac-cé-dens re-


 re-vól-vit lá-pi-dein: & su-per
 e-um se-dit, & di-xit mu-li-é-ri-
 - - - bus: * No-lí-te ti-mé-re; sci-
 o e-nim qui-a Cru-ci-fí-xum quæ-ri-
 - - - tis. Jam sur-ré-xit: ve-ní-te,
 & vi-dé-te lo-cum, u-bi pó-si-tus
 - e-rat Dó-mi-nus, al-le-lú-ia. ¶ Et
 in-tró-e-ún-tes in mo-nu-mén-tum, vi-
 dé-